AÑO XVI — NÚM. 2.334 — Dirección, Redacción y Administración: AVENIDA DE MAYO 769 — (Porte pago) — Buenos Aires, domingo 27 de agosto de 1922

Todas las cartas destinadas a la Redacción deben ser dirigidas al director

El diario no queda responsabilizado por los manuscritos que se le envíen, ruega a los autores guarden copia de ellos.

Dirección Telegráfica: EPOCA, Buenos Aires.

Teléfonos: U. T. Administración 7370, Avenidas Administrador, 7373 id.; Director, 7375 id.; Redacción, 7372 id.; Publicidad, 7371 id.; Expedición, 7374 id.; con 20 aparatos internos.

Comparativos: 3997, Central,

La Epoca

PRECIOS DE SUBSCRIPCION

CAPITAL

1 m/n. 3 m/n. 5 m/n. 8 m/n.
Por mes 2.50. Trimestre 7.50. Semestre 15. Año 30

INTERIOR

3 m/n. 5 m/n. 8 m/n.
Trimestre 7.50. Semestre 15. Año 30

EXTERIOR

5 cts 5 cts 5 cts 5 cts
Por mes 2.50. Trimestre 7.50. Semestre 15. Año 30

Número del día, 0.05. — Número atrasado (dentro de los 30 días), 0.10.

PRIMERA EDICION

27 DE AGOSTO DE 1922

EJEMPLOS A SEGUIR

Muchas y muy útiles enseñanzas puede dejar al país, en efecto, un gobierno como el del presidente Yrigoyen. Coincidimos con el pulpo máximo en la apreciación, aun cuando la discrepancia surge apenas se examina la naturaleza y calidad de esas lecciones.

¿Qué ha aprendido el país durante la presidencia Yrigoyen? Ante todo, ha adquirido por vía experimental la noción clara y perfecta de cómo es un gobierno republicano de verdad, emanado de comicios libres y provisto de inobjetables títulos democráticos. Es decir, que el pueblo ha conocido la práctica del gobierno propio y la realización efectiva de su soberanía. Ello no es poco para una nación que a lo largo de su vida política ha sido una democracia teórica y una oligarquía real cuyas instituciones fueron una falsificación audaz y sostenida del régimen prescripto por la constitución. El gobierno del presidente Yrigoyen enseña cómo se puede hacer verdadera democracia, manteniendo comunicación constante con los anhelos y esperanzas del pueblo para darles realidad concreta mediante los recursos y facultades del gobierno.

Pero ha enseñado algo más. Da una lección vigorosa y animada de auténtico presidencialismo constitucional. Por vez primera después de largos períodos, el Ejecutivo ha resumido integralmente el total de sus facultades y atribuciones, aboliendo las coparticiones y tutelas con que una viciosa tradición disminuía y desnaturalizaba la función ejecutiva del gobierno. El Presidente de la República lo ha sido en toda la extensión de su investidura, manteniendo frente a los otros poderes del gobierno todos los atributos inherentes a su representación y rechazando con energía las invaciones con que un bastardo y artificial parlamentarismo ha pretendido alterar el equilibrio de poderes establecido por la ley orgánica de la Nación. Nada más lejos que calificar esa conducta de autoritaria y personalista.

Personalista, sí, en el sentido elevado y elocuente de acción singularizada por la presencia en el gobierno de una personalidad moral y mentalmente poderosa, invulnerable a la gestión de los intereses menguados accesibles a esas debilidades y flaquezas del carácter que suelen anular anhelos más generosos y los designios más altos. Pero no personalista en la acepción insidiosa del pulpo máximo. El personalismo del presidente Yrigoyen tiene un paralelismo fácil de hacer en el pulpo máximo. Nos referimos al personalismo del general Mitre.

Una voluntad fría y despótica, inhibitoria de la iniciativa personal en quienes lo rodeaban, exigente del respeto llevado hasta la idolatría y desconocedor de toda norma constitucional y legal que pusiese limitaciones a sus manifestaciones. Tal fué el personalismo mitrista, funesto, disolvente del carácter cívico argentino, fórmula imperativa de una religión civil intolerante, cuyo influjo sobre el país, en el gobierno y fuera de él, produjo la parálisis de la evolución política argentina.

En cambio, el personalismo del presidente Yrigoyen ha sido gravitación vigorosa de personalidad manifestada en todos los actos de gobierno en cuya diversificación impone el sello inconfundible y enérgico de un recio y bien tramado pensamiento propio.

Pero sigamos con las lecciones. Enseñanza de como la capacidad de trabajo puede cumplir y aun superar la tarea aparejada por las necesidades públicas y por la negligencia de quienes debieron hacer y nada hicieron, es asimismo, la gestión de este gobierno. Las cuestiones sociales resueltas con criterio adelantado y moderno; las angustias financieras eliminadas por una política hábil y prudente; la crisis económica casi disipada por una serie de actos gubernativos eficaces y bien conducidos; la actividad administrativa orientada en el rumbo más adecuado a las conveniencias del país; las instituciones civiles y militares reorganizadas; la explotación de las fuentes de riqueza nacional sistematizada; los servicios públicos confiados al Estado reconstituídos moral y materialmente; y, por fin, la política exterior del Estado con tan genial clarividencia y firmeza que ha llevado la República a la posición internacional más alta que haya ocupado en el curso de su historia.

En todos esos actos, en todas esas direcciones de la actividad oficial, el gobierno del presidente Yrigoyen de ja profundas huellas y luminosas lecciones de capacidad gubernativa, de probidad cívica, de carácter, de respeto a la Constitución y de patriótica consagración al servicio de los intereses públicos.

Y aun en sus relaciones con el Congreso, deja también enseñanzas profundamente valiosas en un país donde el poder legislativo ha sido siempre instrumento servil y aliado completamente del Ejecutivo. Colocado frente a las cámaras, contando en ellas con gran mayoría animada de los mismos ideales políticos, el presidente Yrigoyen se ha atenido a las normas constitucionales de relación entre poderes, exigiendo el máximo de respeto para su investidura y respetando en el más alto grado la autonomía del poder legislativo.

Como ve "La Nación", sus conclusiones son exactas. El gobierno del doctor Yrigoyen deja numerosas y profundas enseñanzas para la futura vida institucional argentina. Resulta "La Nación" profeta sin quererlo; como la barca de Balaam...

Los Diplomas de los Senadores

El Senado viene reuniéndose con regularidad a pesar del número reducido de miembros que hoy lo componen. Y aunque este hecho pudiera comentarse favorablemente para el alto cuerpo, esa circunstancia misma autoriza la crítica a que se hace acreedor, por la indiferencia que demuestra en ocuparse de los diplomas de representantes en varias provincias, algunos de ellos presentados hace varios años, sin que haya razón alguna que justifique se prolongue tal situación.

Funciona el Senado con número exacto, estando sujeta su labor a las eventualidades probables de que uno o más de sus miembros se puedan encontrar imposibilitados de concurrir a sesión, como ya ha sucedido y sin embargo de esto, la Comisión de Poderes del Senado, va aplazando indefinidamente el despacho de los diplomas sometidos a su estudio, como si se obedeciese a un plan de obstrucción bien meditado.

No puede ser más desairada la actitud que compromete la seriedad del Senado, ni más agraviante para los estados, que habiendo cumplido con los mandatos de la ley fundamental, se ven burlados por una maniobra, que rebaja su autoridad y compromete principios que deben resguardarse de todo menoscabo.

Había la esperanza que el Senado de la Nación, renovado en la mayoría de su personal, se encaminara por vías regulares, reconquistando los prestigios disminuídos, pero parece que una fatalidad pesara sobre su destino, cuando se presenta irreductible en prácticas condenadas por las nuevas orientaciones señaladas en la vida política de la República.

Pensamos que un poco de reflexión modificará un estado de cosas que no puede mantenerse, y que de no modificarse, redundará en perjuicio de la autoridad del cuerpo mismo.

Los diplomas deben ser despachados, cualquiera sea su suerte.

Empréstitos

Le asusta a "La Nación" la racha de empréstitos — eso ha querido decir sin decirlo — que asoma por todos los ámbitos del País. "Los empréstitos no son criticables — esto sí que lo dice — siempre que tiendan a resolver problemas de progreso que no pueden ser resueltos sino girando sobre el futuro". Pero más abajo apunta el consejo, según el cual, y tratándose de regularizar situaciones creadas por la inflación inveterada de los presupuestos, hay que atacar el mal en su raíz, castigando los rubros de gastos y demás erogaciones públicas.

¡Bravo! Lo tuyo me dices... ¿Quién inició esas corruptelas que pusieron en peligro de bancarrota a la Nación y a las Provincias? El "régimen" y sus secuaces de ayer y de hoy debían librarse cuidadosamente de mentar la soga en casa del ahorcado. Porque si alguna preocupación ha revelado el orden de cosas que responde al pensamiento radical en toda la República, es una economía severa en su concepto y ejemplar en su constancia. No de otra manera se podría haber afrontado la rehabilitación de las finanzas del Estado en todas partes: con los frutos que se palpan a ojos vista.

Lejos, entonces, de incitar a "una reacción contra el desorden", cabe exhortar, más bien, a persistir en ella. Porque ella la inició el Radicalismo y será mañana su mejor timbre. Vengan, entretanto, los empréstitos o arbitrios legales que las circunstancias impongan. Hay una entidad responsable en los Gobiernos creados por el voto popular.

ES DE JUSTICIA

Entiende "La Prensa" — finge, desde luego, entenderlo así, — que el Poder Ejecutivo está perdiendo el tiempo con los mensajes que dirige al Congreso, en cuanto reproduce antiguas iniciativas que no han merecido la consideración parlamentaria, o en cuanto fórmula otras nuevas, acordes con las necesidades públicas y las exigencias del momento.

La razón estriba en que faltan cortos días para la renovación de la primera magistratura del Estado. ¡Admirable razón, por cierto! Como si esta circunstancia amenguara el concepto y la extensión de las facultades del titular del Poder Ejecutivo. Como si la trasmisión del gobierno, en esa rama, se operase a una entidad extraña a la comunión política que el primero profesa y se tratara de modificar substancialmente de rumbos en la administración nacional.

El envío de los mensajes, por otra parte, y sentado el derecho indiscutible a remitirlos hasta el último día, tiene esta significación inmensionable: deslindar posiciones, definitivamente, ante el País en orden a la responsabilidad de los vacíos que existen en la legislación, responsabilidad que, es necesario, imprescindible, que conste de la manera más inequívoca corresponde por entero al Parlamento.

Y es de justicia que así se haga.

Monseñor Baudrillart

Su visita al Presidente

Ayer se realizó la anunciada visita de monseñor Baudrillart al Presidente de la República.

Monseñor expresó al doctor Yrigoyen que tenía encargo de expresarle muy especialmente, en nombre del presidente de Francia, las simpatías que le inspiraba la Argentina y la gratitud que le guardaba su país, por las pruebas de amistad que le había dado durante las horas difíciles de la situación pasada. Dijo además, que el gobierno y el pueblo de Francia valoraban altamente la hospitalidad y el respeto que los ciudadanos franceses merecían en nuestro país, donde prosperaban y vivían al amparo de la libertad.

El doctor Yrigoyen significó a monseñor Baudrillart que Francia tenía ganadas esas simpatías universalmente, pero que gravitaban con especialidad en el alma de nuestro pueblo. Vínculos de razas y vínculos espirituales — dijo el doctor Yrigoyen — nos unen a la gran república de Europa, que tiene por sus tradiciones y su cultura, por su espíritu creador y por sus sentimientos de democracia y su influencia literaria y filosófica, profunda devoción en el espíritu argentino. Nuestro país, y sus gobiernos — agregó el presidente — no ahorrarán jamás iniciativas y pensamientos, para que esa comunión espiritual de los dos países los acerquen y compenetren cada vez con mayor fuerza.

Monseñor se manifestó complacido de las manifestaciones del doctor Yrigoyen agradeciéndolas en nombre de su país y ambos hablaron largamente sobre el tema.

Las intervenciones

El Poder Ejecutivo ha dictado un decreto que aprueba el desempeño de las intervenciones federales en Salta y Jujuy.

"La Prensa" se pronuncia en contra de este acto, desconociendo así en el Poder Ejecutivo el carácter de interventor que el derecho público le reconoce, ya cuando ha obrado directamente, ya cuando ha procedido a cumplir una ley. En efecto, los emisarios federales no son sino agentes del Gobierno. El responsable directo es éste, y por tanto, al pronunciarse sobre el desempeño de aquéllos, que son meros ejecutores, no hace sino cumplir un deber ineludible, y al aprobar los actos por ellos producidos no hace sino dejar constancia de que la comisión nacional se ha efectuado con sujeción a las instrucciones recibidas. "Voilá tout".

Pero este sencillo trámite, tan sencillo como esencial, no cuenta con el asentimiento de "La Prensa". Sensible resulta, a fe, mas no va a quitar a nadie el sueño. Y, entretanto, el Poder Ejecutivo asume una responsabilidad que es la garantía más alta de la corrección de sus agentes en Salta y Jujuy.

Einstein y la Filosofía

Al leer en el suplemento dominical de "La Nación", el artículo que lleva el título citado, hemos visto la coincidencia en el modo de pensar sobre el valor filosófico de la teoría de Einstein en la filosofía con la expuesta por los colaboradores científicos de los diarios "La Unión" y LA EPOCA. Mas aún, las citas científicas amablemente diseminadas en el artículo del distinguido profesor doctor Alejandro Korn figuran en los artículos de los citados colaboradores de los diarios radicales.

Estamos de acuerdo, la teoría de Einstein es una hipótesis de trabajo únicamente válida para los serios investigadores científicos.

En cambio, nos llama de sobremanera la atención, cómo puede suceder que el pulpo máximo guarde silencio, en nuestra afirmación de que el contenido metafísico de la teoría de la relatividad especial está expuesta en la última página del libro La vida de Don Quijote y Sancho escrito por don Miguel de Unamuno y Sugo, publicado en 1905. En esa página se encuentran las cuatro ideas generales de Einstein-Minkowski:

1.o La relatividad del tiempo y del espacio.

2.o La fusión de tiempo y de espacio en Dios para Unamuno — en cambio en el "Universo" — para los físicos alemanes Einstein-Minkowski.

3.o La fusión del principio de la materia y de la energía.

¿Cómo es posible el silencio del pulpo máximo al observar la coincidencia del fondo metafísico o inexperiencial entre el principio de relatividad especial estimada filosóficamente, las cuatro ideas generales y las ideas afirmadas y suscriptas por el pensador Unamuno en su sustancioso y original libro citado? ¿Por qué no se le hace la justicia debida al ameno y joven colaborador hispano?

Dos incognitas: Lloyd George y Lenin

El problema de las reparaciones inquieta desde hace tres años al mundo. Alemania confiesa su imposibilidad de pagar la enorme indemnización que se le exige; Francia no cree en esa imposibilidad e Inglaterra, ayudada por Italia, busca en vano una fórmula de transacción.

Estas tres actitudes han creado una situación que en los últimos días se ha desarrollado en forma que parece irremediable. Las negociaciones directas entabladas entre la Comisión de Reparaciones y Alemania han dado tan poco resultado como la conferencia de Londres.

Los señores Bradbury y Mauclere, miembros de dicha comisión, que fueron a Berlín para negociar con el canciller Wirth, regresaron ayer a París, llevando las proposiciones alemanas. Un despacho de la capital francesa anuncia que M. Poincaré ha rechazado esas proposiciones.

Según el aludido despacho, en el caso de que la Comisión de Reparaciones concediera a Alemania una moratoria sobre la base de las garantías que acaban de ofrecerse, Francia rechazaría dicha resolución, recuperando su libertad de acción. Si la comisión, en cambio, rechaza la moratoria, Francia adoptará el mismo procedimiento. Esto quiere decir que Francia está resuelta a obrar por su cuenta, sea cualquiera el resultado de las actuales gestiones.

Mientras tanto, ¿qué se piensa en Inglaterra? ¿Dejarán los ingleses que se malogren sus esfuerzos en favor de la conciliación y que fracasen sus tentativas por restablecer el equilibrio económico del mundo? El jefe del gobierno británico mantiene una significativa reserva. Es lógico suponer que se prepara a adoptar una política de acción cuando suene la hora decisiva. ¿Cuál será esa política? Inútil intentar una respuesta. Lloyd George es una incógnita.

El eminente estadista no es la única incógnita en estos momentos. En la política europea no es posible despreciar a Rusia. Lenin se dispone a reasumir el gobierno del soviet. Como medida preparatoria de este advenimiento, Trotzky ha hecho declaraciones a los corresponsales en Moscú de diarios extranjeros. Entre otras cosas, Trotzky manifestó que dudaba de que Rusia pueda guardar una actitud pasiva en caso de que Francia invadiera el distrito del Ruhr y recurriese a la ayuda de Polonia para la renovación del conflicto con Alemania. ¿Qué hará el dictador moscovita ante el problema franco-alemán? También en este caso es inútil intentar una respuesta. Lenin es otra incógnita.

Banco Hipotecario Nacional

Se instalará una sucursal en Rawson (Chubut)

El martes próximo partirá para Rawson (Chubut), el gobernador de ese territorio doctor Franzoni, acompañado por el doctor Lizarraga del directorio del Banco Hipotecario Nacional y el gerente de mismo señor Barrau, quienes van a asistir a la inauguración de una sucursal de esa institución bancaria en la citada localidad.

Será esa la primera sucursal del Banco Hipotecario creada en la Patagonia, y cuyo radio de acción beneficiará una extensa y riquísima zona.

El gobernador Franzoni y sus acompañantes visitarán Comodo Rivadavia y asistirá a la instalación de la sucursal mencionada, cuya gerencia ha sido confiada al señor Alberto Engo.

En honor del ex-director de la Asistencia Pública

El martes será servido un banquete

El personal técnico y administrativo de la Asistencia Pública, ha resuelto ofrecer una comida que se realizará el martes 29 del corriente, a las 20 horas en el París Hotel, en honor del doctor Delfor del Valle (hijo), con motivo de su retiro del cargo de director general de la Administración Sanitaria y Asistencia Pública.

Las invitaciones que circulan llevan las firmas de los señores:

Doctor Vicente Novaro, Héctor De Cusatis, Carlos Ello, C. Robertson Lavalle, Alejandro Raimondi, José A. Viale, Horacio González del Solar, Arturo Medina, J. Bonorino Cuenca, José Silvani, Lucio C. Aravena, Vicente Urdapilleta, Gregorio Hunt, Silvestre Oliva, Ricardo Spurr, Enrique López Bancalari, Alfredo Thompsan, Roberto Cabred, Ramón Aranguren, Ricardo Sarmiento Laspiur, Mariano R. Castex, Tomás Kenny, Francisco Arrillaga, Guillermo Bosch Arana, Rodolfo Pradera, Francisco Destéfano, Alfredo Spinetto, Voltaire Baliño, Leopoldo Bard, Ernesto Dowling, J. C. Bidart Malbrán, Martín de Oro, Cornelio Donovan, Ernesto Chevalier Boutell, Nicolás Tagliavachs, Raúl Argañaraz, Juan Salleras, Alejandro Squassini, Manuel A. Dessein, Isidoro Gil, Ignacio Torres, Julio Petrocchi, Ricardo Hansen, A. Rouviér Garay, Luis F. Pippo, Santiago Rafó, Guillermo Andreau, Felipe Wildermürth, Enrique Cajarro, Antonio Ceriotti, Daniel Torello, Eduardo Canteno, José Ma. Requena, Francisco Díaz, Navarro Lahitte, Justo Solá, Félix C. Fouilier, A. Romay, L. Dubini, Galarza Méndez, Francisco Cortezzano, Arturo B. de Quiroz, Jaime Xarau, Facundo Egaña, J. M. Páez Carrillo, Angel Magariños, Cándido Bergalli, Diego Bevilaqua, Cesareo Assorati, Juan Carlos Elordi, Miguel Requena, Santos Urbistondo.

EN LA PRESIDENCIA

A mediodía llegó a la Casa de Gobierno el Presidente de la República.

Concedió numerosas audiencias y después trabajó con sus ministros en el estudio y despacho de asuntos de sus respectivos departamentos.

El secretario de la presidencia, doctor Benavídez, recibió del empresario del Colón señor Walter Mocchi el siguiente radiotelegrama:

"Ruégole presentar a S. E. el señor Presidente de la Nación mis saludos y los de toda la compañía del Colón, esperando demostrar al público mundial reunido en Río de Janeiro en la fiesta del centenario, la superior organización artística del primer teatro de la República Argentina".

CARNET del VIAJERO

Museos, Bibliotecas y Paseos

MUSEO NACIONAL DE BELLAS ARTES — Arenales 654. — Abierto todos los días, de 9 a 12 y de 13 a 16.30.

MUSEO HISTORICO NACIONAL — Defensa 1600. — Abierto todos los jueves, domingos y días de fiesta, de 13 a 17.

MUSEO MITRE — San Martín 355.— Abierto todos los días, de 13 a 17.

MUSEO AGRICOLA — Santa Fe 2200.

NUEVO MUSEO DE MINERALOGIA Y GEOLOGIA—Maipú 1241. — Abierto al público los días hábiles, de 13 a 17. Los sábados, de 9.30 a 11.30.

MUSEO NAVAL—Florida 801.—Abierto los jueves y domingos, de 13 a 18.

MUSEO ETNOGRAFICO—Viamonte 430. Abierto los martes y viernes, de 13.30 a 16.30.

MUSEO NACIONAL DE HISTORIA NATURAL—Perú 308.—Abierto los lunes y jueves, de 10 a 16.

JARDIN ZOOLOGICO — Las Heras esquina Av. Sarmiento (Plaza Italia). Abierto todos los días, de 7 a 17.

BIBLIOTECA NACIONAL—Méjico 564. Abierta todos los días, menos los de fiesta, de 12 a 17 y de 21 a 23.

BIBLIOTECA POPULAR DEL MUNICIPIO — Corrientes 1615. — Abierta todos los días, de 13 a 18.30 y de 21 a 23.

BIBLIOTECA DE LA FACULTAD DE DERECHO Y CIENCIAS SOCIALES— Moreno 880. — Abierta todos los días hábiles, de 9 a 11.30 y de 13 a 15.30 y de 20 a 23.

BIBLIOTECA NACIONAL DE MAESTROS — Rodríguez Peña No. 845.— Abierta al público todos los días, de 8 a 22, (horario continuo). Sábados, de 8 a 12.

BIBLIOTECA DE POLICIA — Moreno esquina Cevallos. — Días hábiles, de 12 a 23 horas.

BIBLIOTECA DEL COLEGIO DE ABOGADOS—Palacio de Justicia, 7o. piso. — Abierta todos los días hábiles (menos los sábados), de 16 a 17.

BIBLIOTECA NACIONAL DE MARINA. —Florida 801. — Abierta de 9 a 12 y de 12 a 18. Sábados de 9 a 12.

BIBLIOTECA DE LA FACULTAD DE CIENCIAS ECONOMICAS — Horario: de 8 a 12 y de 15.30 a 23. Sábados, de 8 a 12 y de 15.30 a 19.30.

Espectáculos

TEATROS

COLON — Empresa Faustino Da Rosa y Walter Mocchi. — Temporada oficial de 1922. — Grandes conciertos sinfónicos por la famosa orquesta Filarmónica de Viena, dirigida por el maestro Félix Weingartner.—Hoy domingo, a las 16'30, última matinée de abono. Programa: Cuarta sinfonía (La Romántica), de Bruckner: Le sejour des Bienheureux, de Weingartner; Muerte y Transfiguración, poema sinfónico, de Strauss.

CERVANTES — Compañía dramática italiana de Dario Niccodemi.—Hoy, tarde a las 15 y noche, a las 21: La Nemica.

COLISEO. — Compañía italiana de operetas La Rinascente. — Hoy, a las 17.45: La Geisha. A las 21: La Princesa del Dólar.

COLISEO — Martes 29, a las 17.15.— Unica audición de música de cámara por el cuarteto Malrecker-Buxbaum.

ODEON. — Compañía dramática francesa del teatro Vaudeville de París. — Hoy a las 21.15: Le Lys.

ODEON. — Mañana a las 17.15, 4.o concierto del pianista Rubinstein.

OPERA — Compañía francesa de comedias de G. Signoret.—Hoy, a las 21, función fuera de abono: "L'Accord Parfait. Mais N'te Promene Pas Toute Nue!

OPERA. — Mañana a las 17: 3er. concierto del pianista Marius-Francois Gaillard.

OPERA—Compañía argentina de comedias de Roberto Casaux.—Debut el 6 de septiembre.

AVENIDA—Compañía española de operetas y zarzuelas. Director: Andrés Eb. Barreta. Primera tiple, Aida Arce. Hoy, a las 18: La Mascota. A las 21: Doloretes; Jugar con Fuego.

AVENIDA. — Compañía española Penella de operetas y zarzuelas. El martes 29, debut: El Gato Montés.

NUEVO — Compañía nacional de dramas y comedias Bellaccimento—Hoy, a las 17.30: La Madrecita. A las 21.15: El Señor X; Cuervos Rubios.

SAN MARTIN — Compañía de sainetes, revistas y comedias Arata-Simari-Franco. — Hoy, a las 18 y a las 23: ¡Páselo, cabo! A las 21: El Momento Universal. A las 22, reestreno: Tangos, Tangos y Tongos.

APOLO — Compañía cómico nacional de César Ratti. — Hoy, a las 18, a las 21 y 5 las 23: El Bailarín del Cabaret, bailes modernos por La Belkis y La Helba. A las 22: La Llegada del Charrúa.

NACIONAL—Compañía nacional de sainetes, comedias y zarzuelas. Director, P. E. Carcavallo. — Hoy, a las 18: Milonguita. A las 21: Milonguita. A las 22: El Caballo de Bastos. A las 23.15: Milonguita.

POLITEAMA — Compañía nacional de sainetes y revistas Vittone-Pomar.— Hoy, a las 18, a las 21 y a las 23.15: Buenos Aires a la Vista. A las 22.15: Maleva.

ARGENTINO — Compañía Roberto Casaux.—Director artístico, Joaquín de Vedia.—Hoy, a las 21.15: La Carta de Inocencia. La Familia Laernechea.

ARGENTINO—Compañía Florencio Parravicini. Debut, el 7 de septiembre.

SMART PALACE — Corrientes 1233. — Compañía Pagano-Ducasse.—Hoy, a las 17.30: El Rosal de las Ruinas. A las 21: ...Y Diente por Diente; Cuatro Mujeres.

LICEO — Compañía nacional Orfilia Rico. — Hoy, a las 17.30: Crisis Matrimonial. A las 21: Un Marido Celoso; Mi Suegra Está Loca.

BUENOS AIRES — Compañía de sainetes y revistas Mufiño-Alippi.—Hoy: a las 18, a las 21 y a las 23.15: Buenos Aires Chic o París Reo. A las 22: Es Zonzo el Cristiano Macho Cuando el Amor lo Domina.

MARCONI—Compañía nacional de dramas y comedias Blanca Podestá.—Hoy, a las 15.30: El Que Esté Exento de Culpa Que Arroje la Primera Piedra. A las 21: Aprovechate Gaviota, La Santa Madre.

VICTORIA — Compañía de operetas y zarzuelas y revistas. — Hoy, a las 17.45: Buenos Aires Embataclanado. A las 21.30: El Barbero de Sevilla; Buenos Aires Embataclanado.

COMEDIA — Compañía cómica española de la Lamas-León.—Hoy, a las 17 y a las 22: Las Corsarias. A las 18, a las 20.45 y a las 23: Una Noche en el Paraíso.

PORTEÑO — Compañía española en la que figura Narcisín. — Hoy a las 17 y a las 22: El Botones del Maipú. A las 18, a las 21 y a las 23: El Hijo del Diablo.

MAYO — Compañía Rivera-De Rosas. Teatro sintético, gran guignol, pochades y tragedias. — Hoy, a las 18: El Hombre del Frac. A las 21: El Laboratorio de las Alucinaciones, El Hombre de la Noche, El Hombre del Frac.

FLORIDA — London Comedy Company. Hoy, a las 15 y a las 21: Sleeping Partners.

VARIEDADES Y CIRCOS

CASINO — Maipú 336. — Hoy, a las las 16, gran matinée para familias. A las 20.45: éxito de Santo Ferry, Troupe Fuesems, Robert Bores, Corn and Nell, Fritz y Félix Briant y toda la compañía.

HIPPODROME — Corrientes y C. Pellegrini.—Exito del Edén Circus.— Todos los días sección vermouth a las 18. Gran éxito de Albas, la atracción más sensacional que se conoce.

FLORIDA — Hoy, a las 18: éxito de Carmen Moreno, Rubens y Camba.— Estrenos: La farsanta honrada; Alto Indiferente.

MAJESTIC THEATRE — Lavalle 843-823.—Exito de los varietés.—Estrenos: Cara al Sur; Un beso a tiempo; Esposa modelo; Mi caballo Pinto.

PARQUE CAPONES — L. N. Alem y Callao. — Temporada de invierno.— Función domingos y festivos de tarde, bailes, teatro y diversiones.

NOTA — Para los Cinematógrafos ver la página de Teatros.

Servicio telegráfico especial para LA EPOCA

(De la United Press, Agencia Havas y nuestros corresponsales)

LAS OPERACIONES MILITARES EN MARRUECOS

EN EL HAVRE CONTINUA LA HUELGA

El hundimiento del "France"

Las operaciones en Marruecos

MELILLA, agosto 27. (Ag. Havas).— En las últimas operaciones el enemigo ofreció escasa resistencia. La acción contribuyó grandemente a la disolución de las concentraciones rebeldes.

MADRID, agosto 27. (A. Havas) — El consejo de ministros, conformemente a sus declaraciones ante las cortes ha resuelto mantener todas las decisiones que fueron tomadas respecto a la campaña de Marruecos.

MADRID, agosto 27 (U. Press). — Participan de Marruecos que, durante las recientes operaciones militares ha resultado muerto el teniente aviador barón Ciria.

Habiendo quedado definitivamente rotas las negociaciones con el cabecillo moro El Raisuli, el ministro de Hacienda ha expresado al consejo de ministros la necesidad de disminuir los gastos de la campaña de Marruecos.

MADRID, agosto 27 (U. Press). — En la reunión del consejo de ministros, se trató de la situación en Marruecos, conviniendo en que solamente se operará de arreglo con el plan preconcebido.

También se acordó que a los huelguistas de correos se les aplicará el castigo con criterio y benevolencia.

MADRID, agosto 27 (U. Press). — El comunicado oficial de Marruecos, recibido en el Ministerio de Guerra, anuncia que las operaciones para la toma de las posiciones de Izen, Lazeu, Midar y Azrru, fueron realizadas por la columna comandada por Castro Girona y formada de fuerzas de artillería, infantería y aviación, además de un tercio de regulares. El enemigo desorientado bombardeó ayer Alhucemas, pues creyó inminente el desembarco. A consecuencia del bombardeo tres soldados han sido heridos de gravedad, habiendo también un muerto y cuatro heridos en una barca amiga. La escuadra de hidroplanos y aeroplanos está practicando un violento bombardeo.

Movimiento huelguista en El Havre

EL HAVRE, agosto 27 (U. Press) —Las luchas huelguistas volvieron a iniciarse a última hora de la tarde.

Los huelguistas han barricado las calles. El Ministerio del Interior ha ordenado al prefecto que imponga severas medidas para terminar el conflicto, desde que hay la convicción de que la agitación tiene una base comunista, aparte de la huelga.

Las últimas informaciones indican que los muertos son tres y los heridos treinta y siete.

EL HAVRE, agosto 27 (United Press) — La situación de la huelga se va haciendo grave. Los extremistas anoche promovieron desórdenes, levantando barricadas, las que fueron atacadas por la policía, resultando tres muertos, de los cuales dos eran huelguistas. Treinta policías han resultado heridos. Mas luego los huelguistas se barricaron en el Círculo Franklin.

Hoy será proclamado el estado de sitio en la ciudad, a pesar de la solidaridad de los huelguistas, que se va resintiendo.

Los tranvías y los coches de plaza funcionan. Los principales participantes en la huelga son actualmente los maquinistas, trabajadores del puerto y los muelles.

PARIS, agosto 27. (U. Press). — El prefecto general del departamento del Sena Inferior y el general comandante de la tercera región conferenciaron con el alcalde del Havre, decidiendo que la huelga está basada en motivos políticos, que necesitan ser severamente castigados. Se han enviado refuerzos para restablecer la situación.

EL HAVRE, agosto 27 (A. Havas). — La fuerza pública ocupó sin efusión de sangre la sede del comité de huelga donde los extremistas se habían atrincherado. Se efectuaron seis arrestos.

EL HAVRE, agosto 27 (A. Havas). — Se produjeron violentas colisiones entre la policía secundada por las tropas con los huelguistas. La fuerza pública intentó despejar una avenida ocupada por los manifestantes, siendo recibida a pedradas. La policía acorralada contra un muro tiró con balas de fogueo y luego con balas de guerra, los huelguistas organizaron una barricada compuesta de coches volcados. Después de numerosas e infructuosas llamadas de ordenanza, durante las cuales tres comisarios de policía fueron heridos, las tropas avanzaron por ambos lados de la barricada, entablándose un violento combate. Después de grandes esfuerzos la fuerza pública consiguió despejar la avenida ocupada por los huelguistas, obligando a numerosos manifestantes a trasladarse a la sede del comité de huelga donde se atrincheraron.

La prensa en general reclama la dopción de medidas enérgicas para la represión del movimiento, pues, dicen que éste no es sino una campaña para disimular las maniobras de los culpables de los disturbios.

El naufragio del vapor "France"

PARIS, agosto 27 (U. Press). — El capitán Guy, comandante del crucero "France" que se fué ayer a pique en la bahía de Quiberon, ha sido puesto en retén a bordo del crucero "París", desde que el vicealmirante Selaun considera que se encuentra envuelta la responsabilidad del capitán de la nave naufragada, en el suceso. Mas luego se anunció en el Ministerio de Marina que el capitán Guy había sido puesto en libertad, pues parece que cumplió estrictamente con su obligación.

Ese es el procedimiento generalmente empleado con el capitán o comandante de una nave que se va a pique, y no debe considerarse como arresto.

L'ORIENT, agosto 27 (U. Press). —Han desembarcado los novecientos tripulantes del vapor "France" de la marina de guerra de Francia, elogiando la sangre fría del comandante de la nave, capitán Guy, a pesar de encontrarse herido.

Solamente dos tripulantes han perecido en la catástrofe.

PARIS agosto 27 (U. Press). — El corresponsal del "Echo de París" en L'Orient anuncia que se ha sabido que el capitán Guy, comandante del crucero "France", fué el último que abandonó la nave, cuando ésta se fué a pique ayer en la bahía de Quiberon, de regreso de maniobras de tiro.

La testamentaría de lord Northcliffe

LONDRES, agosto 27 (U. Press). — Los políticos de Fleet Street hacen conjeturas sobre la disposición de los bienes dejados por Lord Northcliffe, que ascienden a cuatro millones de libras esterlinas. El "Sunday Express" anticipa que el "Times" será vendido y cree que los compradores estarán interesados más políticamente que periódicamente en el prestigio del diario. Se sabe que con anterioridad a la muerte del vizconde Northcliffe, John Walter, quien poseía una parte infima de los intereses en "The Times", los vendió a la vez que cedía la opción para la compra de la parte que en el diario correspondía a Northcliffe.

Los grandes impuestos a la testamentaría en una herencia tan considerable hacen que se crea que será neecsario disponer de algunas de las propiedades del extinto periodista, con probabilidad entre ellas "The Times".

La cuestión doméstica y la especulación

BERLIN, agosto 27. (A. Havas). — En su sesión de hoy el Consejo de Ministros se ocupó preferentemente de la cuestión doméstica. Se decidió restringir la importación de artículos de lujo, el aumento de los derechos de exportación y la preparación de medidas para evitar la especulación sobre los cambios.

La huelga postal

MADRID, agosto 27 (U. Press)— El lunes próximo finaliza el plazo concedido para presentar las solicitudes de reingreso de los huelguistas de correos.

Incidencia greco-kemalista

CONSTANTINOPLA, agosto 27 (U. Press)—Se anuncia que los kemalistas han atacado el sector griego de Kodjali, en la región de Ismidt, ocupando sus posiciones en los contornos de Rouckeuy.

El jefe de estado mayor ha informado que se trata de una sorpresa mutua, entre griegos y turcos y que el incidente carece de importancia.

Partido de polo entre el equipo argentino y el de Orange

NUEVA JERSEY, agosto 27 (United). — En el desafío de polo realizado ayer entre el equipo argentino y el del partido de Orange, este último resultó vencedor por 13 goals contra 10, habiendo los tenido en contra un handicap de cinco goals.

Habiendo perdido el desafío de ayer, el equipo argentino queda automáticamente eliminado de los torneos del campeonato de Hebert Memorial.

Sin embargo, los jugadores argentinos demostraron sus fuertes conocimientos en la táctica de polo, los que consisten en tiradas largas, las que ayer no pudieron efectuar debido a lo húmedo de la cancha. Sin embargo, los argentinos hicieron algunos pases de "backhand", que han sido considerados como los mejores que se hayan jugado en este país.

Lacey, desde el comienzo, probó ser un magnífico jugador, pues golpea la pelota con precisión y monta en su pony con maestría admirable. La dirección de su equipo es también magnífica.

Se cree que los jugadores argentinos de polo han aprendido mucho de los métodos de polo empleados en Estados Unidos, a fin de acelerar su triunfo en los campeonatos abiertos.

Trágico fin de un periodista

MADRID, agosto 27. (United Press).— El ex-diputado por Canarias y redactor del diario "El Liberal", Rodríguez Lázaro, se ha suicidado arrojándose en el río Tajo. Al ser destituído de la presidencia de la Colonia de la Prensa, por habérsele requerido que rindiera cuentas, desapareció, hasta que ha sido encontrado su cadáver en el río Tajo.

Servicio postal aéreo

MADRID, agosto 27. (Ag. Havas). — La aviación sigue efectuando el servicio postal con Barcelona, Portugal y Marruecos, quedando así reorganizados todos los servicios de correos aunque con algunas deficiencias. Numerosos jefes de correos han sido reintegrados en sus puestos anteriores.

1ª CLASE
Hamburgo-Sud Americana
A. M. Delfino & Cía. - Reconquista 335
BRASIL $m/l. 140
EUROPA " 775
NUEVOS VAPORES ALEMANES CONSTRUIDOS EN 1922
"ANTONIO DELFINO" 14 Setiembre
"CAP POLONIO" . . . 28
Bonificaciones especiales en pasajes de IDA y VUELTA
REBAJAS PARA FAMILIAS

Creación de Embajadas en Chile y Brasil

El Senado sancionó ayer definitivamente los proyectos de ley del P. E.

QUEDO IGUALMENTE SANCIONADO EL DUODECIMO PARA AGOSTO

La Cámara de Senadores celebró ayer una breve sesión pública con asistencia de 16 de sus miembros y bajo la presidencia del señor Melo.

Leída y aprobada que fué el acta de la anterior, se dió cuenta de los asuntos entrados entre los cuales figuraba el proyecto pasado en revisión por la otra Cámara declarando en vigencia por el corriente mes de agosto el presupuesto y leyes de impuestos que rigieron durante el año 1921.

Dicho proyecto fué tratado sobre tablas a indicación del señor Saguier siendo aprobado en general y particular sin modificaciones quedando por lo tanto convertido en ley.

Creación de Embajadas en Chile y Brasil—

Previo informe del señor Gallo fueron sancionados definitivamente los proyectos de ley pasados en revisión por la Cámara de Diputados y despachados por la Comisión de Negocios Constitucionales, según los cuales se eleva a la categoría de Embajadas nuestras representaciones diplomáticas permanentes en Chile y Brasil.

Acto seguido se levantó la sesión pasando los senadores al hall central del Congreso en donde se efectuó la recepción de los delegados extranjeros a la Conferencia Internacional de Derecho que se realiza actualmente en esta Capital.

Mañana llegarán los ediles chilenos

Agasajos que se preparan en su honor

Conforme lo anunciáramos oportunamente, mañana llegarán a nuestra capital los ediles chilenos, quienes conjuntamente con los de esta ciudad y los de la República del Uruguay se embarcarán el 1o. de septiembre próximo a bordo del vapor Alsina con el fin de participar en los festejos que se realizarán en Río de Janeiro con motivo del centenario de la república hermana del Brasil.

Hoy han llegado a Mendoza la delegación de ediles chilenos, quienes fueron recibidos por una comisión de concejales porteños compuesta por los señores Leonardo O. Costas, Andrés F. Ventre y A. Zaccagnini y las autoridades de dicha provincia.

En Mendoza, no obstante su corta estada, los ediles chilenos son muy agasajados.

Esta noche mismo se pondrán en viaje hacia esta capital a la que llegarán mañana.

Con tal motivo se congregarán en la estación del Ferrocarril Pacífico delegaciones del Concejo Deliberante, de la Municipalidad y otras instituciones que tributarán un cariñoso homenaje a los representantes de la nación hermana.

Durante el tiempo que permanezcan en esta ciudad serán objeto de un sin número de demostraciones, habiéndose preparado con dicho objeto un interesante y nutrido programa de fiestas.

El cardenal Gasquet

El martes se realizará un desfile escolar frente a su residencia

El cardenal Gasquet que, desde su arribo a nuestra capital se ha visto en la necesidad de guardar absoluto reposo a causa de un resfriado pertinaz, hállase ya completamente restablecido y nos pide trasmitir su agradecimiento a los innumerables personas e instituciones que lo acogieron al llegar a nuestras playas, y se interesaron por su mejoría durante el curso de su enfermedad, las atenciones de que ha sido objeto.

El lunes próximo de 10 a 11, recibirá en la casa de la señora María Unzué de Alvear, Avenida Alvear 1385, el saludo de los miembros del clero secular y regular que han manifestado su deseo en tal sentido.

No se han distribuído invitaciones.

El próximo martes 29 del corriente, a las 18 y 30 horas se realizará por frente a la residencia del cardenal Gasquet, Av. Alvear 1385, un desfile de las escuelas y colegios católicos de la capital.

La comisión organizadora ha tomado ya todas las medidas pertinentes para la buena organización y para el traslado de los niños, cuyo número pasa de 27.000 distribuídos en 102 colegios, entre varones y niñas. El punto de concentración para las escuelas de niñas será la calle Arroyo y las laterales adyacentes, y para las de varones la plaza San Martín y las calles que a ela convergen.

El desfile comenzará por la Avenida Alvear siguiendo por ésta hasta Callao.

Fué disuelta la Liga de Ganaderos del Sud

Así lo resolvió la asamblea realizada en Bahía Blanca

En la última asamblea extraordinaria que celebró la Liga de Ganaderos del Sud, en la ciudad de Bahía Blanca, después de un largo debate se acordó la disolución de la misma.

Abierta que fué la asamblea, sin observaciones se aprobó el acta de la anterior y en seguida el presidente señor Viale, hizo una larga exposición sobre los motivos que determinaron la creación de la liga, en momentos de desorientación provocada por la crisis ganadera, haciendo notar que la institución había realizado una labor eficiente, logrando:

1o. — Romper el hielo de la indiferencia, despertando el espíritu de asociación en la clase rural en su interés de obtener beneficios colectivos, reanimando en momentos oportunos los ánimos abatidos.

2o. — Promovida la organización de entidades similares, rehaciéndolas entre sí y a una misma finalidad, culminando esta campaña con la formación de una entidad que concentra en su seno la genuina representación de los verdaderos intereses rurales como es la Federación Ganadera y Agrícola Argentina.

3o. — Provocado el debate de los afectados por la crisis, en trance de averiguar y constatar de un modo fehaciente, la existencia de los trust como así sus maniobras para el mejor provecho de nuestra desorganización.

4o. — Se ha conseguido que los poderes públicos por intermedio de los Bancos oficiales contemplen la situación de los productores y con su ejemplo modifiquen en lo posible la actuación de los Bancos particulares; muchos arreglos entre los dueños de campos y sus arrendatarios, influyendo al mismo tiempo indirectamente, para que los primeros sean en general más tolerantes con los segundos, concediéndoles rebajas y prórrogas apreciables; que el gobierno de la provincia acuerde facilidades y reducciones a los arrendatarios de las tierras fiscales de Patagones.

5o. — Se ha logrado por intermedio de la federación que se acuerden créditos a los adquirentes de reproductores, para que no degeneren nuestros rodeos.

6o. — Se está gestionando por la misma federación, constituir una liga o entente entre las entidades representativas de los productores del Uruguay y Brasil, con vistas a la mejor defensa de nuestros productos del monopolio de los trusts.

7o. — Se prosigue con mucha esperanza, de que se consiga en este año la legislación sobre arrendamientos rurales, habiendo la federación hecho suya la tesis sostenida por nuestra liga, o sea, la rescisión de los contratos, etc. Puedo asegurar — dijo — a los asambleístas que en el seno de la comisión agraria de la H. C. de Diputados esta idea es la más aceptada y la que posiblemente al final terminará por imponerse, por ser la que mejor contempla y garante los valiosos intereses afectados.

La federación ha formado una empresa para editar un diario que será un órgano de los intereses de los productores y en el cual habrá una sección donde éstos tendrán derecho a llevar sus puntos de vista y razones, como una tribuna libre sin reatos ni cortapisas, salvo lo que el respeto mutuo y el buen decir impone.

El señor Viale se refirió después a las observaciones formuladas en el sentido de que la Federación Ganadera Agrícola Argentina, constituída a iniciativa de la Liga de Ganaderos del Sud, debió hacerse en Bahía Blanca y no en la capital federal, a cuyo respecto expresó que esas manifestaciones eran inspiradas por un espíritu localista equivocado. Fácil es comprender — agregó — las ventajas que reporta la sede de la federación en Buenos Aires, por la multiplicidad de gestiones que hay que hacer ante los poderes públicos y directorio de los Bancos, que de otra manera habrían motivado numerosos viajes con las consiguientes molestias, pérdida de tiempo y gastos, que la liga no habría podido soportar.

En cuanto a la observación de que debió esperarse la constitución de las ligas a federarse, dijo el señor Viale que no era otro error de criterio, agregando: Si tal se hubiera pretendido hacer, aun estaríamos hablando de la posibilidad de efectuarlas y no habríamos hecho absolutamente nada.

Hizo notar, luego, que la federación ha estimulado y presidido la formación de nuevas entidades, y sus gestiones son de resultados positivos.

Terminó recordando a los socios lo inconveniente que era cambiar de orientación en la lucha o desistir, engañados por falsos mirajes, diciendo que por eso no compartía la opinión de que la Liga de Ganaderos del Sud debe desaparecer, imponiéndose, a su juicio, una reorganización. De otro modo sería desertar en el momento en que ya está por conseguirse lo que desde el principio se ha gestionado.

Votada la moción del señor Luis Harrigton, que figuraba en la orden del día, en el sentido de que debía darse por disuelta la liga, así se resolvió con los votos de todos los presentes, excepto dos y el del presidente.

El señor Viale abandonó en seguida la presidencia, la que fué ocupada por el señor Harrigton, presentando la renuncia indeclinable de su cargo, por no estar de acuerdo con la resolución adoptada.

Desígnase, luego, la comisión liquidadora de la Liga de Ganaderos del Sud, la que quedó formada por los señores Macario Russo, Germán Newton y Juan S. Soulé.

Por último se consideró la renuncia del señor Viale, aceptándose.

Sepelio de los restos del señor Francisco Caimo

A una sentida demostración de duelo dió lugar ayer el sepelio de los restos del prestigioso ciudadano don Francisco Caino, que se llevó a cabo en el cementerio del Oeste.

Se pusieron de relieve en ese acto los hondos afectos y as múltiples simpatías que el extinto había sabido conquistar en las diversas esferas en que actuara. Caballero pundonoroso, dotado de relevantes condiciones morales, político de nota, que dedicara todas sus actividades y múltiples esfuerzos en bien de la causa a la que se entregara desde temprano, su vida toda fué ejemplo para aquellos que le siguieran de cerca.

En el acto del sepelio estuvieron presentes todos aquellos que fueran en vida amigos y camaradas del extinto, como así también diversas entidades de la Unión Cívica Radical, que fueron a rendir un postrer homenaje al compañero infatigable, al luchador de todos los momentos, al amigo leal y consecuente.

Estuvieron también presentes en el sepelio destacadas personalidades del radicalismo metropolitano, entre ellas el ministro de Hacienda, doctor Domingo Salaverry.



En la necrópolis del Oeste

Suspensión del comisionado municipal en San Juan

CRIMEN DESCUBIERTO

SAN JUAN, domingo 27 — A requerimiento del interesado la Intervención Nacional dictó un decreto suspendiendo al comisionado municipal de la capital, doctor Devoto.

En el mismo decreto se encarga de las funciones municipales al subsecretario del Ministerio de Hacienda, contador Hiram G. Calogero.

—Es muy aplaudida la actividad desarrollada por la policía, que ha descubierto un horrendo crimen perpetrado hace un año en Caucete, y que detuvo ayer a una gavilla de ladrones que venían asolando a los departamentos 25 de Mayo y Caucete.

Una tumba encantada

En el pueblo del Punjab (India), ha ocurrido un suceso extraordinario. Hace algún tiempo corrió el sensacional rumor de que una tumba existente en los contornos de dicho paraje estaba encantada.

Algunos vieron el fantasma al regresar a casa por la noche, y la noticia cundió por todos los alrededores. Muchos perdían el conocimiento de pavor.

Un indio pasaba una noche cantando para ahuyentar el miedo; cuando al llegar cerca de la tumba oyó un aullido que lo dejó paralizado de terror y al mirar vió en la entrada de la tumba, una horrible cabeza de hiena que lanzaba rayos de luz. "Era un verdadero demonio, decía el indio, sólo tenía cabeza de la que salía un fuego amarillo verdoso y dos ojos como dos luminarias se fijaban en mí. Si no es verdad que me muera". Dos noches después se encontraban los vecinos sentados en corro en la plaza del pueblo cuando llegaron dos hombres, demudados, temblando de terror para decirles que al pasar por la tumba habían visto una horrible hiena en el camino contiguo en donde se les había aparecido un demonio tan grande como un búfalo que echaba fuego por la cabeza. Tenía la boca muy abierta con agudos dientes y roja lengua de la que chorreaba babas y sangre. Ellos se quedaron clavados en el suelo por el terror, el demonio pasó sin hacerles nada y ellos echaron a correr locos de espanto.

Otros, muchos le vieron en diferentes ocasiones y de diversas formas, pero todos convenían en que no se le veía sino la cabeza y que ésta despedía llamaradas.

Según unos tenía el tamaño de un perro grande, otros afirmaban que era como un búfalo y no faltaba quien le asignaba más talla que a un camello.

Generalmente se presentaba en forma de animal, si bien algunos aseguran que les parecía un hombre. Muchos que no habían visto el fantasma habían, sin embargo oído sus horripilantes y fúnebres gritos durante la noche.

Llegó un momento en que nadie pasaba de noche por las cercanías de la tumba.

Una vez, al regresar de caza, ya de noche, un ingeniero inglés acompañado de un indio, al llegar cerca de la tumba resonó un grito que helaba la sangre en las venas. Los dos se pararon y entonces vieron salir de entre la obscuridad algo horroroso. Era un animal del tamaño de un perro muy grande, de pelo largo y erizado. La cabeza era algo terrorífico, pues estaba como envuelta en fuego; los ojos echaban chispas. El animal les miró un rato, se volvió y se dirigió a la tumba. Sonaron dos detonaciones, el inglés había disparado su carabina. El fantasma desapareció.

Entonces, encendiendo cerilla tras cerilla recorrieron los alrededores de la tumba pero nada lograron ver.

El inglés que era ingeniero de las minas de sal de la localidad, sabía muy bien que la aparición nada tenía de sobrenatural y que debía obedecer a alguna estatagema de algunos ladrones de sal, y decidió descubrirlo.

A la noche siguiente, el europeo y el indio se apostaron tras un árbol cerca de la tumba y aguardaron hora tras hora y ya iban a abandonar el puesto cuando el grito terrorífico resonó en el silencio de la noche. Por tres veces se repitió y por fin apareció el fantasma que se quedó mirándolos fijamente.

La luz mágica que rodeaba su cabeza era más fuerte que nunca. El inglés apuntó y disparó; el espectro lanzó un grito desgarrador y se dirigió hacia la tumba.

Entonces encendieron un farol y fueron en su persecución, viendo que el animal se metía por un agujero de la pared de la tumba, muy disimulado por unos cactus.

El europeo se metió por aquel agujero y el indio le siguió, caminando a gatas por aquella especie de túnel. Llegaron al interior de la tumba y entonces vieron el fantasma tendido en el suelo, muerto. Aun muerto y todo, daba espanto, pues una fosforescencia envolvía su horrible cabeza y de su boca salía espuma y sangre en abundancia.

No era sino una hiena, enorme ejemplar, embadurnada con una sustancia fosforescente que en la noche se veía relumbrar, probablemente con sulfuro de calcio, o bacterias fosforescentes.

Era una estrategema de los contrabandistas de sal, pues la tumba estaba llena de ese producto. Un gran montón de sal gema que llegaba hasta lo alto de la cúpula ocupaba toda la estancia no dejando libre más de un par de metros cuadrados de la estancia.

Alguno de los contrabandistas debió presenciar la escena, pues no se les pudo encontrar.

Aquellos individuos habían conseguido amaestrar una hiena que con la sustancia fosforescente con que habían impregnado su cabeza tenían atemorizado a todo el vecindario, logrando que desde el anochecer hasta la aurora nadie pasase por los alrededores de la tumba y los malhechores pudieran operar a sus anchas.

CORRESPONDENCIA DE ITALIA

El Dr. Alvear en Roma

Para "La Epoca"

Roma, julio 1 de 1922.

El telégrafo ya ha trasmitido la crónica de la visita efectuada por el Presidente electo Dr. Marcelo Alvear a la Capital de Italia, pero las más detalladas informaciones telegráficas son imperfectas necesariamente y no han podido hacer comprender a los argentinos el modo excepcional con que fué acogido el representante de la República Argentina.

En ocasión de la visita del Dr. Alvear se habían aglomerado en Roma, los personajes más ilustrados de Sud-América, residentes antiguos que amaban con pasión a la gran metrópoli platense. Entre ellos hemos visto hombres de acción técnica, cuyos nombres son familiares en la Argentina, como el del ingeniero Luis Luigi, industriales que han desembarcado decenas de veces en Buenos Aires y una verdadera muchedumbre de artistas que han estudiado y descripto la sugestiva belleza de La Pampa y de Los Andes.

Todos estos grandes amigos del suelo y del gran pueblo argentino, aclamaron en el Dr. Alvear un símbolo especialísimo acariciado por su corazón y con frecuencia venerado también por sus hijos argentinos. A despecho de todos los protocolos, hubieran querido estrechar contra sus pechos y besar al excelente y digno diplomático, tan importante en su persona, pero cuya severidad era oportunamente apaciguada por una amigable sonrisa.

Y la muchedumbre de admiradores siguió siempre aumentando en los días de permanencia en Roma del doctor Alvear, que encontró férvidos apretones de manos a distribuir, e interesantes discursos pronunciados en el perfecto idioma del país a responder, tanto en la "puerta de bronce", como en el Vaticano y en el "Panteón" y en las Termas de Caracalla.

El ánimo del presidente electo fué cautivado por el ambiente tan entusiastamente afectuoso que lo rodeaba y en el último día de su permanencia en la Ciudad Eterna, cuando ya habían sido cumplidos todos los deberes del protocolo lo vemos de nuevo en las termas, con simple jacquet negro y sombrero de paja, como un simple mortal, en compañía del doctor Gallardo y de García Mansilla, fraternizando con hombres caracterizados por sus destacadas actuaciones en Italia y en la Argentina.

Francisco Rossini

La conferencia de agrónomos

Propaganda comercial en el Brasil

Una delegación de esta prestigiosa institución, se entrevistó con el nuevo ministro de Agricultura, para reiterarle la iniciativa que sometió a consideración del anterior ministro. Ella consiste en el envío al Brasil de 5 agrónomos, con la misión de realizar una intensa propaganda en favor de los siguientes productos agropecuarios nacionales: vinos, manteca, quesos, frutas, harina, trigo y reproductores bovinos; productos que el citado país importa en gran escala de Europa y Estados Unidos y en pequeña de la Argentina (a excepción de la harina).

Esa propaganda se realizaría en el local de la Exposición Internacional de Río, en presencia de los productos nacionales y en los principales centros comerciales de la vecina república. Demuestra la "Conferencia de Agrónomos", en el petitorio que entregó al ministro de Agricultura, la eficacia de la propaganda oficial exterior, como uno de los tantos medios empleados por las naciones en sus luchas comerciales, para conquistar nuevos mercados o consolidar las posiciones conquistadas y extenderlas progresivamente.

Homenaje al Dr. Yrigoyen

Continúan con todo éxito los trabajos que la C. E. del homenaje al doctor Yrigoyen ha iniciado.

Con motivo de las simpatías que ha despertado dicho homenaje, por la doble finalidad que involucra, pues como decíamos en nuestra noticia anterior, el producido en concepto de entrega de diplomas a los adherentes será donado a la Liga Argentina contra la Tuberculosis, las adhesiones de instituciones importantes, se producen a diario, alentando a la comisión en la grande obra emprendida.

La comisión organizadora se ha propuesto dar a la demostración proyecciones que destaquen a la obra por sobre el concepto político que pudieran darle ciertos espíritus suspicaces. Y tan es esto cierto, que no han tenido inconveniente en dirigirse a multitud de personas independientes que, de espíritus serenos, valoran en su doble significado la gran obra: el de la demostración al primer magistrado, sea cual fuere su credo político, y el aporte a la Liga Argentina.

DIPLOMATICAS

DEMOSTRACION

El ministro de Cuba, señor M. de la Vega Calderón, ofrecerá el próximo martes 29, en la legación de su país, una comida en honor del señor rector de la Universidad, doctor José Arce y del profesor doctor David Speroni, nombrados delegados argentinos al sexto Congreso Médico Latino-Americano, a celebrarse en La Habana en el mes de noviembre.

Han sido también invitados los señores ministro y subsecretario de Relaciones Exteriores, el señor ministro de Instrucción Pública y otros distinguidos caballeros.

Extraordinario caso de hipnotismo

En la prensa de Barranquilla, Colombia, llegada por el último correo, hallamos la relación de un curioso y sensacional fenómeno hipnótico, digno de la mayor atención.

Hace año y medio que un vecino muy distinguido de Barranquilla, señalándolo con las iniciales P. G., viene efectuando estudios prácticos de hipnotismo en una joven de 18 años que ejerce en su casa las funciones de sirvienta.

Las sesiones se han sucedido con bastante frecuencia, dos y tres veces en un mismo día, y hasta dos y tres veces en un mismo día, manifestándose la muchacha como un "sujeto" excepcional para los experimentos de P. G.

Este señor es un profundo conocedor de las ciencias hipnóticas, a las que ha consagrado muchos años de estudio, sin dejarlo redúcido de sus íntimos, a quienes exige todavía un secreto religioso acerca de sus experimentos.

Al contrario de otros operadores de la sugestión, este señor no se sirve del método de Braid, ni emplea objetos brillantes, ni ejerce la fascinación por la mirada. Su procedimiento es más sencillo y seguro: consiste en aplicar los dedos sobre las cejas del "sujeto" y dominarlo al mismo tiempo con el poder persuasivo de la palabra. Cinco o diez minutos le bastan casi siempre para producir un profundo sueño.

Hace pocos días, el referido vecino hizo un viaje de Barranquilla a Bogotá, y la muchacha que le venía sirviendo de "sujeto", permaneció en su casa.

El caballero no avisó nunca el día en que pensaba regresar a la capital del Atlántico, y exprofeso se abstuvo de avisar por telégrafo, ni por correo, a ninguna persona amiga, la fecha de su salida de Bogotá.

La víspera del viaje, como a la hora 23 se encerró en una de las habitaciones del Hotel Franklyn, donde residía durante su permanencia en Bogotá, con la mira de ensayar un experimento grandioso; y, poseído del mayor entusiasmo, aislado de todo rumor de la calle, concentró toda la fuerza de su pensamiento en dirigir un mensaje telepático a su familia, de Barranquilla, por medio de la muchacha, que hacía en la casa el oficio de la sirvienta. La joven recibió aquella misma noche el mensaje telepático, a la misma hora.

Hallábase dormida, a la hora 23 y 30 se levantó del lecho, como si una fuerza sobrenatural la condujera; la vieron vacilar, abrir la puerta, atravesar un corredor y meterse al cuarto de las señoras de la casa, que en esos momentos apenas se preparaban a acostarse.

La muchacha, con ademán de singular extravío, dijo a las señoras que el señor P. G. la mandaba a avisarle que al día siguiente salía de Bogotá para Barranquilla.

Las señoras quisieron interrogarla, pero la joven, sin esperar cosa alguna, se retiró y fué a acostarse de nuevo, en completo silencio.

Como es natural, el incidente produjo sensación entre las señoras, quienes un tanto atemorizadas resolvieron callarse, sin embargo, porque ya sabían el secreto con que el señor P. G. venía realizando sus ensayos hipnóticos en la joven sirvienta.

El hecho aconteció un domingo, casi a media noche, y ellas estaban muy lejos de esperar el regreso pronto del ausente.

¡Cuál no sería su estupor cuando, cinco días después supieron por boca del mismo señor que efectivamente él había enviado un mensaje telepático en el día y hora que lo trasmitió la sirvienta.

Siendo verdaderamente cierta esta relación, viene a resaltar que el cerebro humano, dentro de circunstancias especiales, podría ser un prodigioso aparato receptor y trasmisor de noticias, y llegaría el día en que los mensajes telepáticos reemplacen a la telegrafía inalámbrica.

Pedido de los vecinos de Río IV

En el ministerio del Interior se recibió hoy el telegrama siguiente:

— Río Cuarto, agosto 26 de 1922. — A S. E. el señor ministro del Interior, doctor Francisco Beiró. — S. D. — Los que subscriben propietarios, comerciantes, profesionales y vecinos de la ciudad de Río Cuarto, Provincia de Córdoba, con el debido respeto se dirigen a V. E. para que por su intermedio haga llegar a conocimiento del Exmo. señor Presidente de la República la petición que por la presente formulamos, a fin de que interponga con su elevado criterio las gestiones necesarias para que la Dirección General del F. C. Pacífico, construya una Estación en esta ciudad prolongando la línea del antes F. C. Andino, cuyo empalme con el F. C. C. A. está a unos cuatro o cinco kilómetros de la ciudad.

Las razones en que reposa esta petición, son de un interés general indiscutible; desde que se trata de la segunda ciudad de la provincia, actualmente con unos 35 mil habitantes y cuya zona es una de las más ricas de la República, no sólo por su importancia agrícola-ganadera, sino también por su gran desarrollo comercial e industrial.

Además, señor ministro, trátase de una necesidad pública de carácter impostergable, puesto que la única estación que existe del F. C. C. Argentino, es insuficiente para satisfacer siquiera medianamente el desenvolvimiento comercial necesario para llenar ampliamente las necesidades del pueblo, que sufre directamente las consecuencias de la falta de vialidad férrea.

La estación en la parte sudoeste de la ciudad, que importa para la empresa del F. C. Pacífico tan solo la construcción de unos cuatro o cinco kilómetros de vía, traería como resultado inmediato un poderoso impulso al progreso de la ciudad de Río Cuarto, en todos los órdenes y ello es tanto más factible, si se tiene en cuenta los beneficios que para toda la República significa el hecho de coadyuvar sin reparos a la efectividad de cuestiones que sin duda positivos beneficios pueden producir en el interés general del país.

La ciudad de Río Cuarto está ubicada en el corazón de la República casi en el centro mismo del departamento que lleva el mismo nombre y abarca una vasta zona de tierras, muchas aún vírgenes, de porvenir incalculable, puesto que se trata de fértiles pampas en su totalidad y geográficamente ubicada en un puesto de avanzada entre las regiones agrícolo-ganaderas más productivas de la República.

Obvio sería seguir haciendo consideraciones a V. E. respecto a la justicia, necesidad absoluta y conveniencia evidente de interés público que encierra esta petición, pues tenemos la convicción más completa que tanto el Exmo. señor Presidente de la República como V. E. conocedores de la constante preocupación por los destinos de la patria, con que se ha destacado desde la iniciación de su Gobierno de la verdadera obra de progreso que representaría la construcción de una estación más en esta ciudad, no vacilaremos en gestionar de quien corresponda las medidas necesarias para dicho fin.

Con tal motivo saludamos a V. E. con nuestra consideración más distinguida.

Firman varios vecinos de Río Cuarto.

BANCO DE LA NACION ARGENTINA Fundado en 1891. — Casa Central: 25 de Mayo. — Buenos Aires.
Capital [illegible]
Fondo de reserva [illegible]
202 sucursales y agencias en la República.
Agencias en la Capital: Belgrano: Cabildo [illegible] Boca del Riachuelo [illegible] [illegible]
Tribunales [illegible] Aduana de la Capital [illegible] Palacio de Justicia.
TASA DE INTERES
Abona [illegible]
Por depósitos en cuenta corriente [illegible]
COBRA
Por [illegible]
El Banco de la Nación Argentina [illegible]
"Ley orgánica del Banco de la Nación [illegible]
"Art. 10. — La Nación garantiza [illegible] que realice el Banco."

BANCO ESPAÑOL DEL RIO DE LA PLATA — Casa Matriz: Reconquista [illegible] Buenos Aires.
Capital suscripto [illegible]
Capital realizado [illegible]
Fondo de reserva [illegible]
Depósitos [illegible]
AGENCIAS EN LA CAPITAL
[illegible]
LOS PAGOS
ABONA
Por depósitos en cuenta corriente [illegible]
[illegible]

BANCO FRANCES DEL RIO DE LA PLATA [illegible]
[illegible]

BANCO DE LONDRES Y RIO DE LA PLATA — Buenos Aires, [illegible]
[illegible]
ABONA
[illegible]
Buenos Aires, [illegible]

Dr. Fernández Castro
ENFERMEDADES DE LOS OJOS — ANTEOJOS
Jefe del servicio de oftalmología del Hospital "Juan A. Fernández"
Consultas de 3 a 4. DEFENSA [illegible]

La Epoca
Nuestro número del
12 de Octubre
LA EPOCA comunica a los señores Industriales, Comerciantes y lectores, que con fecha 12 de octubre del corriente año, editará un NUMERO ESPECIAL, registrando en sus páginas la información más completa sobre la Acción del Gobierno Radical, especializándose con la obra Administrativa a cargo de los diversos ministerios, gobernaciones y reparticiones públicas de su dependencia.
Constará, además, de interesantes trabajos literarios y de otros relacionados con nuestras más progresistas actividades nacionales.
Para la debida organización de la sección Propaganda, estimaremos quieran solicitar informes a la sección Publicidad de LA EPOCA, en sus oficinas Avenida de Mayo 709.
Unión Telefónica 7371, Avenida. Cooperativa 3927, Central.



Un tribumal para artistas

La engañosa vida de los bastidores. -- Un pequeño mundo de pasiones y rencores. -- Un tribunal para dirimir todas las discusiones entre actores.



No es por cierto el mundo de las bambalinas y de las candilejas un modelo de quietud y de confraternidad. Acaso en ningún otro círculo de las actividades artísticas hay pasiones subterráneas ni mayores enconos. El triunfo engendra a su paso envidias y rencores y lleva arrastrado a su carro casi siempre lágrimas y hasta sangre de los conquistadores. Para triunfar en el teatro, como en muchas otras actividades de la vida, es necesario luchar y abrirse paso a través de una selva enmarañada de pequeños y mezquinos egoísmos de los mil y un obstáculos que pone en el camino la intención de los rezagados.

La historia literaria cuenta la lucha tenaz que han tenido que librar algunos escritores geniales para imponerse a la admiración de sus contemporáneos, y hay casos innumerables en que el triunfo ha llegado años y siglos después de la muerte. Recuérdese al gran genio de la literatura universal, a don Miguel de Cervantes y Saavedra, pobre, despreciado, vagando sin recursos después de haber dado al mundo esa obra monumental que se llama el "Quijote". No fué por cierto el mundo, la sociedad de su tiempo, lo que postergó el triunfo del gran ingenio español, sino la obra solapada y egoísta de los otros hombres de letras que temían la luz deslumbrante del gran escritor.

En el teatro esta lucha es más tenaz y más sorda. Las pasiones se desbordan sin control, influenciadas sin duda por la simulación profesional que se hace una segunda personalidad en el actor. El tinglado de la farsa está lleno de mentiras: no sólo es un engaño el oropel y la fantástica decoración que finge la escena; no sólo es engaño el brillo de los alamares y de las lentejuelas de los trajes que simulan ricas pedrerías; la mentira está también en la boca de la artista que sonríe el público, como si estuviera colmada de dicha y de felicidad. Tras esa sonrisa engañosa, está el espíritu amargado por la lucha por la vida pequeña y sórdida que ha dejado un instante entre los bastidores y el sombrío mundo de la escena está poblado con sus suspiros que huelgan de las bambalinas como lágrimas de sangre.

En Estados Unidos, pueblo que lleva su espíritu positivo y práctico a todas las actividades de la vida, acaba de surgir una feliz iniciativa que merece ser reconocida para que se difunda por todo el mundo. La más vasta sociedad de actores teatrales ha creado un tribunal particular y privado para dirimir todas las cuestiones y rencillas que puedan surgir entre los actores. A ese tribunal deben recurrir todos los actores, cualquiera que sea su categoría, y ante él son tratados todos con las mismas fórmulas. Este tribunal, formado con personas de reconocida honradez, de manifiesto espíritu de equidad, estudia las causas que se le presentan y procede también de oficio a zanjar numerosas cuestiones pequeñas que los afectados no han querido someterle. Así, pues, nada se escapa a su acción fiscalizadora dentro del mundo de las máscaras, y va disolviendo viejas rencillas y amparando a los débiles, que se inician con un profundo espíritu de justicia. Hasta aquí sus fallos han sido siempre escuchados y obedecidos con escrupulosa beediencia, y los resultados comienzan a notarse en una inesperada paz y tranquilidad, que ha llegado a la vida íntima de la escena norteamericana.

Ahora último se ha fallado una causa que, por la calidad de los querellantes, preocupó vivamente a la gente de teatro.

Nina Bayes, una de las celebradas artistas de la escena norteamericana, se presentó ante el tribunal querellándose contra el conocido actor Julius Tannen, por intento de hacerle fracasar una representación en que ella tomaba parte principal.

El tribunal fué compuesto del juez y de dos miembros más que hacían el papel de acusador y defensor. Ocupó el sillón de juez el viejo actor Francis Windsor, famoso por su caracterización de "Erminio". Francis Windsor es un hombre de honor y en la vida de las tablas se le tiene por un espíritu formal y honrado. Los litigantes aceptaron, por este motivo, gustosos, su intervención en el asunto. Miss Nora Bayes puntualizó y adujo numerosas pruebas para probar que Tannen había faltado y retrasado la función sin motivo justificado, y terminaba proponiendo que si Tannen no podía probar lo contrario debía considerársele reo del delito de mala intención para con sus compañeros.

La causa fué agitada. Los litigantes comparecieron en persona ante el juez. Nora Bayes expuso su acusación con claridad, y Tannen se defendió como pudo, logrando aducir, a su vez, algunas pruebas respetables de que no había sido esa su intención, aun cuando no podía manifestar las causas que lo retuvieron aquella noche en su casa, y no le permitieron dar el aviso oportuno.

Windsor hizo un estudio atento de la cuestión y terminó fallando con un juicio salomónico, que dejó satisfechos a ambos artistas. Casi todos los fallos que se dictan tienen una tendencia a resolver las cuestiones conforme los principios del famoso rey judío; pero se advierte que lo principal es en estos casos acercar a los querellantes y hacerles dilucidar su cuestión ante una tercera persona, en vez de guardarse sus rencores y pasiones.

Los artistas, en general, están muy felces con el nuevo tribunal.

Como se envenena el mundo

RECRUDESCENCIA DEL VICIO DE LOS TOXICOS EN TODO EL MUNDO. — LA VIEJA EUROPA BUSCA EN EL ETER EL OLVIDO DE LA GUERRA.



A medida que la humanidad multiplica sus problemas, mayor es el número de las personas que buscan en los tóxicos un fugaz olvido de las preocupaciones sociales. Se ha visto que el tormento de la sed alcohólica ha dado origen en Estados Unidos a una serie de vicios nuevos en que los tóxicos ocupan un sitio preponderante. Los fumaderos de opio se han multiplicado en una forma asombrosa en el oeste de Norte América, introducidos por la numerosa población china de aquella región.

El opio no está todavía muy difundido en Europa; pero en cambio el éter y el hastchit hacen estragos en Francia, Alemania y otros países. Especialmente en París el éter es hoy por hoy el tóxico más usado. El barrio de Montmartre está lleno de establecimientos clandestinos donde se proporciona el éter a quien lo pida.

Una escritora norteamericana que acaba de hacer un viaje por Europa, refiriéndose a este vicio del éter en Francia, dice lo siguiente:

"He visto guaridas clandestinas donde muchachas muy jóvenes y hermosas se inundan la faz de éter y luego se van a dormir sobre blandos cojines en el suelo.

"He visto, además, en los restaurants más elegantes de París, hombres todavía jóvenes que abandonan la sala par ir a tomarse una poción de éter que no resistirían dos personas.

"El haschit también está muy en goba en algunos círculos parisienses, especialmente entre los ex oficiales de la guerra que visitaron los países del Asia. La droga ha ido difundiéndose rápidamente, y hoy es usada en una forma alarmante. Se dice en París que el hastchit es el que inspira la danza de los apaches, y en efecto he visto a individuos bailar danzas salvajes y exóticas en los sótanos escondidos de París, estimulados por el hastchit".

Eta misma escritora dice que ha visto establecimientos clandestinos de esta droga en México y California.

Como se ve, el uso de los tóxicos se ha extendido en una forma alarmante, por todo el mundo. ¿Qué consecuencias puede acarrear a la humanidad este vicio? Bastará echar una mirada a los pueblos del Asia Oriental para comprender los peligros a que se expone una raza que se entrega al vicio de los tóxicos. Hay pueblos que han sucumbido a los efectos del alcohol, otros a los del opio; el tóxico debilita las energías del individuo, mata sus iniciativas y le aniquila todos los impulsos de acción. Es el veneno que corroe lenta y solapadamente la vitalidad, hundiendo la vida en un sueño torpe y estéril.

En Europa se ha comenzado ya a formar sociedades con el fin de combatir el uso de los tóxicos, tal como se han formado instituciones para luchar contra el alcoholismo o contra la tuberculosis. La extensión del vicio de éter y de la morfina en Francia ha preocupado seriamente a las autoridades, las que han iniciado una batida seria de todos los establecimientos clandestinos donde va a envenenarse la juventud. En este país el vicio ha salido de las clases intelectuales, donde estaba limitado antiguamente para invadir los dominios de la gente burguesa; todos las "midinettes", cual más cual menos, los empleados y hasta los estudiantes usan el éter con una frecuencia peligrosa, que está a dos pasos del abuso.

Se estima que esta recrudecencia del vicio de los tóxicos en Francia, se debe ante todo a la guerra. Los quebrantos morales, las agustias y dolores que trajo consigo la gran tragedia, hizo necesario buscar siquiera un momentáneo olvido de la realidad. La cultura y la repugnancia fisiológica que sienten algunas personas por el alconol, los arroja en brazos de sos tóxicos peligrosos que ofrecian sus paraísos artificiales en medio del infierno de la vid areal.

Más que medidas coersitivas contra el vicio los gobiernos deben mejor las condiciones de vida de sus pueblos, hasta que el empleo de los tóxicos se haga innecesario.

El acto realizado esta mañana en la plaza de Flores



Concurrencia en el acto. El doctor Zorrilla de San Martín, durante su discurso

Se realizó hoy en la plaza de Flores, a las 10, la ceremonia patriótica organizada por la comisión nacional de la juventud en homenaje al general José Gervasio Artigas, en ocasión de la independencia uruguaya.

En la intersección de las calles Rivadavia y la que lleva el nombre del general, en un palco instalado de exprofeso, tomaron ubicación el ministro del Uruguay en ésta, señor Daniel Muñoz, personal de la citada legación, la delegación uruguaya al Congreso de la Internacional Law Association, el poeta José Zorrilla de San Martín, numerosos caballeros, militares y familias. Al frente de dicho palco formó un pelotón de huérfanos del Asilo Naval y un piquete de la Escuela de Cadetes de la Policía.

Abrió el acto en breves palabras y en nombre de la comisión organizadora de la fiesta, el coronel Angel Alegre, hablando a continuación el R. P. Olivares, en nombre de la Asociación de la Juventud Argentina; el doctor Eduardo Bastos Díaz, en el de la Asociación Patriótica Uruguaya, y otros oradores, siendo todos muy aplaudidos por sus brillantes improvisaciones.

A pedido de los concurrentes al mismo hizo uso de la palabra el poeta del vecino país, don José Zorrilla de San Martín, quien en breves pero elocuentes palabras analizó la vida de Artigas.

Al terminar sus palabras el poeta uruguayo, que fueron largamente aplaudidas, la concurrencia se dirigió al monumento del general Juan Martín de Pueyrredón, a cuyo pie depositó un ramo de flores naturales la delegación uruguaya, haciendo acto continuo uso de la palabra el vicepresidente y delegado de la Asociación Patriótica del Uruguay, doctor Arturo Carbonel Deball.

BELLAS ARTES

Carlos de la Torre

Si hubiéramos de buscar, consecuentes con esta época de definiciones, un calificativo para don Carlos de la Torre, diríamos que un pintor criollo. En efecto, nadie mejor que él, habrá sentido las cosas de nuestra tierra, ni las habrá interpretado con más entusiasmo y comprensión. Criollo no sólo en el motivo, sino hasta en la manera, don Carlos de la Torre, pinta con esa espontaneidad y frescura, que sólo saben poner en su plática, esos viejos dicharacheros del pago, celosos guardianes de la tradición gaucha, y de la que van quedando pocos, según su propio decir. Si queremos señalar una equivalencia a la pintura de don Carlos, impregnada de todo el sabor de la tierra, tendremos que referirnos a don Martiniano Leguizamón. Como este criollo de buena cepa, aquél nacionalista empedernido, encuentra sus más bellas alegrías, en la evocación de la vida regional, antes de que el alud cosmopolita y utilitario, alejara para siempre sobre el horizonte pampeano, la silueta legendaria del payador.

Es en la suave mansedumbre del crepúsculo, más allá del "poblado", donde la pampa y el cielo se juntan en inseparable abrazo, sobre los verdes trebolares y los cardales en flor, que el pintor tradicionalista halla el motivo de sus expresiones, volcando en ellas, todo su fervor consecuente por la patria vieja. Lo que no deja de ser admirable, en esta hora de exotismos y de relumbrones, donde lo propio, por ser humilde no interesa más que a los rezagados.



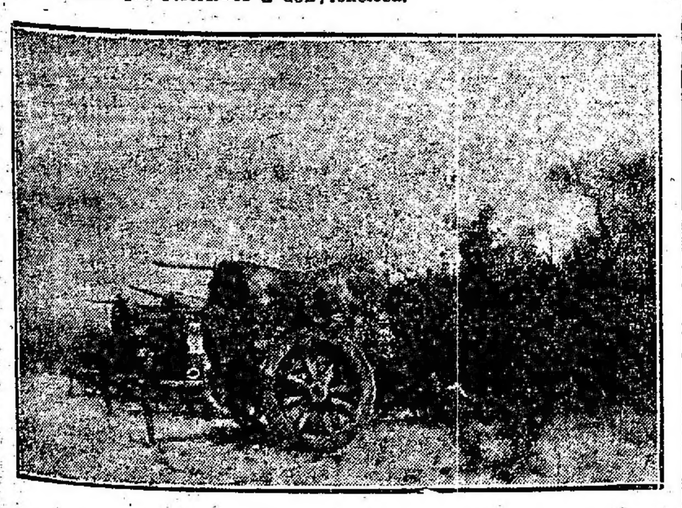
"La procesión"

Van las viejas carretas chirriando por los caminos polvorientos; el peón solitario se dibuja como una mancha sobre el horizonte; pasan las tropillas rumbeando hacia la "querencia"; y sobre el alero de totora, bajo el cual misia Cipriana matea con "el viejo Vizcacha", el canto familiar de la ratona, se escucha como un augurio de paz en la tarde silenciosa.

Es así como don Carlos de la Torre, nos da en sus pequeñas cuevas agrestes, una fresca visión del pasado, sin alardes profesionales, con la espontaneidad aquella del viejo Chano, en los diálogos de Hidalgo:

"Así yo de rancho en rancho
y de tapera en galpón,
ando triste y sin reposo
cantando con ronca voz,
de mi patria los trabajos
de mi destino el rigor".

— F. F. de A.



"Las carretas"

Fué un día de mucha labor el de ayer, para la conferencia de la International Law Association

Resoluciones tomadas

Después de la sesión plenaria de la mañana, en que se trató el proyecto del delegado Antokoletz sobre Liga de las Naciones, postergándose su consideración definitiva hasta la asamblea del año próximo, la conferencia se desdobló, reuniéndose una parte en comité marítimo y continuando la otra sus deliberaciones.

De esta última se destacaron a mediodía los delegados que habían de estudiar la cuestión de la química en la guerra, celebrando sesión bajo la presidencia del doctor Augusto Montes de Oca.

Este comité estudió el siguiente informe:

1o. Se declara ilegal y prohibida la producción, fabricación y preparación de todos los gases venenosos, los que asfixian y los materiales análogos, sean sólidos o líquidos, denominados en estos artículos "gases venenosos de guerra", para el uso o con objeto de pretender usarlos en la guerra y como arma de guerra.

2o. En estos artículos, las palabras "gas venenoso de guerra" significan cualquier producto químico, sea esencial, material o líquido, y sus productos cuando sean hechos, fabricados o preparados para usos de guerra, en calidad de ga venenoso o asfixiante, y cualquiera otra material, sólida o líquida, producida, fabricada o usada con propósitos de investigar o de hacer experimentos sobre los métodos de producir o de descubrir gases venenosos para usarlos en la guerra.

3o. Será coniderado como culpable de infringir las leyes de las naciones, y en tal carácter incurrirá en las penas señaladas en el artículo 16 del convenio de la Liga de las Naciones, cualquier Estado que produjere, fabricare o preparare un gas venenoso de guerra o que hiciere o pretendiere producir, fabricar o preparar el mismo gas, o que ordenare producirlo, fabricarlo o prepararlo o que subvencione la producción, fabricación o preparación de un gas venenoso de guerra, como queda definido en estos artículos.

4o. Será considerado como culpable de crimen de guerra, y una vez condenado será responsable como tal criminal, todo natural y toda asociación de naturales de cualquier Estado que produjere, fabricare, preparare pretendiere producir, fabricar o preparar un gas venenoso de guerra, según la definición dada en los artículos.

Contra la acusación dirigida, de acuerdo con estos artículos, a un natural o asociación de naturales, la defensa fundada en el cumplimiento de órdenes superiores no será considerada eficaz.

5o. Es ilegal y prohibida la fabricación y la empresa de fabricar cualquier proyectil y envase destinado a contener, echar o a esparcir un gas venenoso como arma de guerra.

6o. Es ilegal y prohibida la construcción de cualquier obra, existencias o maquinarias destinadas para cualquiera de los propósitos señalados en estos artículos.

7o. Es ilegal y prohibida la construcción y uso de cualquier instalación y local que se construya o se use con el propósito de realizar pruebas o experimentos que conciernan al uso y efecto de un gas venenoso de guerra.

8o. El Estado que infrinja estos artículos será considerado culpable de haber cometido una violación del derecho internacional; y el natural y la asociación de naturales que cometan una infracción de estos artículos serán considerados como culpables de crimen de guerra.

9o. Serán incorporados a la legislación nacional los artículos de esta resolución, y quedará expuesto a ser arrestado en cualquier Estado contratante, como si fuese un sujeto de tal Estado, el natural de cualquiera de dichos Estados, cuando fuere acusado de un crimen de guerra.

Este proyecto fué aprobado por gran mayoría.

El comité marítimo realizó una laboriosa sesión, estudiando numerosos asuntos.

Se trató después la proposición del delegado argentino, doctor D. González Gowland, sobre adopción de los principios consignados en el Harter Act.

Esta moción fué aprobada.

El proyecto sobre "Contrato de fletamento" originó una larga discusión, pero se aprobó finalmente con el voto contrario de los delegados ingleses, franceses y alemanes.

La fórmula aprobada dice así:

"El contrato de fletamento deberá ser juzgado por la ley del lugar de la ejecución del contrato, entendiéndose por lugar de ejecución el del puerto de descargo".

Se trató el proyecto sobre "Cabotaje interamericano", que fué destinado a comisión.

El proyecto sobre "Mar territorial", del capitán de navío Storni, fué destinado a comisión para ser discutido el año próximo.

La conferencia se ocupó después del proyecto del doctor Melo sobre "Ley internacional sobre el contrato de fletamento", siendo aprobado y destinándose al comité marítimo que se reunirá en Londres en octubre.

El comité de solución, que sesionó bajo la presidencia del ministro de la Gran Bretaña, postergó hasta mañana la resolución final sobre el informe del comité sometido a la consideración de la asamblea.

Padrinazgo presidencial

EL Sr. NORIEGA REPRESENTA AL PRESIDENTE

LANUS (Avellaneda), agosto 27 — Ayer, en la capilla de la localidad, fué bautizado el séptimo hijo varón del señor Gabriel Ronzani.

Apadrinaron al niño el ex diputado nacional señor Víctor V. Noriega, en representación del Presidente de la Nación, y la señora María D. Defelipe de Abal.

Terminada la ceremonia se sirvió un "lunch", del que participaron varias familias y vecinos de este pueblo.

La concurrencia solicitó del señor Noriega el envío de un saludo al doctor Yrigoyen, que este envió telegráficamente.

El homenaje español al Presidente Yrigoyen

La adhesión de la colectividad residente en el Uruguay

MONTEVIDEO, agosto 27 — Esta tarde en el Club Español se efectuará la asamblea de presidentes de sociedades españolas que adhirieron al homenaje al doctor Yrigoyen.

El acto revestirá grandes proporciones, siendo presidido por don Jacinto Benavente.

Asistirán representantes de la prensa local y especialmente invitado el de "La Epoca" de Buenos Aires.

Exposición ganadera de Río de Janeiro

Designación de jurados argentinos

Han sido nombrados jurados para la Exposición del Centenario del Brasil, que tendrá lugar los días 20 al 30 de septiembre próximo: los señores Ramón Bidart de la División de Ganadería y Braulio Bilbao.



Dr. Ramón Bidart

El doctor Ramón Bidart es ventajosamente conocido en nuestro país como en el Brasil. El año pppdo. actuó de jurado en Río y es muy entendido en asuntos ganaderos y el señor Bilbao es conocido en nuestros círculos ganaderos y del Uruguay, donde ha sido jurado 3 años consecutivos en ovinos y bovinos. Es el fundador de la cabaña "China Lauquen", hoy Sociedad Anónima. No podría ser más acertado el nombramiento de los jurados, pues se trata de dos personas destacadas en todo aquello que se relaciona con la ganadería.



Sr. Braulio Bilbao

Demostración a un odontólogo

Los amigos del doctor en odontología don Enrique Bonomi le obsequiarán mañana con una comida en el restaurant Conte, festejando sus bodas de plata con la profesión y el éxito obtenido últimamente en la Facultad de Medicina, donde obtuvo la medalla de oro del curso.



EN EL RADICALISMO DE LA CAPITAL

Se realizan en 17 parroquias las elecciones internas de renovación de autoridades

LOS AFILIADOS AL PARTIDO HAN CONCURRIDO A LAS URNAS EN MEDIO DE UN INTENSO ENTUSIASMO

En medio de un intenso entusiasmo se efectúan en diez y siete parroquias de la capital las elecciones para la renovación de autoridades de los comités seccionales, conforme a las disposiciones de la carta orgánica de la Unión Cívica Radical.



Esperando turno para votar en la 7a.

Como se verá en la crónica que insertamos en seguida, el acto eleccionario ha sido postergado en las secciones 1.a, 8.a y 12.a, que serán convocadas oportunamente por el Comité de la Capital.



La mesa escrutadora de la 9a.

La lucha se desarrolla en un ambiente de libertad y democracia, fiscalizándose la emisión de voto por representantes de las distintas listas, que llegan a tres en varias secciones.



Durante el acto electoral en el comité de la sección 5a.

No se ha producido hasta la hora de cerrarse nuestra edición ninguna dificultad en el desarrollo de los comicios, lo cual evidencia el grado de cultura cívica a que ha llegado el pueblo de la capital. En todos los comités, desde las primeras horas de la mañana, la afluencia ha sido enorme. La impresión de las autoridades del comité de la capital respecto del acto de hoy, que ha movilizado a miles de ciudadanos afiliados al partido, es francamente optimista, no solo en cuanto al número de sufragantes, sino también por la educación política que ha demostrado poseer el electorado.

En el Comité de la Capital—

El presidente del Comité de la Capital, señor Aquiles J. Bucich, y los secretarios del mencionado organismo, señores Ventre, Pugnalín, Guibert Blank y Domínguez, se encuentran en la sede del partido, desde las primeras horas atendiendo todo lo relativo a las elecciones de autoridades.

El secretario, señor Pugnalín, procedió esta mañana a abrir los comicios de las secciones 3.a, 10.a y 17.a, por no haber concurrido los respectivos delegados.

El presidente del Comité de la Capital, hizo durante la tarde una recorrida por los diversos comités, comprobando que en todos ellos las elecciones se desarrollaban dentro de la más absoluta normalidad.

En la mayoría de las parroquias los comicios serán clausurados a las 20 horas. Inmediatamente, se dará comienzo a los escrutinios.

Suspendióse la elección en la circunscripción 12a.—

Debido a encontrarse en acefalía la comisión directiva del comité parroquial de esta circunscripción, no pudo realizarse el acto eleccionario.

A las 8 se presentó el delegado del Comité de la Capital, señor Mario Jurado, en el local del seccional, no encontrándose presente ningún miembro de su comisión directiva.

Por esta circunstancia se esperó hora y media, sin que variara la situación, por lo que dicho delegado procedió con tres miembros de la junta escrutadora, a labrar un acta, haciendo constar esa circunstancia y retirándose.

En la sección 8a.—

Contrariamente a lo informado, el presidente de este comité, acatando la resolución del de la capital, procedió a suspender el acto eleccionario, lo que hizo saber al presidente en ejercicio del mismo.

Cambio de delegados—

Por no haber concurrido a desempeñar su cometido los delegados titulares del Comité de la Capital, a las secciones 10.a, 17.a y 19.a, el presidente en ejercicio designó en su reemplazo, a los señores, Alberto Golco, Rafael Fuentes y Mario Jurado, respectivamente.

Bibliografia

PUBLICACIONES RECIBIDAS

Hemos recibido las siguientes publicaciones:

"Vida Nacional", revista quincenal, año V, núm. 105, julio de 1922; "Revista de Fisiología y Turberculinoterapia", año II, mes de mayo, junio, julio y agosto, números 3, 4, 5 y 6; Asociación Argentina Criadores de aves, conejos y abejas, mes de junio, núm. XL, año IV; "Revista de Tierras y Colonización", año II, número 22.

"REVELACION"
Por Raquel Adler

Es éste el romance de una flor de la "sensitiva". Una delicada fibra y un temperamento romántico, traducido en una tendencia idealista, constituye el nervio de ésta obra, en la que se encuentra un no se qué de misticismo (quizá por aquello de que "en el fondo de todo romántico, se agita un místico"). Salvando el tono sentencioso con visos de profético que afea algunos pasajes, hay en ella composiciones de verdadera belleza, y en las que la autora vuelca sus sentimientos en un artístico molde, nobles sentimientos realzados por la sinceridad. A nuestro juicio, de los breves poemas que componen el libro, los mejores son: "Aurora", "Como el junco", "Vén a mi lado" y "Mi enigmático Destino", revistiendo todas ellas vaguedades de ensueño, y ostentando el sello de una imaginación viva y fecunda.

"LA NOVELA DE HOY"

Recibimos los números 10 y 11 de esta interesante y bonita publicación semanal madrileña, que dirige el conocido escritor don Artemio Precioso, quien pone en todos los números un breve prólogo con la biografía del autor de cada novela.

Los números llegados insertan bellas producciones de Fernando Mora y Cristóbal de Castro, ilustradas con mucho gusto por el popular dibujante madrileño señor Penagós.

Por su lujosa presentación y su baratura, pues sólo cuesta en esta capital 20 centavos el ejemplar, no dudamos en augurar a esta revista para muy en breve, muchos miles de lectores en el país.

Exportación de carnes

Durante los días 1.o, 4, 10, 12 y 13 del corriente mes, la sociedad anónima La Blanca, ha embarcado con destino a Amberes, Londres, Southampton y Liverpool, 1.798 toneladas de carnes congeladas de animales vacunos, ovinos y porcinos.

Con igual destino, el frigorífico Smithfeld, embarcó durante los días 20 y 24, en los vapores "Sutterland Grande" y "Andes", 364 toneladas de carne congelada vacuna.

Información general

TELEGRAMAS DETENIDOS

En la Oficina de distribución central del telégrafo nacional, se encuentra detenido un telegrama procedente de Río Grande, dirigido a Zabag, sin domicilio.

UNIVERSITARIAS

FACULTAD DE CIENCIAS ECONOMICAS

Comisión examinadora de tesis

Se ha constituído la siguiente comisión examinadora de tesis que tendrá a su cargo el estudio del trabajo presentado por el señor Juan M. Tanoira para optar al título de doctor en Ciencias Económicas, y que versa sobre "El poder adquisitivo de la moneda"; Académico doctor Norberto Piñero, académico y profesor doctor Hugo Broggi, consejero y profesor doctor Miguel Angel Cárcano, profesores doctores Mauricio Nirenstein y José A. Campos.

FACULTAD DE FILOSOFIA Y LETRAS

Psicología de la emotividad

El lunes próximo a las 17.30, el doctor Juan Ramón Beltrán, profesor suplente de psicología I., continuará dictando su curso complementario sobre psicología de la emotividad. Disertará sobre "La psicología de los estados emotivos", ilustrando la conferencia con proyecciones luminosas.

FACULTAD DE CIENCIAS ECONOMICAS

Reunión de la asamblea electoral

Mañana, a las 17 y 30 horas, se reunirá la asamblea electoral para elegir seis candidatos a consejeros, un delegado titular al Consejo Superior y dos delegados suplentes al mismo.

Escuela de Comercio anexa—

Mañana se reabrirán los cursos de esta escuela, debiendo concurrir los padres para conversar con el decano, a las siguientes horas:

Turno de la mañana, a las 8 horas; turno de la tarde, a las 13 horas; turno de la noche, a las 19 y 30 horas.

Comisión de Tecnología Industrial y Rural—

Se ha constituído la siguiente comisión que tedrá a su cargo el estudio del trabajo presentado por el aspirante a la suplencia de discha asignatura, ingeniero Jacinto F. Carossino; con los señores académico doctor Ricardo J. Devel, consejero ingeniero Carlos N. Ramallo y profesor ingeniero Ricardo J. Gutiérrez.

Comisión de Legislación Industrial—

Quedó constituída en la siguiente forma:

Consejero, doctor Alfredo L. Palacios; consejero doctor Alejandro Unsain y profesor suplente doctor Alejandro Ruzo, la cual tendrá a su cargo el estudio del trabajo presentado por el aspirante a la suplencia de dicha asignatura, doctor Augusto Mac Donnell.

CREACION DE UNA FACULTAD DE QUIMICA

Dada la importancia que alquieren cada día los estudios químicos en el país y teniendo en cuenta el desarrollo creciente de nuestras industrias, la Asociación Química Argentina en su última sesión, ha decidido inicar un movimiento en pro de la fundación de una Facultad autónoma de Química.

Para estudiar en detalle la cuestión e informar sobre la mejor manera de llevar esta idea a una pronta realización, se ha designado una comisión especial, constituída por los doctores Antonio Ceriotti, Horacio Damianovich, M. Leguizamón Pondal, Tomás J. Rumi y Guillermo F. Schaffer, la que deberá expedirse para fines del corrente mes.

CRONICAS FRANCESAS

REHABILITACIONES

París, julio de 1922.

Sienmpre, en todos los casos de la vida civil y militar, he sido enemigo acérrimo de la pena de muerte. La pena de muerte es una institución que data de los tiempos de la horda. Yo creo que un país que mantiene en sus códigos la pena de muerte no puede llamarse con toda justicia civilizado, a no ser que entendamos por civilización un estado de hipocresía en que los peores y los más mandan a los menos y a los mejores para el solo provecho suyo. Abundan en número incontable, las razones y los argumentos de todo linaje que así lo demuestran y por lo mismo no he de cansar al lector repitiendo o ampliando lo que ya habrá leído en mil ocasiones. Pero conviene reforzar toda esa formidable campaña que se viene llevando a cabo por hombres de buena voluntad para suprimir esa pena repugnante, con los hechos que a diario se nos ofrecen sin buscarlos y que demuestran que en nuestro país, cómo en todos aquellos dónde subsiste esa pena, que si ésta se mantiene es por un resabio atávico y porque los gobiernos la imponen. Ninguna razón, ningún argumento la sostienen. La imponen los gobiernos por la fuerza de su brazo armado.

Nada más.

Hoy, revisando los periódicos, encuentro esta sencilla notita perdida entre el párrafo de la información cotidiana. Son unas pocas líneas que no tienen desperdicio y que dicen así:

"La Cámara de lo Criminal, de la Corte de Casación, acaba de rehabilitar al soldado Bersot, del regimiento No. 60 de Artillería que el 12 de febrero de 1915, en Fontenoy (Aisne) fué fusilado por el delito de motín frente al enemigo. Después de un castigo de ocho días de prisión, los compañeros de Bersot protestaron y presentaron una reivindicación colectiva que, el Consejo de Guerra, equivocadamente, había calificado de motín. La viuda de Bersot ha obtenido cinco mil francos y su hija 15.000.

El lector me hará el honor de reconocer que tenía razón cuando decía que eran unas pocas líneas y que no tenían desperdicio... Comentándolas con sólo las ideas que, iban brotando al correr de la pluma habría para llenar todo un volumen. No tema el lector. Sabremos expresar este justísimo ímpetu de indignación y el grito de rebelión que lanzaríamos si supiésemos que nuestros contemporáneos eran lo bastante románticos o ingenuos para levantar una insurrección general con objeto de abolir la pena de muerte. Morir por abolir la pena de muerte, ¿no sería una trágica paradeja bien digna de unos cuantos quijotes del ideal? Por otras paradojas no tan nobles, ni puras en su fuente, se matan a veces los hombres...

Pero no empecemos el volumen...

Bersot, equivocadamente enjuiciado, fué fusilado. En febrero de 1915 la guerra estaba en sus comienzos. La disciplina regía en todo su rigor. A la menor protesta, cuatro tiros y adelante...

No me explico aquella famosa orden del día de Foch a sus soldados: "Ni un paso más atrás. Hay que hacerse matar en el sitio". Sí. En aquel momento, todo el ejército, todo el país, el mundo entero, frente al enemigo común tenía el deber de hacer eso: ni un paso más atrás; morir si era preciso en el sitio.

Yo hubiera firmado sin vacilar esa orden. No hubiera firmado jamás la sentencia de muerte del soldado Bersot. Pero antes hubiera suprimido la pena de muerte del Código. Por si acaso...

Los defensores de la pena de muerte, para ponernos en un apuro a los que la combatimos, nos dicen:

—¿Pero y en la guerra. Las traiciones, las deserciones, las huelgas de brazos caídos, ¿cómo se castigan? ¿Cómo imponer una disciplina social ejemplarizadora?

La primera disciplina social es llegar, por los hechos, al acuerdo de que por ningún motivo, por ninguna razón, debe existir la guerra.

—¡Esos son sueños! — nos dicen.

Sí. Pero también lo fué el de Colón y se realizó. Y eso que antes ya se había dado el caso de Galileo.

Entonces, nuestros contendientes, nos vuelven la espalda diciendo:

—¡Con ustedes no se puede hablar!

¡Claro! Merecemos también ser fusilados...

En todas las guerras hay fusilados — de un lado y de otro — por deserciones, traiciones, etc. ¿Dónde está el ejemplo de tal pena? Y mientras haya guerras y no se suprima esa pena habrá fusilados. La prueba está en que ésta se mantiene denotando que no faltarán delincuentes. ¿Dónde está la virtud del ejemplo? ¿No es un ejemplo al revés el que se obtiene? Mediten los partidarios de la pena de muerte.

¿Cuántos casos como el de Bersot habrá habido? Barbusse en su libro de guerra "El resplandor en el abismo", lo decía. "Ha habido muchos, muchos fusilados". Serán todos como Bersot? ¿Cuántos habrá como él? Y el alma sufre, y uno se siente palidecer ante el tropel de emociones que acuden al conjuro de esas preguntas...

¿Y esa viuda que recibe en pago del honor y de la vida de su esposo cinco mil francos? ¿Y esa hija que en pago del honor y de la vida de padre recibe quince mil? ¡Quince mil la hija y cinco mil la madre! El padre vale pues mucho más que el esposo aunque los dos sean uno mismo. ¡Qué estupendo talento el que tasó esa diferencia! ¿Acaso la hija habrá llorado más a su padre que la viuda a su esposo? ¡Quince mil la hija y cinco mil la madre! Así, un hombre, casado y con una hija, para rehabilitarlo, vale veinte mil francos! ¿A qué se espera, pues, para proclamar la grandeza, la humanidad y la sabiduría de tales precios?

¡Y esa viuda y esa huérfana habrán tenido que aceptar ese dinero, sin duda por necesidad!...

¿Rehabilitación?

Se me ocurre otra pregunta para mí angustiosa: los que formaron el Consejo de Guerra que mandó fusilar a Bersot, ¿se han rehabilitado también al rehabilitar a éste?...

Yo sé de mí, que, si hubiese formado parte de ese Consejo, nunca, nunca, me hubiera considerado rehabilitado de esa sentencia...

¡Qué digo! Si yo, que no he tenido nada que ver en ese asunto, siento un dolor tan grande como si hubiese firmado la sentencia!...

L. D.

Después de la guerra

LAS MEMORIAS DEL KAISER

París, julio 1922.

Todos los grandes jefes militares y civiles de Alemania escriben cada cual a su vez, sus recuerdos. De allende el Rhin nos viene una lluvia de Memorias.

Hemos tenido Memorias de Hindemburg, Ludendorf, Tirpitz, Falkenhayn, Bethmann-Hollweg, Scheen para no citar más que a los más importantes de esos señores.

Y he aquí que nos anuncian la publicación de las Memorias del kaiser.

¿Qué valdrá esa publicación del que hasta ahora ha sido emperador?

En este asunto importa distinguir cuidadosamente entre el valor histórico o literario y el valor comercial.

Si solamente se tratase del valor histórico, podríamos formular nuestra opinión antes de ver el texto y sin que ninguno de nosotros tuviese necesidad, como vulgarmente se dice, de ir a verlo.

La prosa del kaiser no nos es desconocida. Para juzgar de su aire y de sus méritos basta con recorrer la obra capital de Karl Kautsky, "Cómo se desencadenó la guerra mundial".

Es una obra cuya lectura no se recomendó nunca lo bastante a nuestros compatriotas, sobre todo a los que (si aún quedan algunos de éstos) aún podrían tener "dudas sinceras" respecto a la culpabilidad de Alemania en lo que se refiere a los orígenes de la guerra. Kautsky, que recibió la misión de buscar en los archivos del gobierno alemán, se ha limitado a reproducir, las más de las veces sin hacer un sólo comentario, los telegramas oficiales recibidos o enviados por el gobierno alemán, durante las pocas semanas que precedieron a las hostilidades. Y la responsabilidad de ese gobierno y su premeditación se manifiestan abiertamente en cada página de ese libro.

Algunos de los telegramas que ha reproducido Kautsky en ese libro al ser recibidos por el kaiser fueron anotados de puño y letra de éste. Hasta hay algunas cartas escritas por el mismo. Las anotaciones y esas cartas son más que suficientes para establecer sólidamente nuestra opinión.

Fletow, ambajador de Alemania en Roma, telegrafió el 24 de Julio de 1914 que Italia, al no haber sido prevenida por Austria, amenazaba con permanecer neutral. Guillermo II coje el telegrama y al margen escribe:

"Italia ha querido escamotear en Albania y Austria arrugó el entrecejo. El pequeño ladrón siempre quiere robar algo al mismo tiempo que los demás".

De este modo hablaba de su propio aliado.

Algunos días después, su ayuda de campo, el coronel Klust, enviado especialmente a Roma, al darle cuenta de su audiencia con el rey, escribió la palabra "Victor Manuel" y al lado mismo el kaiser escribió: "un bribón sin pudor".

Es muy dudoso que las Memorias que ahora se anuncian puedan ofrecernos algo que sea más interesante, ni más típico que esas breves anotaciones.

Sólo que podéis tener la seguridad de que la preocupación histórica y el deseo de informar exactamente a la posteridad no son, ni mucho menos, los motivos determinantes de esa publicación. Su amor persigue un fin más pedestre y, si es posible, expresarse así, exclusivamente metálico: ganar mucho dinero, la mayor cantidad posible de dinero.

El marco, envilecido, tiene para él poco atractivo. Lo que él busca, ante todo, son las libras esterlinas y los dólares.

Mr. Brainard, presidente de la gran casa de ediciones americana Harpers, que actualmente se encuentra en Europa, acaba de comprar por la suma formidable de 250.000 dólares — o sea tres millones de francos al cambio de ahora — los derechos de publicidad en esas Memorias en los países de lengua inglesa.

He ahí unos honorarios de los cuales puede decirse que son indecentes desde todos los puntos de vista. Esos tres millones deberían ir a parar a la caja de Reparaciones y no a la caja de hierro del kaiser.

El gran criminal de la guerra, que Mr. Lloyd George en sus últimos discursos electorales quería ver colgado de lo alto de un palo, lleva una existencia confortable, en un suntuoso castillo holandés. Y como su fisco se va hundiendo cada día más, aún encuentra la manera de obtener dinero, de cobrar buenos dólares americanos, haciendo el contrabando con los recuerdos de su reinado y entregando al público un cúmulo de anécdotas más o menos falsificadas.

Qué pensar de esa falta absoluta de pudor y de sentido moral? ¿Cómo calificar a ese soberano que subasta de ese modo su corona, que arrastra en el circo su púrpura imperial para mostrarla al público con objeto de ganar unas cuantas monedas más?

Por la indignidad de su abdicación el kaiser ya había caído bien bajo, tan bajo que ya parecía imposible qu epudiese caer más. Pero eso se ha realizado: los límites se han rebasado.

Ante ese desborde de "Memorias" germánicas, inspiradas las más de las veces por motivos verdaderamente poco brillantes, es agradable hacer resaltar la conducta perfecta de todos nuestros grandes jefes gracias a los cuales se obtuvo la gran victoria definitiva.

Un Clemenceau, un Foch, un Joffre, un Petain, no han escrito ni una línea sobre la guerra. Y no obstante ¡cuántas cosas no podrían decir... serían mucho más interesantes [illegible] los relatos aderezados del [illegible] y del kaiser! Pero ellos tienen [illegible] concepto demasiado elevado de [illegible] cargos y de las misiones que [illegible] nado para echarlos como pasto [illegible] voracidad del vulgo.

Y no es posible imaginarse [illegible] más, a un Clemenceau o a [illegible] discutiendo, por intermedio de [illegible] "menager" el modo de [illegible] mejor modo posible sus [illegible] Ellos consideran.— y esto [illegible] nor para ellos — que esos [illegible] no les pertenecen por entero, [illegible] sus guardadores ante el país y [illegible] ésto y a sí mismos deben el [illegible] tarios más que de un modo [illegible] ro y bien seguro.

Si ellos se ponen a escribir — algunos sé yo que están dispuestos a hacerlo — será "una historia" que escriban y no algunas "memorias"...

CONFERENCIA SOBRE EL [illegible]

Un acto escolar interesante

De acuerdo al plan que viene desenvolviendo la División de Investigaciones Agrícolas y Estudios [illegible] ciales, respecto al fomento [illegible] rol, el ing. Francisco J. Perd[illegible] dió una conferencia en la [illegible] la No. 16 dirigida por la señora [illegible] N. de Lares.

Presenciaron el acto el presidente del Consejo Escolar 5o. [illegible] Joaquín Rubiera, el secretario [illegible] Manuel R. Santillán, el inspector técnico del Consejo Nacional de Educación, profesor señor [illegible] Lartigue, el delegado de la Sociedad Forestal Argentina, ing. H. [illegible] lo y el personal docente del establecimiento.

Dicho acto se desenvolvió en un ambiente de lo más propicio, [illegible] dolo el himno al árbol, cantado por todas las alumnas.

EL 10 DE SEPTIEMBRE TENDRA [illegible] UN HOMENAJE A SARMIENTO

La junta directiva del Ateneo de la Juventud en una de sus últimas reuniones ha resuelto organizar un gran acto público de homenaje al doctor Domingo Faustino Sarmiento en ocasión del 44o. aniversario de su muerte.

Este acto, al que se le quiere dar el carácter de homenaje de la juventud argentina al gran educador, consistirá en la colocación de una placa y de una gran corona de flores en el monumento que a su memoria se levanta en los jardines de Palermo, acto que se realizará el próximo domingo 10 de septiembre a las 15 y 30 horas.

Para dar mayor realce a este homenaje [illegible] establecimientos de enseñanza de la capital y del interior, se ha [illegible] la banda municipal.

En el curso de la próxima semana se reunirá nuevamente [illegible] de la entidad organizadora en colaboración con delegados de las instituciones adheridas [illegible] preparativos para éste homenaje.

Excepciones militares

Se han presentado al distrito militar número 3, solicitando excepción del servicio militar obligatorio, los siguientes ciudadanos:

Beltrán Ramón, de la clase de 1902, quien alega ser sostén de madre viuda, y José Antonio García, de la clase de 1902, quien manifiesta ser sostén de madre natural.

Las personas que tengan que poner algún reparo pueden hacerlo en el mismo distrito militar.

Francisco Grande Novoa

CONSIGNATARIO

HACIENDA, CEREALES Y FRUTOS

CASA FUNDADA EL 30 DE JULIO DE 1897

REPRESENTANTES: en Bahía Blanca, Olavarría, Coronel Pringles, Leandro N. Alem (Vedia), Las Flores, Gorchs, Carlos Casares, Pehuajó, Coronel Suárez, Villarino, Arenales, General Pinto, Junín, González Chave, Mercedes (B. Aires), Pellegrini, Rosas, Saladillo, Cañuelas, Rauch, 25 de Mayo, Santa Rosa (Pampa) y Bell Ville.

Remates, Compra Venta, Campos, Propiedades, Hipotecas, Descuentos, atendido personalmente por el señor Grande Novoa

Se tramitan Hipotecas en el Banco Hipotecario Nacional

FLORIDA 251 U. T. 7266 Avenida

FERRO CARRIL DEL SUD

Rebajas en pasajes a Buenos Aires

con motivo de la

EXPOSICION RURAL EN PALERMO

Esta Empresa emitirá boletos de ida y vuelta de primera y segunda clase, de todas sus estaciones a Plaza Constitución, al precio de

UN PASAJE DE IDA MAS 50 %

Los boletos se expenderán los días 29 de Agosto al 3 de Setiembre inclusive, y serán válidos para regresar hasta el día 20 de Setiembre.

LA ADMINISTRACION

Folletín de LA EPOCA (3)

LIGA DE LAS NACIONES

Memoria presentada a la "International Law Association" por el doctor Daniel Antokoletz, profesor de derecho internacional público, delegado de la Facultad de Derecho de Buenos Aires

La redacción que propongo haría desaparecer la última objeción que el principio proclamado por la República Argentina halló en la primera Comisión de la segunda Asamblea de Ginebra, donde se afirmó que afectaba los artículos 8, 9, 16 y 17 del Pacto; la objeción desaparecida por que el nuevo miembro se comprometería a cumplir fielmente las obligaciones emanadas de la Liga. La única innovación consistiría en la supresión del derecho que el actual artículo primero confiere a la Asamblea de examinar y verificar, por sí misma, si el candidato a miembro ofrece garantías efectivas; efectividad que no puede obtenerse sin graves desmedros de la soberanía por que importa ejercer un control sobre el Estado que se decide entrar. Por la fórmula que propongo, el único requisito que debe reunir el Estado para su admisión, es el de haber sido reconocido por dos tercios de los Estados que componen la comunidad internacional, además de la promesa que debe hacer de que cumplirá con los compromisos inherentes al carácter de miembro de la Liga. Por lo demás, en materia internacional y tratándose de Estados soberanos e iguales entre sí, la única garantía consiste en la buena fe, en el honor de la firma, y ningún Estado puede poner en duda la palabra de otro sin cometer por ello un acto inamistoso.

VI

Otro punto que ha provocado vivas críticas, es el Consejo de la Liga, no sólo por su composición sinó también por sus atribuciones, que se apartan totalmente del principio de la igualdad de los Estados y constituyen un peligro para la soberanía tanto de los miembros de la Liga como de los Estados que permanecen fuera de ella.

Por su composición, el Consejo es un círculo reducido formado, no de todas las naciones miembros de la Liga, sinó de unas cuantas, de las cuales las llamadas "grandes potencias" se han instalado por su propia voluntad a título permanente, mientras que otros cuatro miembros de menor magnitud pueden ser elegidos por la Asamblea, por tiempo determinado.

El Consejo forma así un cuerpo de ocho o nueve miembros, con atribuciones tanto o más amplias que la Asamblea misma que está compuesta de todos los miembros de la Liga.

Por su atribuciones, el Consejo tiene el derecho de intervenir, como dice el artículo 4 del Pacto, en "toda cuestión comprendida dentro de la esfera de acción de la Liga o que afecte la paz del mundo", con la ventaja sobre la Asamblea de que puede reunirse cuantas veces considere conveniente, lo que lo convierte prácticamente en un organismo permanente, mientras que la Asamblea se reune una vez al año. El Consejo ejerce la superintendencia, lo mismo que la Asamblea, sobre las oficinas internacionales: ninguna enmienda al Pacto puede prosperar sino cuenta con el consentimiento del Consejo; éste prepara los planes de reducción de los armamentos, los que una vez aprobados por los respectivos Gobiernos, no pueden modificarse sin el consentimiento del Consejo; indica las medidas a tomar para hacer respetar la integridad territorial o independencia política de los miembros, desempeña el papel de mediador forzoso en los conflictos susceptibles de perturbar la paz, señala los efectivos que cada miembro ha de aportar contra los Estados en ruptura del Pacto decreta por sí sólo la exclusión de los miembros que se hayan hecho culpables de la violación de los compromisos contraídos, señala las medidas a tomar contra los Estados no miembros de la Liga que se negaren a seguir el procedimiento pacifista estipulado entre los miembros, puede cambiar la sede de la Liga, define el grado de autoridad de los miembros encargados de un mandato, etc.

En manos del Consejo está así la guerra y la paz del mundo; ningún miembro de la Liga puede recurrir a la guerra sin solicitar su mediación, y la recomendación que hace, cuando la ha adoptado por unanimidad, tiene fuerza obligatoria, en el sentido que, si una de las partes la acata, la otra parte no puede más declararle la guerra.

Las decisiones del Consejo no pueden ser modificadas por la Asamblea y vice-versa, de donde resulta que el Consejo escapa al control de la Asamblea, si bien presenta a ésta un informe anual de la labor que ha realizado. La Asamblea puede hacerle indicaciones, expresarle sus deseos para que tome tal o cual iniciativa, pero nada mas: todos los esfuerzos hechos en la primera Asamblea de Ginebra para restringir la omnipotencia del Consejo, se estrellaron contra la oposicion de algunas potencias que tiene asiento permanente en este cuerpo.

La Liga de las Naciones ofrece así el caso sin precedentes de dos organismos paralelos, revestidos cada uno del máximum del poder. Hasta ahora el tacto y la discreción han sabido evitar choques entre el Consejo y la Asamblea, pero nadie puede asegurar que ésta concordia será permanente De todos modos, es altamente inconveniente la coexistencia de dos entidades encargadas de las mismas funciones, una a base de igualdad y otra a base de privilegios.

Para acallar los recelos provocados por esta situación, no cabe sino una de estas dos soluciones: a) si el Consejo quiere conservar su actual organización, conviene restringir sus atribuciones haciendo de él un Consejo Ejecutivo de las decisiones de la Asamblea, salvo las cuestiones urgentes que debe permitírsele resolver durante el receso de ésta, con cargo de darle cuenta de su actos; aún así, los miembros no permanentes deberían figurar por rotación alfabética; b) si el Consejo quiere conservar sus actuales atribuciones, debe reorganizarse a base de un delegado por cada miembro de la Liga, que cada gobierno nombrará por un tiempo determinado, con facultad de renovar a su voluntad su mandato, o bien por rotación alfabética, pero en ambos casos sin libre elección por la Asamblea, porque se presta a las confirmaciones sucesivas y a las combinaciones propias de toda elección. El régimen electoral a base de preferencias, deja casi siempre un sedimento de descontento, de esperanzas defraudadas, mientras que la rotación alfabética es segura por lo mismo qeu es automática.

La Delegación Argentina propuso a la primera Asamblea de Ginebra que todos los miembros del Consejo sean elegidos por la Asamblea, sin distinguir entre grandes y pequeñas potencias; que sean elegidos por rotación y en forma tal que, dentro de un período determinado, todos los Estados miembros de la Liga tengan la seguridad de estar representados en el Consejo. El sistema de la rotación fué preconizado por algunas otras delegaciones, pero limitándolo a los cuatro miembros no permanentes del Consejo, sin modificar la posición actual de las grandes potencias. La segunda Asamblea de Ginebra se hizo eco de estas últimas solicitaciones y resolvió que "los miembros no permanentes del Consejo serán elegidos en lo sucesivo según un sistema de rotación por un período determinado".

Por mi parte, considero que una organización jurídica del Consejo, aceptable para todos los Estados, no puede obtenerse sin enmendar los siguientes artículos del Pacto:

(Si el Consejo quiere conservar su actual composición).

TEXTO ACTUAL

(Artículo 4.o parágrafo 1.o)

"El Consejo se compone de representantes de las principales potencias aliadas y asociadas, conjuntamente con representantes de otros cuatro miembros de la Liga. Estos cuatro miembros de la Liga son libremente designados por la Asamblea en las épocas en que le place elegir".

TEXTO QUE PROPONGO

(Artículo 4.o parágrafo 1.o)

"El Consejo se compone de representantes de Francia, Gran Bretaña, Italia y Japón, conjuntamente con representantes de otros cuatro miembros de la Liga. Estos cuatro miembros de la Liga son designados por la Asamblea, por tiempo determinado y por rotación alfabética".

TEXTO ACTUAL

(Artículo 4.o parágrafo 4.o)

"El Consejo conoce de toda cuestión comprendida dentro de la esfera de acción de la Liga o que afecte la paz del mundo".

TEXTO QUE PROPONGO

(Artículo 4.o parágrafo 4.o)

"El Consejo procura la ejecución de las decisiones de la Asamblea, y durante el receso de ésta, conoce de toda cuestión comprendida dentro de la esfera de acción de la Liga o que la paz del mundo, siempre que revista un carácter de urgencia, debiendo dar cuenta de sus actos a la Asamblea en su primera reunión".

(Continuará).

INFORMACION GENERAL DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

DE LA PLATA

Telégrafo de la Provincia

Habiendo cesado las causas que obligaron a mantener en servicio permanente a las oficinas telegráficas de Maipú, Dolores, Tigre, etc., se ha dispuesto la normalización de los servicios correspondientes.

Telégrafo de la Provincia, agosto 26 de 1922.

Ministerio de Gobierno

JUECES DE PAZ DE LA PLATA

Por el Ministerio de Gobierno el Poder Ejecutivo dictó hoy un decreto nombrando jueces de paz de La Plata en la siguiente forma: sección 1.a, titular Juan B. Etcheverry, suplente, Benigno Chavero; sección 2.a, Domingo Ortelli y José H. Calderón; sección 3.a, Doctor Víctor M. Delfino y Guillermo Foix; sección 4.a, Santiago Solari y Luis Ricci; sección 5.a, José Lizoli y Francisco Berro; sección 6.a, Ernesto Lastau y Alejandro Luppi; sección 7.a, José Del Acqua y Eugenio Bonfiglio.

Universitarias

FACULTAD DE CIENCIAS JURIDICAS Y SOCIALES

Reunión del Consejo Académico

Ayer se reunió el Consejo Académico de esta Facultad. Por secretaría se dió lectura a numerosas comunicaciones recibidas, entre ellas, una nota del Rector de la Universidad de Montevideo, comunicando que el Consejo Central había resuelto ofrecer a la Facultad de Derecho de La Plata el salón de actos públicos de esa Universidad, por si deseáse utilizarlo para una conferencia de su decano o de cualquiera de sus profesores.

El Decano doctor Alfredo L. Palacios, informó ampliamente sobre las gestiones de intercambio intelectual, la contestación del Consejo de la Facultad de Ciencias Jurídicas y Sociales de Montevideo, adhiriéndose a los propósitos perseguidos, y el anhelo de llevarlos a la práctica de inmediato, las notas de los centros de estudiantes de ese, la incidencia producida entre los estudiantes y el Consejo Superior de la Universidad Uruguaya, etc., etc.

Respecto al ofrecimiento del salón de actos públicos, el Consejo Académico resolvió agradecerlo.

Así mismo el doctor Palacios que en los primeros días de la semana próxima partiría para Montevideo, respondiendo a insistentes invitaciones de la juventud universitaria de aquel país, a fin de dar una conferencia sobre suestiones universitarias, resolviendo el Consejo Académico de esta Facultad, por intermedio del Decano doctor Palacios, enviar un fraternal saludo al de la Facultad de Derecho de Montevideo y a los estudiantes uruguayos.

Por unanimidad se nombró profesor suplentes de Legislación Administrativa, al doctor Villegas Basavilbaso.

Se dió cuenta de las solicitudes recibidas del Presidente del Museo Social Argentino, doctor Emilio Frers y del presidente del Instituto Iberoamericano de Derecho Comparativo, doctor Rafael Altamira, pidiendo la adhesión de esta Facultad, resolviendo el Consejo de conformidad ambas solicitudes.

Fueron nombrados miembros honorarios de esta Facultad los doctores M. A. de Vianna y Clovis Bevilacqua.

El Decano presentó y fundó extensamente un proyecto sobre creación de un laboratorio de psicofisiología, con el objeto de realizarse investigaciones relativas a los problemas del trabajo y de organizar la enseñanza experimental que quedará equiparada a la del Seminario. Pasó a estudio comisión.

El doctor Palacios informó ampliamente sobre que había iniciado gestiones favorables a fin de que el doctor Geidemith, de una serie de conferencias sobre temas económicos de actualidad.

Fué resuelta favorablemente la solicitud presentada por los estudiantes Luis Cordero, y negativamente de Luis Giesco Lauría, José Serres y Benigno Balbpena.

FACULTAD DE HUMANIDAS Y CIENCIAS DE LA EDUCAN

Inauguración de la extensión universitaria en los Centros Culturales de la Provincia

Como hemos anunciado, hoy realizará en el teatro de 25 de Mayo la inauguración de las conferencias de extensión universitaria en los centros culturales de la Provincia, de acuerdo con el proyecto del Decano de la Facultad doctor Ricardo Lee.

El acto inicial será prestigiado por el Instituto de Cultura Popular de aquella localidad. Concurrirán los profesores doctores Leopoldo Longhi y Alfredo D. Calcagno quienes disertarán sobre los siguientes temas "La universalidad de la Divina Comedia de Dante" y "Eugenismo, eugenia moderna, trascendencia de las doctrinas eugénicas en las Clases de la Educación".

Abrirá el acto el Decano de la Facultad exponiendo los fines que se persiguen con esta nueva fase de la extensión universitaria.

A este acto se seguirán otros en San Nicolás, Bahía Blanca, Dolores, Luján y Mercedes.

CURSOS DE MAÑANA

Mañana se dictarán los siguientes cursos:

A las 8.30: Derecho Institucional, doctor José A. Leivarma "Declaración y protección de libertades individuales; procedimientos penales, doctor Juan E. Lho, tema "Juicios correccionales".

A las 9.40: Historia Coitucional doctor Emilio Ravignanima "Organización constitucional la Provincia de Buenos Aires 1 1 1822; Legislación Administrat doctor Rodolfo Bullrich, tema Servicios públicos"; Procedimien Civiles, doctor Angel M. Césares, na "Prueba instrumental".

A las 10.50: Historial Derecho Argentino, doctor Jorge bral Texo, tema "Generalización de fueros"; Derecho Civil (3er curs doctor Federico Walker, tema "reciación"; Derecho Privado Actu doctor Arturo Barcia López, ten "Los sistemas negativos de la rsonalidad, teorías de Varcilles, mieres y Planiol".

Ramal del F. C. Provincial al Azul

Don Pedro Estrugau, ha dirigido al señor ministro Obras Públicas de la Provincia, siguiente comunicación:

"Buenos Aires, ago 25 de 1922. — Al señor ministro Obras Públicas de la Provincia Buenos Aires doctor Antonio Friguez Jáuregui. — La Plata.—

Pedro Estrugamo propietario del establecimiento "Tauri", compuesto de 10.000 hectáreas en el Partido de General Alvear, provincia de Buenos Aires, domicilia en la capital, Salta 1007, en cumplimiento de la realización del ram proyectado del F. C. Provincial aAzul; al señor ministro expone:

Que siendo la ción de campo de referencia linda con el establecimiento "9 de Jul', de los señores Marcos y Miguel Ros, en el deslinde de los Partidos eneral Alvear y Saladillo y que sido la línea divisoria de ambos c pos, el terreno más alto y apropio de la zona, para el trazado de cha línea, ofrece desinteresadamen ponerse a las órdenes de ese minrio acompañando al técnico designa para la comprobación y mejor arecimiento de la expuesta.

Al resultar as ser aprobado el trazado pasando or la línea divisoria de los dos mpos "Tacuarí" y "9 de Julio", pa ceder por intermedio de ese misterio al Gobierno de la Provincia, ratuitamente, la faja de tierra nesaria, para la vía y estación.

Desde el esblecimiento indicado y en direcci al Azul, a 15 kilómetros aproximadamente es poseedor también, del esblecimiento "La Florida" compues de 2.000 hectáreas, ubicado en el rtido de Tapalqué y como posiblemente el trazado debe pasar por dicho campo y al seguir la línea de uno de los costados del mismo, amplía el ofrecimiento para la faja de tierra, en igual forma que en el campo anterior.

Esperando que este ofrecimiento merezca la atención del señor Ministro, se complace al saludarlo con su mayor consideración. — Fdo. Pedro Estrugamou".

Conflicto de Pellegrini

El presidente de la Cámara de Apelación de Mercedes, doctor R. Etcheverry Ronno, se ha dirigido al ministro de Gobierno, pidiéndole el envío de datos y antecedentes relacionados con el conflicto municipal de Pellegrini, y con el objeto de dictar sentencia en este asunto.

En las comunas

El comisionado especial de la Junta Electoral en la Intendencia de Guaminí se ha dirigido al ministro de Gobierno haciéndole saber que las comisiones empadronadoras de ese partido han dado comienzo a la inscripción de los nuevos electores.

—El comisionado municipal de Junín, ha elevado al Ministerio de Gobierno una nota del Círculo Italiano de esa ciudad, pidiendo la exoneración del impuesto para la circulación de una rifa que esa institución ha organizado con fines de beneficencia.

Comuna de Chivilcoy

El presidente del Concejo Deliberante de Chivilcoy ha comunicado al ministro de Gobierno que ha designado a los señores Angel F. Benítez y Emilio López para tesorero y contador respectivamente de la mencionada Municipalidad.

Registro de escribanos

Por el Ministerio de Gobierno se ha dado una resolución por la cual se acepta la renuncia presentada por el escribano don Antonio Venini, de la regencia de la oficina de Contratos Públicos N.o 65 de Avellaneda y se le concede la regencia de la N.o 97 de esta capital.

OBRAS PUBLICAS DE TRENQUE LAUQUEN

El intendente municipal de Trenque Lauquén se ha dirigido al ministro de Gobierno haciendo ver la necesidad que existe de construir un puente o tunel que cruce las vías del ferrocarril Oeste, próximo a la estación de dicho punto, por el numeroso tránsito de personas entre la planta rural y la urbana, separados por la vía. La de ese medio de comunicación produce frecuentes accidentes, por lo que motiva la nota pidiéndole al ministro de Gobierno quiera llevarla a la Dirección General de Ferrocarriles de la Nación, para que éste ordene a la empresa la construcción de la obra que estima conveniente al objeto indicado.

Otra necesidad reclamada en su nota dice el mencionado funcionario municipal, es de la traslación del embarcadero de haciendas que la empresa del ferrocarril Oeste instaló hace treinta años cuando se construyó la línea férrea y hoy es el centro de un núcleo denso de población, que no coincide con el adelanto edilicio a que ha llegado dicho pueblo, habiendo a cuadra y media del citado paraje una escuela fiscal,

Espectáculos de La Plata

TEATROS

Coliseo Podestá — Compañía nacional Lea Conti-Podestá Hnos.— Hoy, tarde y noche: "El último recurso", "Es zonzo el cristiano macho cuando el amor lo domina", "El Gran Premio Nacional", "Ballo en casa... bronca en puerta".

CINEMATOGRAFOS

París. — Tarde y noche: "Héroes a la fuerza", "La cruz del sur" "Vanidad".

Cine Ideal — Anselmino Hnos. Cine de moda — Tarde y noche: variado programa de escogidas cintas.

por el cual se ven obligados a transitar numerosos alumnos en los momentos de embarque, lo que es peligroso para los niños que se trasladan por ese sitio.

Sociedades jurídicas

Se ha dictado un decreto por el Ministerio de Gobierno reconociendo la personería jurídica y aprobando los estatutos de la sociedad "Aero Club Las Flores", y de la Sociedad Española de Socorros Mutuos del partido de Rojas.

De Mar del Plata

El nombramiento del doctor Fermín Errea — Se prepara una demostración en su honor.

MAR DEL PLATA, agosto 27. — Muy buen efecto ha producido la designación del doctor Fermín Errea hijo y vecino de esta ciudad, como vocal del Consejo Nacional de Educación.

Sus amigos y conveinos preparanle una demostración de aprecio, que seguramente alcanzará vastas proporciones.

De Chivilcoy

Conferencia en la Biblioteca Popular. — Notas sociales.

CHIVILCOY, agosto 27 — El mal tiempo reinante, fué causa de que la conferencia dada en el local de la Biblioteca Popular por el señor J. Suñer Clar, representante de la Bolsa de Producción Argentina, no alcanzará las proporciones esperadas.

El señor Suñer Clar explicó cuál es la principal función de la Bolsa de la Producción Argentina que es, dijo, la intermediaria para la colocación de la mayor parte de la producción nacional, entre el productor vendedor y el comprador, controlando y garantizando las operaciones que por su mediación se realicen.

Para dicho control y garantía percibe una comisión de ambas parte y un depósito de nominado "márgen de garantía", depósito que es devuelto una vez liquidada la operación. El margen de garantía es reforzado por una de las partes si así lo exijen las variaciones de precios del mercado.

Agregó que el principal fin para que fué creada la Bolsa de Producción Argentina, es precisamente organizador la producción nacional para así alcanzar la independencia económico del país.

El señor Clar fué objeto de muchos aplausos por parte tel auditorio.

—El Club Sportivo Estudiantil, ha resuelto celebrar un the-danza, la tarde del 12 de septiembre próximo, en conmemoración del 5o. aniversario de la fundación del club.

A esta fiesta, serán invitados los footballers que ese día vendrán de Santa Catalina, a jugar a ésta, con un team del Estudiantil.

—Háliase totalmente restablecida, la señora madre del escribano don Octaviano Gorga, a quien ha prestado sus cuidados, el facultativo doctor Carlos María Romero.

Información telegráfica del Interior

ENTRE RIOS

Estado del tiempo. — Concurso de tiro. — Football. — Otras noticias.

LA PAZ, agosto 27. — Después de quince días primaverales, llueve desde esta madrugada.

Debido a las abundantes lluvias anteriores los caminos estaban intransitables. Se hace menester un arreglo puesto que, en la misma ciudad el tráfico de coches es imposible y los proveedores tienen que efectuar sus repartos a caballo. El intendente municipal tiene en estudio un proyecto de adoquinado de madera, que dada su buena calidad, resultaría lo más económico.

—Está próximo a su terminación el concurso de tiro organizado por la Sociedad de Tiro y Gimnasia de ésta a beneficio de la estatua del general San Martín en Washingaon.

—El domingo pasado partieron para Santa Elena a bordo del vapor Sol Argentino, los componentes del team de la Sociedad Tiro y Gimnasia, acompañados por más de doscientas personas, en su mayoría señoras y señoritas que, con su presencia dieron mucha animación a la fiesta. A la llegada fueron recibidos por la comisión organizadora de los festejos, estando apostada en el puerto la banda de música.

Invitados gentilmente por los directores de los establecimientos argentinos de Bovril Lda., se recorrieron las instalaciones y demás dependencias. Los altos empleados del establecimiento se disputaban los visitantes a fin de que los acompañaran a su mesa, lo que ofreció un cuadro muy pintoresco.

Después del almuerzo fué disputada la copa donada por la Sociedad de Tiro y Gimnasia, obteniendo el triunfo por 1 a 0 los jugadores visitantes. A las cinco se sirvió un té en la casa de los empleados, haciendo uso de la palabra el doctor Santillán.

En medio de la mayor animación y alegría se emprendió la vuelta a las 18 horas.

Poco antes de la llegada de los excursionistas fueron sorprendidos por un grupo de señoritas con luces de bengala y cohetes voladores que desde la barranca lanzaban al río y ofrecía un cuadro hermoso.

El entusiasmo llegó a su mayor grado; los excursionistas vitoreaban a estas entusiastas señoritas y éstas a su vez a los triunfadores y acompañantes.

—De Buenos Aires el doctor Mariano G. Calvento y su señorita hija, los señores Enrique J. Stein, Enrique Dixon, Federico González Herrero y Félix Martín.

—De Paraná el señor Antonio Crespo.

—La gripe se está generalizando, especialmente en el Egido.

—Mejorado el contador de la sucursal del Banco de la Nación don Miguel Azpiroleа.

El concurso agrícola-regional de Mansilla. — Inauguración de un Banco Agrícola. — Otras noticias.

PARANA, agosto 27.— A pedido de la comisión organizadora del concurso agrícola regional de Mansilla, el P. E. ha resuelto postergar la fecha de la inauguración del mismo, para el 17 de setiembre próximo.

Motiva la postergación el pésimo estado de los caminos, debido a las frecuentes lluvias, que impiden el transporte de productos a la exposición.

—Hoy se inaugurará en la estación María Grande, el Banco Agrícola y el nuevo edificio de la Escuela Nacional. Asistirá el gobernador de la provincia, doctor Marcó.

—Versiones circulantes dan como probable la próxima renuncia del intendente municipal don Apolinario Osinalde, quien parece tiene el firme propósito de dejar la intendencia, al dejar el gobierno el doctor Marcó.

—El presidente de la sociedad Tiro Suizo de Rosario, dirijió una carta al general Oliveira Cézar, la mencionada sociedad resolvió incluir en los programas del concurso que se efectuarán en setiembre próximo, una categoría reservada para suboficiales de la guarnición del Rosario, efectuándose las pruebas los días 10 y 17 de setiembre próximo.

—Partió para Diamante el comandante de la 3a. brigada de artillería, coronel Alberto Noailles.

—Se realizará hoy en la plaza principal de esta ciudad, el juramento de la bandera por los conscriptos de la guarnición. Con tal motivo se llevará a efecto un desfile de tropas.

Estada del gobernador electo. — Actitud del Juez Federal. — Concejo Deliberante. — Otras noticias.

PARANA, agosto 27. — Ha sido muy visitado durante su estada en esta capital el gobernador electo don Ramón Mihura, quien se ausenta hoy para Gualeguaychú.

—El Juez Federal de esta ciudad dirigió una nota a la Cámara de Apelaciones solicitando una investigación. Se considera que dicho documento es excesivamente severo y violento en sus términos y afecta los fueros de la Cámara y de los legisladores.

—Verificóse anoche una breve sesión del Concejo Deliberante bajo la presidencia de D. Juan José Forzano, dándose entrada del contrato firmado con los señores Ruillem Hnos y Cía., sobre arrendamiento y explotación de frigoríficos y mercado.

—La Asociación del magisterio se reunirá hoy para tratar la situación de los socios que adeudan más de tres mensualidades y los que adeudan las boletas de seguros de vida.

Para resolver estos puntos en forma justiciera se pedirá la reforma de los estatutos.

Llegada del gobernador. — Conferencia

PARANA, agosto 27. — Procedente de Nogoyá llegó a esta capital el tren ordinario, anoche, el gobernador electo don Ramón Mihura.

Anúncase que en la semana entrante visitaría esta capital el eminente matemático español doctor Julio Rey Pastor quien las breves horas de permanencia en esta ciudad dará una conferencia, que en los círculos intelectuales esperase con gran expectativa.

Proyecto de prolongación de las líneas del telégrafo provincial. — Homenaje al Brasil.

PARANA, agosto 27. — En una de las primeras sesiones que celebre la Cámara de Diputados de la Provincia se presentará un proyecto sobre ampliación de la línea del telégrafo provincial, prolongándola hasta Buenos Aires, cuyo proyecto tiene mucha importancia para Entre Ríos, dado el estado generalmente bueno de las líneas provinciales y el exceso de trabajo de los nacionales.

—La comisión provincial de homenaje al Brasil, resolvió solicitar al presidente de la municipalidad de esta ciudad y por su intermedio al Concejo Deliberante, que se dé el nombre de Brasil a una calle de la ciudad.

CORDOBA

Partido de football

COSQUIN, agosto 27. — En el partido de football jugado entre los clubs Veterano de Cosquín y Santa María, resultó vencedor este último por tres goals a dos. Los tantos del equipo vencedor fueron marcados por Plate y Rousset, y los del vencido por Andrés Maidana.

MENDOZA

Proyecto del P. E. — Otras noticias

MENDOZA, agosto 27.— El Poder Ejecutivo ha solicitado un acuerdo al honorable Senado para nombrar al doctor Manuel Recabarren, fiscal en lo civil, doctor Julio Nieto Riesco, fiscal de estado; señores José Hipólito Lencinas, Roberto J. Rinchi, Mario Marzano, Obdulio Badanc, Ricardo Ruiz Huidobro y Eduardo González Funes, vocales del directorio del Banco de la Provincia.

—Procedente de ésa llegó el gran Rabino Nissin Danon, que viene en misión especial a objeto de allegar fondos con destino a las escuelas de huérfanos israelitas.

—Ha contraído enlace la señorita Blanca Elena Gaviola con el señor Eduardo Aguirre Molina.

Villa San Rafael, se declara ciudad— Matadero regional — Varias

MENDOZA, agosto 27.— En la sesión celebrada ayer por la tarde, por el H. Senado, se aprobó el asunto sobre un nuevo matadero regional según contrato celebrado entre las municipalidades de la capital y el señor Felipe Mosso. En términos irrefutables impugnaron el proyecto de concesión del nuevo matadero, los senadores radicales doctor Rafael Correa Llano y señor Jesús Romero, quienes hicieron notar la incompetencia que era el acordar una con-

A nuestros lectores en general

Sus asuntos administrativos en general en la provincia de Buenos Aires, encárguelos a los señores

E. CARASSALE PONS y Cía.
Comisiones y consignaciones
Representaciones en general
ANGEL PIROSANTO
Estudio de arquitectura, planos proyectos y dirección de obras.
U. T. 2351 — Calle 7 No. 775
LA PLATA

CONTADURIA GENERAL DE LA PROVINCIA

BALANCE GENERAL AL 30 DE JUNIO DE 1922

Ingresado al 30 de junio de 1922		Valores	Efectivo
Recursos de Presupuesto—			
Ordinarios	28.990.990.18	—	—
Extraordinarios	3.215.209.47	56 400.—	—
Especiales	610.795.23	17.851.62	32.816.994.86
Cuentas Generales—			
Recaudación	4.400.000.—	—	—
Devolución de Impuestos	2.791.44	—	—
Mercado de Hacienda de Matanza	137.587.91	—	—
Entrada Eventual	134.179 74	—	—
Revisación de planos e inspec. cloacas	7.123.54	—	—
Venta de reservas para cloacas	982.80	—	—
Venta de planos	295.—	—	—
Conexiones especiales de cloacas	72.34	—	—
Anticipos de sueldos	83.75	—	—
Anticipo 1917	247.26	—	—
Intereses y descuentos	291.56	—	—
Compra de azúcar	3.757.—	—	4.687.712.32
Cuentas Especiales—			
Finanzas	—	55.000.—	—
Ley 30 octubre 1911. Municipalidades	1.055.279.34	—	—
Impuesto de Desagües	532.056.41	—	—
Municipalidad de Cnel. Dorrego	643.—	—	—
Depósitos en garantía	70.482.55	2.900.—	—
Caja Popular de Ahorros. Anticipo de sueldos	317.607.38	—	—
Embargos judiciales	58.464.34	—	—
Ley 30 de octubre 1911. Patronato Menores. Años anteriores	3.074.—	—	—
Casa de baños	4.815.75	—	—
Fondo Montepío	1.521.847.—	—	—
Producido Jardín Zoológico	1.131.40	—	—
Fomento de talleres	63.05	—	—
Municipalidad de Tornquist	735.—	—	—
Producido viveros oficiales	1.50	—	—
Entrada eventual de Policía	7.800.—	—	3.571.010.72
Presupuesto—			
Devoluciones	80.228.21	—	—
Art. 2º. Presupuesto Legislativo. Deducción 10 %	46.440.—	—	—
Art. 4º. del Presupuesto	150.—	—	126.818.21
Leyes Especiales—			
Devuelto	—	—	7.918.03
Ejercicios anteriores—			
Ejercicio de 1919	733.81	—	—
" " 1920	10.242.88	—	—
" " 1921	93.611.78	281.621.78	104.587.85
Obligaciones a pagar—			
Letras emitidas por renovación	—	849.281.93	—
Acuerdos de Gobierno—			
Devuelto	—	—	4.912.88
Total	—	1.262.258.33	41.322.954.87

Egresado al 30 de junio de 1922		Valores	Efectivo
Presupuesto—			
Sueldos y gastos	13.476.782.21	—	—
Deuda Pública	5.983.697.49	—	—
Art. 4º. del Presupuesto	10.335.—	—	—
Art. 5.º del Presupuesto, pasajes	440.10	—	—
Art. 10, Subsidio a empleados	3.180.—	—	—
Escuelas:			
Depositado Banco	6.865.883.83	—	—
Depositado Tesorería servicio títulos 210.000.—	7.075.883.83	—	26.550.318.63
Cuentas Generales—			
Entrada eventual	2.278.22	—	—
Obras de Salubridad La Plata	84.719.78	—	—
Venta de Tierras	20.222.60	—	—
Arrendamientos	168.75	—	—
Compra de azúcar	330.—	—	—
Devolución de impuestos	123.469.28	—	—
Producido Rambla Mar del Plata	10.037.50	—	—
Ordenes judiciales	281.631.91	—	522.858.04
Cuentas Especiales—			
Ley 30 octubre 1911. Municipalidades	519.296.65	—	—
Dirección de Desagües	532.056.41	—	—
Depósitos en garantía	115.818.96	100.620.—	—
Fondo Montepío	2.411.121.28	—	—
Caja Popular de Ahorros. Anticipos de sueldos	270.421.69	—	—
Embargos judiciales	48.309.40	—	—
Ley 30 de octubre 1911. Patronato Menores. Años anteriores	53.857.07	—	—
Producido Viveros Oficiales	6.600.—	—	3.960.491.46
Leyes Especiales—			
Pagado	—	—	312.000.89
Ejercicios anteriores—			
Ejercicio de 1918	21.753.85	—	—
" " 1919	4.819.62	—	—
" " 1920	224.566.53	—	—
" " 1921	7.526.468.—	—	7.777.608.—
Obligaciones a cobrar—			
Letras por tierras canceladas	7.959.15	—	—
Letras por tierras a protesto	5.136.37	13.095.52	—
Artículo 59 Ley de Contabilidad—			
Pagado	—	—	42.261.01
Acuerdos de Gobierno—			
Pagado	—	849.381.93	822.752.71
Títulos incinerados—			
Servicio obras domiciliarias, ingresados en 1921	7.670.—	—	—
Servicios obras domiciliarias, ingresados en 1922	4.150.—	—	—
De pavimentación de la Capital, ingresados en 1921	500.—	—	—
De contribución de afirmados, ingresados en 1921	13.544.66	—	—
De contribución de afirmados, ingresados en 1922	29.300.—	55.144.66	—
Existencia que pasa a julio	—	235.016.22	1.434.574.13
Total	—	1.262.258.33	41.322.954.87

La Plata, julio 11 de 1922. — V.o B.o Héctor C. Raudón, Contador General. Juan H. Dentiacq Tesorero General. Rafael A. Dillon, Jefe de la Teneduría de Libros. —

Departamento de Hacienda, La Plata, julio 11 de 1922.—Publíquese e insértese en el Registro y "Boletín Oficial".

CANTILO
Salvador M. Viale

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

FERROCARRIL A MERIDIANO V — CONSTUCCION DE RAMALES. Por decreto de fecha 25 del corriente el P. E. ha resuelto el estudio de la construcción de 650 kilómetros de vía pesada y 180 de vía liviana aproximadamente para la ampliación de la red del F. C. Provincial a Meridiano V constituídos por los siguientes ramales: a) De La Plata a Avellaneda; b) De las proximidades del Kilómetro 460 de la línea ya instruída, hasta el Meridiano V; c) De Beguerie a Azul, Tandil Olavarría y Sierra Chica; d) De Azul a Juárez; e) De Hirchs, Roberts; f) De 9 de Julio a Lincoln y Vedia; g) De los ramales de carácter económico que unirán la línea troncal con los pueblos de Monte, Saladillo, 25 de Mayo, 9 de Julio, Carlos Casares, Pehuó, Trenque Lauquén y Rivadavia.

El P. E. oirá propuestas sobre dicha construcción, hasta el 31 de octubre de 1922 y de acuerdo con las bases y condiciones de las planillas y antecedentes que pueden solicitarse al Oficial Mayor del Ministerio de Obras Públicas de la Provincia de Buenos Aires.

Las propuestas podrán referirse a los siguientes puntos: a) A la operación financiera por la suma de $ 17.000.000 autorizada por la H. Legislatura de la Provincia; b) Conjuntamente a la construcción y financiación de las obras; c) A ofertas parciales de materiales y tren rodante. El Ministerio Obras Públicas responderá a cualquier consulta que se haga respecto de la ampliación del trazado del F. C. a Meridiano V. Firmado: E. Zuleta, oficial mayor.

AVANT
Siempre el mejor
TOSCANO

Compañías Francesas de Navegación

CENTENARIO DEL BRASIL

PROXIMAS SALIDAS

De Buenos Aires	De Río de Janeiro
LIPARI, 28 de agosto	ALBA, 3 de septiembre
ALSINA, 1 de septiembre	BELLE ISLE, 5 sepbre.
CORDOBA, 10 de sepbre.	VALDIVIA, 6 de sepbre.
MASSILIA, 12 de sepbre.	PINCIO, 15 de sepbre.
	MENDOZA, 26 de sepbre.
	MOSELLA, 28 de sepbre.

AGENCIA GENERAL: **RECONQUISTA 433**

cesión como la que se proponía a favor del señor Mosso. El senador doctor Correa Llano impugnó el contrato bajo su faz legal, sosteniendo que se violaban disposiciones expresas y categóricas de la Constitución, desde que se invadían las atribuciones de las municipalidades de Godoy Cruz, Luján, Guaymallen y Las Heras. Votaron por la aprobación de contrato, los señores Moreno, Heinze, Duffau, Núñez, Ahumada, Calderón, Muñiz, Casnati y Guiñazú. En contra los señores Correa Llano, Escudé, Romero, Ortiz, y Alvarez.

—Un diario local se ha hecho eco del anhelo de caracterizados comerciantes e industriales de que se vería con agrado la designación del señor Santiago Arancibia, para ocupar el cargo de agente administrador del Ferrocarril Pacífico, puesto que existe vacante por fallecimiento del señor Antonio B. Mariani. El señor Arancibia, ocupa actualmente el cargo de secretario del mencionado Ferrocarril (división Cuyo), y se trata de un viejo y meritorio funcionario.

—La Cámara de Diputados sancionó el proyecto de ley por el que se declara ciudad a Villa San Rafael..

—Por decreto de ayer se nombró comisionado ad - honorem del gobierno de Mendoza en Rumasia, el señor José Celman, quien estudiará la industria vitivinícola en aquel país, y que tenga atingencia con la de Mendoza.

CORRIENTES

El dragado del canal Ministro Torello. — Nuevo edificio del Banco de la Nación. — Enlaces.

ESQUINA, agosto 27. — El dragado del canal Ministro Torello está adelantado; funcionan dos dragas simultáneamente. El macadamizado de las calles se hace con actividad y se calcula que dentro de dos meses se librará al servicio público el nuevo y hermoso edificio del Banco de la Nación. Me he informado que de dos años a esta parte el aumento del monto de los préstamos a un millón seiscientos mil pesos de doscientos mil que alcanzó el movimiento en la pasada administración del doctor Pastor Méndez Casariego.

—Con la presencia del inspector nacional de obras públicas y escolares, se asegura que el edificio en que funciona la escuela de Aplicación dependiente de la normal mixta, será ampliado con la construcción de otro edificio para funcionamiento de la Escuela Normal y habitaciones del director.

Actualmente la Escuela Normal funciona en casa propiedad de Ramón García.

—El estado sanitario del pueblo es pésimo. Rara es la casa donde no hay enfermos, contándose a la grippe entre la más difundida de las epidemias.

Se clausuraron las escuelas cuando ya no tenía objeto la medida. Por negligencia e incomprensión de la misión que tienen las autoridades, se ha convertido este pueblo antes tan sano, en un enorme hospital.

—Durante esta quincena se han sucedido cuatro hechos de sangre, la mayoría por ebriedad, cosa que ya no nos preocupa mayormente ni entretiene más de 24 horas al comentario de los desocupados.

Anteayer murió en el hospital el último herido de la última reyerta.

SANTIAGO DEL ESTERO

Noticias varias

LA BANDA, agosto 27. — Encuéntrase en esta ciudad, el inspector de enseñanza secundaria, señor Santiago Lugones, quien ha sido enviado por el Ministerio de Instrucción Pública de la Nación, con motivo de las denuncias formuladas contra la dirección de la escuela nacional de artes y oficios de ésta.

—Encuéntrase enfermo de cierta gravedad el conocido jugador Victorio Macció, del Club Sarmiento de esta, con motivo del accidente que sufrió ayer, mientras se desarrollaba el partido de football entre Huracán, de esa, y un combinado bandense.

Dicho jugador, que ocupa el puesto de falf derecho, tuvo un largo desmayo a raíz de un fuerte cabezaso a la pelota.

—Desde anoche llueve sin intermitencias.

—De Gramilla, el joven Gaudencio Manfredi.

LA RIOJA

Sanción de un proyecto

LA RIOJA, agosto 27. — Ayer sesionó la H. Legislatura sancionando un proyecto de ley presentado por el diputado Quintín Herrera, sobre la construcción de un embalse en la estación Chañar, con objeto de proveer de agua a los moradores de aquella población.

El diputado Herrera, ha obrado de acuerdo a una sentida necesidad desde hace mucho en aquella población satisfaciendo una gran aspiración de sus moradores.

Sesión de la Legislatura. — Aprobación del presupuesto y leyes impositivas para 1923. — Voto de aplauso al gobernador.

LA RIOJA, agosto 27. — Terminaron las sesiones de la H. Cámara de Diputados. Se sancionó el presupuesto y las leyes impositivas para el año 1923. Se aprobó la rendición de cuentas del Poder Ejecutivo por el año 1921. Por unanimidad resolvió tributar un voto de aplauso al primer mandatario ingeniero Rincón, por el ejemplar gobierno que está realizando.

LA PAMPA

Colonización de diez mil hectáreas de campo. — Nuevo juez de paz. — Nombramientos en el Banco Hipotecario Nacional. — Viajeros. —El tiempo

SANTA ROSA (Pampa), agosto 27. — El señor Francisco Grande Novoa, antiguo consignatario y colonizador, quien ha establecido una sucursal de su casa de consignaciones, remates y comisiones en general en ésta, ha firmado un contrato con el señor P. Eugenio Girard, conocido y fuerte hacendado de la Pampa, para colonizar diez mil hectáreas, con chacareros franceses, que el mismo señor Girard en su próximo viaje a Europa, traerá de los Pirineos, vendiéndoles la tierra a largos plazos y dándoles a los chacareros, todos los implementos necesarios pada iniciar los trabajos de siembra, construcciones de sus viviendas, galpones, etc., se implantará el sistema de las pequeñas granjas francesas, lo que dará un gran impulso a estas regiones y de desear sería que muchos terratenientes de la Pampa, siguieran el ejemplo de los señores Grande Novoa y Girard.

—Por decreto de la Gobernación ha sido designado juez de paz de Toay el escribano don José M. de la Cámara, quien ayer tomó posesión.

Su nombramiento ha sido bien recibido en el vecindario.

—Por resolución del directorio ha sido designado procurador de esta institución el señor Luis Enrique Grande

Igualmente han sido designados tasadores de la nombrada institución los vecinos Octavio R. Gazia y Matías Martí.

Estos acertados nombramientos han sido bien recibidos por el vecindario de este territorio.

—Procedentes de la Capital Federal los señores Francisco Iribas, Ricardo González y Juan B. Lartirigoyen.

—Reina buen tiempo y las sementeras se hallan en inmejorables condiciones.

CHUBUT

Gestiones en favor de la reelección del gobernador—

TECKA, agosto 27. — Con motivo de terminar en breve su período gubernativo, el gobernador del territorio del Chubut, doctor Orestes Franzoni, se ha iniciado en esta zona de Languiñeo, un importante movimiento de opinión a su favor, y en breve se dirigirá, subscripto por los más prestigiosos hacendados y comerciantes de la región, un extenso telegrama al señor Presidente de la República, solicitando su reelección en beneficio del mejor desenvolvimiento y tranquilidad del territorio.

CARTA DE ITALIA

La visita del Presidente electo doctor Alvear a S. M. el Rey de Italia. — El pueblo de Roma recibe a nuestro mandatario con entusiastas manifestaciones de aprecio — Los festejos oficiales — Los discursos — Comentarios de la prensa romana. — S. M. el Rey Víctor Manuel III elogia a nuestro Presidente en ejercicio, Dr. Yrigoyen.

Roma, julio de 1922.

La vista oficial que nuestro Presidente electo, doctor Marcelo T. de Alvear, hizo a S. M. el Rey de Italia en los días 11 a 13 del mes actual, ha dado lugar a una grandiosa manifestación de aprecio tanto oficial como popular, para nuestro país y su digno representante.

Con anticipación de varios días, los mayores diarios de la península dieron el anuncio de la visita e "Il Messaggero" y "La Tribuna" de Roma lo acompañaron con editoriales, cuyas palabras considero de justicia transcribir para que los lectores de LA EPOCA las conozcan en su integridad y las puedan apreciar.

Dice "Il Messagero":

"La acogida que espera en la capital del Reino al Presidente electo simple protocolo de la República será superior a las fórmulas de simple protocolo. Será una acogida conmovedora y fraternal del pueblo de Roma y de Italia, saluuando en aquel que ha sido llamado a regir los destinos del noble e industrioso Estado sudamericano, el representante de una nación unida a nuestro país, no solamente por amistad, sio también por lazos de sangre.

Ninguna frase retórica es necesaria para dar realce a la visita a los soberanos de Italia, con la que el presidente Alvear inicia sus viajes en las capitales de los Estados de la Entente, antes de asumir su alto mandato.

Entre Italia y Argentina, además de la íntima relación comercial y de cultura, existe la sólida unión que nace de la fusión de dos razas, del contacto engendrado por la presencia en el territorio de la grande República, de más de dos millones de italianos que en la nación que los hospeda no encontrarán los desengaños y las amarguras que, con demasiada frecuencia, esperan a nuestros emigrantes en los países donde viven desterrados, y sí el respeto y la solidaridad que les hicieron considerar la tierra argentina como una segunda patria. La historia de nuestra emigración en la Argentina, demuestra cómo una nación consciente de su fuerza y de su grandeza, puede ofrecer amplia hospitalidad sin desconfianzas hacia aquellos que afluyen entre sus fronteras para llevar el don de sus propias energías y de su buena voluntad al trabajo. De esta manera, los italianos esparcidos en el vasto territorio argentino no quedaron extranjeros en tierra extranjera. Ellos participaron activamente a los progresos de aquella nación, pudienao alcanzar posiciones prominentes, sentirse en casa propia, como si su trabajo y su genio fuera de provecho a su misma patria de origen, nunca olvidada, uniendo con un puente ideal extendido sobre el Océano las dos naciones latinas.

El presidente Alvear llega a Roma mientras aun resuenan los ecos de los agasajos que saludaron en tierra argentina al vencedor de Victorio Veneto. Ellos son como un vibrante y fervoroso testimonio que los sentimientos que unen los italianos a la gran República sudamericana, son profundamente participados por aquella población que en el homenaje a Enrique Caviglia quiso no solamente confirmar la admiración hacia uno de los más grandes "condottieri" de nuestra guerra, sino también y sobre todo, la admiración hacia nuestro país, la solidaridad con todos los italianos en su esfuerzo victorioso de ayer y sobre el campo de batalla y el actual para la reconstitución económica de la Nación.

Todo esto ha comprendido el pueblo italiano y lo demostrará en el conmovido y espontáneo saludo que tributará al presidente Alvear, que deberá reconocer en eso la segura voluntad de toda Italia de estrechar siempre más, en el sentimiento y en las obras, sus relaciones con la República Argentina, que es considerada como a una hermana de sangre.

Al presidente ilustre de la grande República sudamericana, llegue grato el fervoroso y deferente saludo del "Messaggero".

Dice "la Tribuna": "Mañana el nuevo presidente de la República Argentina, doctor Marcelo T. de Alvear, será huésped de Roma. Enviándole nuestro más fervoroso saludo, mientras transita por nuestras fronteras, no cumplimos con un acto de convencional cortesía hacia un jefe de Estado que emprende su primer viaje oficial en Italia: nosotros manifestamos un sincero y conmovido sentimiento de nuestro ánimo, porque no podemos olvidar que el presidente Alvear es el hombre destinado por voluntad de su Nación a regir los destinos de un pueblo con el cual nos sentimos unidos más que a cualquier otro pueblo de la tierra.

El doctor Alvear llegó a Roma conducido por el tren real que fué a relevarlo hasta París, en la mañana del día 11, acompañado por el primer secretario de la legación en Francia, doctor Alberto Figuerca, el sobrino señor Bonika Alvear y los agregados militares.

En la estación esperaban al distinguido viajero y huésped. S. M. el rey Víctor Manuel III; el generalísimo Díaz y varios otros generales, todos los ministros de Estado, los presidentes del Senado y Cámara de Diputados; el alcalde de Roma con varios miembros de la junta y Concejo Deliberante, el prefecto y varios diputados provinciales, nuestro ministro ante el Quirinal, doctor Gallardo y señora y el secretario de la legación, señor Rolandone. En cuerpo diplomático fué representado por el embajador de Norte América.

A las 8 llegó el tren presidencial, cuya máquina estaba adornada con banderas italianas y argentinas; en seguida, S. M. el rey se adelantó y sonriente y con suma cordialidad, estrechó la mano del doctor Alvear que se había bajado del coche-salón central.

Pasada en revista la compañía de honor, mientras la música tocaba el Himno Argentino, todos se trasladaron al saloncito real, donde se procedió a la presentación de las autoridades y personajes que habían concurrido a la estación.

En seguida el alcalde de Roma se adelantó para pronunciar el siguiente saludo:

Señor presidente: Como primer magistrado cívico, en nombre de la Junta y del Concejo Municipal, en nombre de todos los ciudadanos de Roma tengo el honor de daros la bienvenida.

Vaya mi saludo, ultra Roma, Italia y el océano, al pueblo grande y fuerte que vos dignamente representáis y sea por él recibido como confirmación de nuestros afectuosos sentimientos de solidaridad humana.

Roma inmortal, madre gloriosa de todas las estirpes latinas de las cuales el pueblo argentino es uno de los más bellos adornos, es orgullosa de recibiros y de saberos huésped de nuestro querido soberano.

El doctor Alvear que habrá escuchado complacido las palabras del primer magistrado de la ciudad, agradeció el afectuoso saludo dirigido a nuestra patria y a nuestro pueblo.

Acto seguido el presidente, el rey y respectivos séquitos, salieron de la estación, recibidos con estruendosos aplausos por el gentío que llenaba la plaza y los balcones, tomando asiento en los coches de corte de gran gala, formándose el cortejo, que entre dos hileras de soldados presentando las armas, se dirigió hacia el Quirinal.

El pueblo, durante el trayecto y en la plaza del Quirinal, saludó a nuestro presidente con manifiesta simpatía, repitiendo el grito de ¡Viva la Argentina!

Llegado al Quirinal, donde se le ha asignado un apartamento, el doctor Alvear tuvo que presentarse al balcón acompañado por el rey, para saludar la multitud que llenaba la grandiosa plaza y que insistentemente reclamaba su presencia con nutridos vítores.

Después de un rato de discurso, el doctor Alvear salió del Quirinal, para trasladarse a nuestra legación ante el Vaticano, de donde, en automóviles enviados por la Santa Sede, se fué al Vaticano, siendo recibido con honores soberanos y con el mismo ceremonial usado en la visita del Rey de los Belgas. Introducido ante Su Santidad, que lo esperaba vestido completamente de blanco, tuvo lugar un coloquio de unos veinte minutos, pasando luego el doctor Alvear al apartamento del secretario de Estado, cardenal Gasparri. Cumplida esta visita, bajó a la Basílica de San Pedro y a las tumbas de los dos últimos papas.

Regresado a la legación ante el Vaticano, esperó la llegada del cardenal Gasparri, en representación del Pontífice, que llegó acompañado por numeroso séquito de altos dignatarios y prelados de la Corte Pontificia.

Rodeaban al presidente nuestro ministro doctor García Mansilla, señora, señorita y los ministros extranjeros acreditados ante el Vaticano.

Por la tarde nuestro presidente electo, siempre acompañado por numerosos personajes italianos y saludado calurosamente, visitó al Panteón, depositando explendidas coronas votivas sobre las tumbas de los dos primeros reyes de Italia, pasando luego a la tumba del soldado desconocido, sobre la que depositó una maravillosa corona de laurel con cintas de los colores argentinos.

Cumplido con este sagrado y piadoso homenaje, el doctor Alvear y acompañantes se trasladaron al "Palatino" para visitar la "Obra internacional de propaganda latina", recibido por el presidente Barón Di Ferro, quien le dirigió conceptuosas palabras de saludo, celebrando la Nación Argentina, bien augurando para su prosperidad. Los niños de la escuela de música de la "Obra" cantaron el Himno Argentino en español, lo que sorprendió y conmovió al doctor Alvear, agradeciendo éste muchísimo por la grata sorpresa y la delicada atención.

Después de nuevas manifestaciones de simpatía y agradecimiento, se pasó a visitar las ruinas del "Palatino" y del "Foro", regresando luego el doctor Alvear al Quirinal, para tomarse un poco de descanso y prepararse para el banquete oficial de la noche ofrecido por el rey.

A las 20 tuvo lugar la comida en el gran salón del Quirinal, siendo la mesa dispuesta en la forma siguiente.

A la derecha de S. M. el rey: el presidente De Alvear, S. E. Leonardi Cattolica, S. E. Tittoni, doctor Alfredo Figueroa, S. E. Bertone, S. E. De Vito, señor Rolandone, S. E. Cocco Urtu, S. E. Duque Borea d'Olmo, senador Contarini, Com. Baccelli brigadier general Clerici, conde Tozzoni, mayor Mazzano, conde Di Cellere.

A la izquierda de S. M. el rey: S. E. Salandra, S. E. De Nicola, señor Benítez Alvear, S. E. Peano, S. E. Bertini, S. E. Della Scarba, S. E. conde de Mattioli Pasqualini, señor Carlos Brebbia, S. E. teniente general Ravazza, Gr. Uf. Loccatelli, Nob. Alberto Solaro del Borgo, S. E. almirante Bonaldi, teniente coronel Morozzo Della Rocca, mayor Cellario.

A la derecha de S. A. R. el príncipe heredero: S. E. general Díaz duque de la Victoria, S. E. Facta, S. E. Schanzer, teniente coronel Cassinelli, S. E. Teófilo Rossi, S. E. Freice, teniente coronel Idoate, S. E. general Cittadini, S. E. Persico, señor Guillermo Gallardo, Gr. Uf. Cremonesi, conde Edgardo Guerrini, monseñor Beccaria, duque Lante della Rovere, comandante de la Guardia.

A la izquierda de S. A. el príncipe heredero: S. E. Orlando, S. E. doctor Angel Gallardo, S. E. Luis Rossi, S. E. príncipe Lanza di Scala, capitán de fragata Bengolea, S. E. Maggiorino Ferraris, capitán de fragata Castañeda, S. E. Tosti di Valminuta, Gr. Uf. Giampietro, mayor general Pugliese, Com. Orsei, centraalmirante Molà, Gr. Uf. De Sanctis, mayor Carta, teniente de los Coraceros.

Terminado el banquete, el rey Víctor Manuel III hizo el siguiente brindis en italiano,

Señor Presidente:

Con muy viva satisfacción presento a V. E. mi saludo cordial y la sincera bienvenida de la nación italiana, satisfecho por la cortés visita que V. E. se ha complacido hacernos antes de regresar a su noble país, para asumir el altísimo cargo que le ha asignado la voluntad del pueblo argentino en consideración de sus elevadas calidades.

Las tradicionales relaciones de amistad, que, felizmente existen entre las dos naciones, así estrechamente unidas por la comunidad de raza y de cultura y la afinidad de los intereses económicos, nos hacen esta visita particularmente grata, porque ella es auspicio que siempre más íntimos y cordiales serán los lazos entre Italia y la Argentina.

En manifestarle, señor presidente, estos sentimientos tengo la seguridad de interpretar los votos de los italianos del Reyno y de los que residen en su hospitalario país, donde fraternalmente unidos a los argentinos, trabajan para el bienestar y la grandeza de los dos Estados, llevando así su contribución en la obra de reconstrucción que hoy es la base indispensable de la paz y de la prosperidad del mundo civil.

Renovando pues, señor presidente, mis agradecimientos más sinceros por la cortés y apreciada visita, levanto mi copa en honor de V. E.; de su Excelencia el señor Yrigoyen el eminente presidente de la República, que en breve dejará la suprema magistratura tan dignamente desempeñada, y hago los votos más fervientes por la grandeza y la prosperidad de la noble Nación Argentina.

El doctor Alvear contestó en italiano, en la forma siguiente:

Majestad:

Es para mi un altísimo honor poder expresar en esta ambicionada ocasión los sentimientos que yo profeso para vuestra augusta persona y por vuestro grande pueblo.

Le eminente personalidad vuestra, que se presenta aún más elevada por el respeto y el cariño de vuestros súbditos, ha intervenido eficaz y perspicazmente en los diferentes y árduos problemas que han agitado y apasionado el mundo, mereciendo por esto la gratitud de la humanidad.

Cómo poder ilustrar en un corto discurso lo que significa y lo que representa Italia!

Este nombre, por sí solo, sale para resumir y simbolizar toda una civilización que, en las diferentes épocas del progreso humano, ha alcanzado las más excelsas cumbres el genio y de la gloria. Roma fué el manantial inagotable de esta civilización que, por su belleza y por su admirable espíritu renovador, pudo sujetar y conquistar una gran parte del mundo, por la cual numerosas naciones exaltan hoy con legítimo orgullo sus orígenes y calidades latinas.

La nueva Italia, que bajo el cetro del "Rey Galantuomo" y de vuestro augusto padre, Rey Humberto, defendió la antigua herencia, supo demostrarse digna de la maravillosa tradición. Resumidas en Vos, Majestad y primer glorioso soldado de la grande guerra, ella ha hallado las virtudes más fúlgidas de la estirpe saboya y agregando nuevos laureles a su pasado, vino a ocupar, en virtud de su magnífica preciosa acción, un lugar de primer orden entre las más grandes naciones del mundo.

La República Argentina — pueblo esencialmente latino — une así a la viva admiración por vuestro país, por el afecto despertado por los numerosos italianos que aportan allá aquellos dones extraordinarios de inteligencia, de sobriedad y de trabajo que constituyen las características de su raza privilegiada.

La acogida que reciben a su llegada, es la mejor prueba del cariño y de la amistad que se profesa en la Argentina para Italia y los italianos, tengo el convencimiento que las relaciones establecidas entre nuestros dos países sobre bases tan sólidas y naturales, no podrán más que aumentar y consolidarse cada día más.

No sabría bastantemente agradecer a la majestad vuestra por la exquisita y cordial acogida con la que quiso, en mi persona, honrar a mi país. Conservaré de esta visita, que lamento haya tenido de ser breve, un recuerdo que no podrá nunca borrarse y puedo asegurar de interpretar los sentimientos unánimes de mis conciudadanos, formulando los más sinceros y más fervorosos votos por la felicidad personal de vuestra majestad, de la graciosa reina, de toda la casa real y por la grandeza y la prosperidad de Italia.

Sobre el brindis pronunciado por nuestro Presidente electo el "Giornale d'Italia" hizo el siguiente comentario: "Con legítima complacencia será leído el brindis del Presidente doctor de Alvear en contestación a los votos augurales del rey Victorio y esto porque en ese discurso del nuevo jefe del Estado Argentino, los italianos encontrarán un lenguaje no frecuente en semejantes mensajes de banquete. Es un espíritu latino o mejor dicho romano que ha inspirado las ideas del Presidente Marcelo T. de Alvear, que se siente hijo de la civilización pasada de las orillas del Tíber sobre todo el Mediterráneo y desde éste en gran parte del continente, revelado por el genio latino. Ensalzando esta civilización, tributa un sincero homenaje a la madre común.

El día 15 por la mañana fué efectuada una visita a "Villa Borghese" y a la iglesia de los Argentinos, templo que está edificando monseñor Gallardo, hermano de nuestro ministro en Roma.

A las 1.45 en automóviles de la corte, el doctor Alvear, el rey y sus ayudantes, el príncipe heredero, el gobernador Bonaldi y las damas de palacio, princesa del Vivaro Borghese, princesa de Frasso Dentice, duquesa de Terranova, duquesa de Laurenzana y otros personajes de la corte, se trasladaron a nuestra legación, donde tuvo lugar el almuerzo ofrecido por nuestro Presidente a su majestad el rey Víctor Manuel.

El hermoso palacio situado en Plaza Esquilino y de propiedad de la Nación, que se había dejado caer en un estado lastimoso, fué objeto de los más atentos cuidados por parte del doctor Gallardo desde su llegada a Roma y actualmente transformado y embellecido, es una morada digna de nuestro país y de la representación nacional que en él reside.

Al almuerzo tomaron parte además de los personajes ya mencionados, el presidente del consejo de ministros Hon. Facta, los presidentes del Senado y Cámara de Diputados, el ministro de Relaciones Exteriores, el subsecretario, el senador Contarini, el alcalde de Roma, el mayor Costa, el marqués Mola, el conde Cellere, el duque Lante della Proveré, el conde Mattioli Pasqualini, el general Cittadini, el general Clerici, el duque Bora d'Olmo, el Nob. Solaro del Bayo, el contraalmirante Malé, el doctor Figueroa, el señor Benítez Alvear y los agregados militares de las legaciones en Italia y Francia.

Los honores de casa fueron hechos por nuestro ministro y su distinguida esposa, coadyuvados por el secretario señor Rolandone y todo fué digno del ilustre anfitrión y de nuestro país.

A las 17, el doctor Alvear se trasladó a la Cámara de Diputados, siendo recibido con los honores correspondientes a su elevada representación, tributándole la asamblea y el público reunido en las diferentes tribunas, prolongados aplausos al aparecer en la tribuna real.

Regresado a nuestra legación, tuvo lugar una suntuosa recepción, a la que concurrió lo más selecto de la sociedad romana y diferentes autoridades.

Por la noche, acompañado por el rey y el príncipe heredero, el doctor Alvear se trasladó al Capitolio, donde se habían organizado varios festejos en su honor.

Después de haberse escuchado el Himno Nacional Argentino y la Marcha Real italiana, el alcalde de Roma, pronunció un elevado discurso, diciendo entre otras cosas, dirigiéndose a nuestro presidente:

"Llevad a nuestros lejanos hermanos nuestro pensamiento afectuoso y decidle a ellos que el Faro votivo que consagraron sobre el Janículo a la grandeza de la Tercera Italia, resplandeciendo sobre Roma, aviva en nuestros corazones el amor para los hermanos lejanos. Este amor se extiende también a vuestra tierra, a nosotros cara no menos de la de donde abrimos los ojos a la luz y al pueblo argentino que, renovando las virtudes de la estirpe, fecunda y laboriosa y afrontando el porvenir con segura confianza en sus propias fuerzas, ha sabido alcanzar rápidamente tan prodigioso desarrollo y con sagacia latina y energía americana, su bien merecida fortuna. Serviros, señor presidente, acoger con benevolencia la expresión de estos sentimientos, que unen los dos pueblos en un solo ideal y los espolean a la actuación de aquellos altos designios que las antiguas tradiciones romanas nos señalan, para concurrir juntos, en el viejo y en el nuevo mundo, a la conquista y al triunfo de todos progreso humano."

El doctor Alvear sumamente agradecido, contestó con apropiadas palabras, las que fueron saludadas con nutridos aplausos.

Fueron ejecutados varios números de concierto y el tenor Schipa cantó, como especial homenaje a nuestro presidente electo, una "Serenata criolla", que gustó muchísimo y conmovió al doctor Alvear, por la grata sorpresa.

A los augustos huéspedes les fué ofrecido un suntuoso refresco, y a las 23 se dió por terminada la hermosa fiesta.

El día 14, por la mañana, fué dedicado a visitar la "Mole Victoriana" y las "Termas de Caracalla".

A las 14 y 20, en forma privada, pero saludado en la estación por su majestad el rey, el príncipe heredero y demás autoridades, el doctor Alvear emprendió el viaje de regreso a París, con el mismo tren real que lo había conducido a Roma.

Al despedirse y estrechar la mano a Su Majestad, nuestro presidente agradeció, con palabras de viva complacencia, por la amistosa y entusiasta acogida, haciendo votos por la siempre mayor grandeza de Roma e Italia.

Entre vivas a la Argentina e Italia, el tren se puso en movimiento y al retirarse los que habían concurrido a la estación para despedir al ilustre huésped, comentaron con palabras de admiración a nuestro nuevo presidente, que supo granjearse las simpatías de todos y fué un exponente de la cultura argentina.

La visita de nuestro primer magistrado electo, ha sido, pues, todo un acontecimiento social y político y por su oportunidad y las impresiones dejadas, es fácil pronosticar que resultará provechosa, estrechando aún más las relaciones entre Italia y la Argentina, las dos naciones hermanas que marcharon y marcharán siempre una al lado de otra en el camino del progreso y de la civilización.

Comandante Capeto,
Corresponsal.

Mercado de productos agrícolas

Diversas informaciones

Situación de la plaza para los diversos renglone[s]

Trigo. — Algo más flojos se presentaron los negocios de este artículo en el transcurso de la semana última. Si bien es cierto que los industriales se muestran interesados por los lotes superiores, redujeron apreciablemente los límites de compra, en forma que las cotizaciones acusan una baja de 50 centavos con relación a las de la semana pasada.

Maíz amarillo. — Aun cuando en algunos momentos se observó cierta ligera flojedad, en general el mercado de este grano ofreció un tono sostenido. El miércoles se produjo una entrada considerable y ello influyó ligeramente en el tono de la plaza, sobre todo en los maíces de consumo bastante frescos, que son los que más abundan.

En cambio los tres días de lluvias continuados al perjudicar más aún las condiciones de la mercadería que ahora crea perspectivas más favorables para los lotes secos, puesto que éstos por ellos gran interés y en consecuencia sus precios se mantienen firmes, cerrando en definitiva los tipos con un descenso que puede cifrarse en 30 centavos.

No cabe duda que el mal tiempo reinante en este invierno ha producido una considerable merma en el total de la última cosecha por la creciente cantidad de grano picado y podrido que han originado la humedad reinante y las lluvias.

Durante la semana entraron 89.853 bolsas contra 90.818 en la precedente.

Maíz colorado. — Los negocios realizados sobre este grano presentan también ambiente más flojo, pues la demanda de los industriales fué menos activa aún cuando hubo interés por los llamados lotes del tipo polenta, cerrando las cotizaciones con una baja de 20 centavos.

Maíz morocho. — Para esta variedad la plaza acusó tendencia aún más desfavorable y así en el cierre los precios cedían con una baja de 10 centavos

Alfalfa. — Se ha mantenido en términos generales la firmeza en el mercado de este forraje. No ha decaído lo más mínimo el interés de la demanda acrecentada por la intervención que en ella tienen los exportadores de modo que las ventas se realizan con facilidad y a precios que alcanzan el mismo nivel de la otra semana.

Los arribos fueron de 15.501 bolsas, contra 30.101 en la semana pasada.

Cebada. — Para el artículo de referencia plaza no sufrió modificaciones que merezcan señalarse, puesto que en lo que respecta al volumen de los negocios como al nivel de precios no se han producido cambios de importancia. En cuanto a la clase cervecera la plaza continúa en las mismas condiciones.

En el transcurso de la semana llegaron 501 bolsas; en la precedente, 23.

Centeno. — Ha continuado manifestando la flojedad que desde hace ya la tiempo afecta a este mercado. Demanda de los exportadores es muy limitada y ello [illegible] la declinación de las cotizaciones que en definitiva cierran con una baja que puede estimarse en [illegible] centavos.

No hubo entradas; en la semana pasada, 1.565 bolsas.

Lino. — Dentro de un ambiente más bien flojo se han desarrollado los negocios sobre este oleaginoso en el transcurso de la semana última. No obstante ser regularmente activo el interés de los compradores las cotizaciones acusaron la tendencia que dejamos apuntada, cerrando con una baja de setenta centavos.

Las entradas fueron de [illegible] bolsas, contra 13.988 en la semana anterior.

Patatas — Sin variantes de importancia se efectuaron los negocios en el mercado de este tubérculo. Existe interés de parte de los compradores, tanto del consumo como de la exportación y ello da lugar a que las cotizaciones se mantengan en el mismo nivel.

Las entradas fueron de [illegible] bolsas, contra 89.523 en la semana anterior.

Pasto — Fardo grande: No obstante haber menores arribos, ello se debe a que los días de lluvia interrumpieron los trabajos y no ha podido efectuarse la descarga, pero en realidad existe sobre vagones una cantidad considerable, de modo que [illegible] la plaza en condiciones aún más desfavorables que en la semana anterior.

Es preciso señalar que parte de [illegible] excesiva existencia influye [illegible] en el tono del mercado la circunstancia de que la mayoría llegan [illegible] dos y además en la mayoría de las estaciones vecinas a la capital existen vagones de pasto que [illegible] venta, los que tendrán que liquidarse a precios desastrosos, ya que no es posible obtener que sean [illegible] chados a Caballito.

Si no disminuyen los arribos difícilmente cambiará el actual estado de cosas, pues las existencias son demasiado abundantes con relación a las necesidades del consumo.

Fardo chico: El pasto en esta clase de fardo sigue las huellas del grande.

Llegaron en la semana [illegible] grandes y [illegible] chicos contra 12.268 y 77.[illegible], respectivamente en la anterior.

Harina — La situación del mercado de este producto se mantiene estacionaria sin que se hayan registrado cambios en los precios de las distintas calidades de harina.

Llegaron [illegible] bolsas de harina y 602 de afrechillo, contra [illegible] y 1.316, respectivamente en la semana anterior.

NOTAS POLICIALES

Incidente sangriento en un almacén

El propietario del mismo, al tratar de evitar una riña entre los parroquianos, resulta herido

Anoche ocurrió un hecho de sangre en jurisdicción de la comisaría de la sección 42a., cuyas autoridades practican activas diligencias a fin de proceder a la detención de los autores, los cuales se han dado a la fuga.

El suceso se desarrolló en la siguiente forma, según las indagaciones practicadas por la policía:

En el despacho de bebidas del almacén de calle Larrazábal 1399, entraron anoche varios individuos que venían teniendo una acalorada discusión sobre cuestiones de intereses comunes.

Luego de beber varias copas de alcohol, mediando siempre el violento cambio de palabras entre ellos, uno extrajo del bolsillo posterior del pantalón un revólver.

El propietario del almacén José Antonio do Brs, al advertir el ademán agresivo del parroquiano, saltó por encima del mostrador y se interpuso entre los que discutían, amenazándolos con llamar a la policía si no se moderaban. Los individuos contestaron con insultos soeces, ante lo cual Britos se dirigió a la puerta de calle con el propósito de pedir el concurso policial. En ese momento, el sujeto que esgrimía el revólver descerrajó un balazo contra el almacenero, hiriéndolo en el costado derecho.

Todos los parroquianos que intervenían en la disputa se dieron a la fuga, acto seguido.

Intervenían después las autoridades de la sección a., haciendo trasladar al herido en una ambulancia de la Asistencia Pública al hospital Salaverry.

Se instruye sumario, habiéndose dado cuenta del hecho al juez de instrucción doctor Miguel Malbrán.

Falleció un menor que fué arrollado por un automóvil

El menor Adolfo López, de cinco años de edad, jugaba en compañía de otros niños en la vereda correspondiente a su domicilio sito en Méjico 3174. De pronto emprendió precipitada carrera hacia la calzada, en el preciso momento que circulaba el automóvil de alquiler 655. El vehículo arrolló al pequeño, ocasionándole heridas internas y externas de tal gravedad que poco después dejó de existir en el hospital Ramos Mejía, donde fué conducido para su asistencia.

El conductor del automóvil logró darse a la fuga después del accidente. Las autoridades de la comisaría de la sección 8a. procuran su detención, habiendo solicitado la cooperación de la División de Investigaciones.

LOS ROBOS EN LOS TRANVIAS

Un pasajero denuncia que le han substraído $ 2.363 mientras viajaba en la plataforma de un coche acoplado

Pascual Antonio Sossi se presentó anoche a la comisaría de la sección 34.a denunciando que había sido víctima de la substracción de la suma de $ 2.363 mientras viajaba en la plataforma de un coche del tranvía acoplado, en compañía de varios pasajeros.

Agregó que el hecho debió perpetrarse a la altura de las calles Boedo y Garay, en momentos que se disponía a descender del coche.

Las autoridades de la seccional citada iniciaron el sumario de estilo, dando intervención al juez de instrucción doctor Malbrán.

UN HERIDO DE BALA QUE SE NIEGA A SUMINISTRAR DETALLES SOBRE EL ORIGEN DE SUS LESIONES.

Averiguaciones de la policía

La dirección del Hospital Alvear comunicó a la comisaría de la sección 37.a que se hallaba alojado en dicho establecimiento un individuo que presenta heridas de bala en la pierna derecha y dedo pulgar de la mano izquierda.

Inmediatamente las autoridades de la citada seccional acudieron al nosocomio citado, iniciando el sumario de estilo.

El herido dijo llamarse [illegible] Saquelli. Interrogado sobre el origen y lugar en que había recibido las heridas, Saquelli se negó terminantemente a suministrar datos. En vista de su actitud, las autoridades policiales han iniciado averiguaciones [illegible], dando aviso del hecho al juez de instrucción doctor Arturo [illegible].

UNA SEÑORITA FUE [illegible] POR UN AUTOMOVIL

En la calle Santa Fe [illegible] número 4910, un automóvil [illegible] la señorita Adela [illegible] que cruzaba la calzada.

De resultas del [illegible] recibió lesiones en [illegible] partes del cuerpo, las que [illegible] radamente, no revisten gravedad. El chauffeur se halla detenido en la sección 22a. Dijo llamarse Francisco Torres. Se instruye sumario.

ENTRARON LADRONES A [illegible] CASA DE FAMILIA

En la casa de calle [illegible] ocupada por la familia [illegible] ro D. Enrique [illegible] drones anoche, substrayendo [illegible] y objetos por valor de $ 130.

Los delincuentes [illegible] momentos en que los moradores [illegible] taban ausentes de la casa [illegible] tando las puertas con [illegible] ganzúa.

El damnificado [illegible] hecho en la comisaría de la sección [illegible], la que instruye sumario [illegible] intervención del juez de instrucción doctor Domínguez.

ALARMA DE INCENDIO

Esta madrugada se produjo [illegible] alarma de incendio en [illegible] la casa de [illegible] General Hornos 1475 [illegible] de las chispas desprendidas [illegible] un brasero, ardiendo una [illegible] cocina de madera.

El fuego fué extinguido [illegible] de agua, con el concurso de [illegible] bros, sin necesidad de [illegible] material de bomberos.

Salvador Ferreras, propietario [illegible] la casa, no da importancia [illegible] dente, por ser insignificantes [illegible] perjuicios.

La comisaría de la sección [illegible] intervino, desempeñando las [illegible] nes de práctica.

INSTRUCCION PUBLI[CA]

CONFERENCIA SOBRE LA RELATI[VIDAD]

En el colegio nacional Domingo [illegible] Sarmiento el ingeniero José [illegible] nández, dió la segunda conferencia del ciclo en que está desarrollando las teorías de Einstein sobre la relatividad.

Las dos últimas conferencias [illegible] dadas los días 28 del corriente [illegible] de septiembre próximo a las [illegible] ras.

COLEGIO LACORDAIRE

El día 31 de agosto se [illegible] en el Colegio Lacordaire, [illegible] a las 10, una misa de campaña y jura de la bandera por los alumnos del establecimiento.

A este acto, que se realiza en homenaje a la fiesta de Santa Rosa de Lima, patrona general de América [illegible] especial de la independencia [illegible] tina y del colegio nombrada [illegible] Monseñor Alfredo Bonardart.

CONSEJO N. DE EDUCACION

Prórrogas de licencias por enfermedad

Por el Consejo Nacional de Educación se ha dispuesto que en lo sucesivo las prórrogas de las licencias por enfermedad a que se refiere [illegible] glamentación del 22 de febrero de 1913, podrán acordarse por [illegible] con goce de sueldo íntegro hasta el término de seis meses, siempre que el presupuesto lo permita y [illegible] do en cuenta muy especial la [illegible] dad y el concepto del solicitante.

Nombramientos

Por el Consejo Nacional de Educación se ha nombrado maestro de tercera categoría de la escuela número 18 del Consejo Escolar [illegible] maestro normal señor [illegible] Caamaño, en reemplazo del señor Aníbal N. González.

CONSEJO ESCOLAR XIII

En la secretaría de este Consejo Escolar, Avenida San Martín [illegible] se abonarán el lunes 28, de las [illegible] las 16 horas, los haberes correspondientes al mes de junio pasado [illegible] maestras suplentes del mismo.

ARTE - TEATROS - CINEMATOGRAFIA

Colón

Mañana lunes, a las 20 y 30, se verificará la cuarta y última función de abono a la Trilogía, representándose "Ocaso de los Dioses", por el cuadro alemán y la Filarmónica de Viena, bajo la dirección del maestro Weingartner.

Cervantes

En el Cervantes se representará hoy, domingo, tanto en matinée como por la noche, la celebrada obra de Darío Nicodemi "La Nemica", que obtiene una magistral interpretación por la compañía italiana de dicho teatro. "La Nemica" se repetirá también mañana, lunes.

Siguen ultimándose con mucho esmero los preparativos para la presentación correcta de la tragedia pastoral en tres actos de Gabriel D'Annunzio titulada "La figlia di Iorio", que se anuncia para el martes 29 del corriente en función extraordinaria en honor de la primera actriz Vera Vergani.

Coliseo

La compañía del Coliseo está dando sus últimas funciones, ya que la temporada finalizará el domingo 3 de septiembre. Hoy con motivo de ser día festivo, se darán tres funciones.

La matinée se iniciará a las 14.30 con "La Reina del Fonógrafo", que dió ayer con mucho éxito la compañía, una vermouth especial para familias con "La Geiha", a precios reducidos, se iniciará a las 17.45, y por la noche se dará "La Princesa del Dólar"; con esta misma opereta el tenor Polisseni, un elemento de valía de la compañía, celebrará el martes su función de honor y beneficio, intercalando una serie de escogidas canzonetas napolitanas.

Odeón

La compañía dramática francesa de Vaudeville cuya temporada en el Odeón se viene desarrollando con creciente éxito, representará hoy en matinée la interesante producción de Bataille "Le Scandale" y por la noche se pondrá en escena "Le Lys", la bella obra de Pierre Wolff que con tanto éxito estrenó esta compañía el lunes último.

Mañana, lunes, se dará a conocer la comedia en tres actos de Marcel Gerbidez titulada "Une affaire d'or".

Se trata de una obra de costumbres americanas basada en la persistente ambición de un joven millonario que quiere llegar a ser el hombre más rico del mundo, sin detenerse a considerar que su ansia de oro puede llegar hasta provocar la ruina de sus más íntimos amigos. Nada parece detenerle en sus propósitos. El trust que con todo secreto ha ido preparando y que triplicará su enorme fortuna, es desbaratado por la propia esposa del millonario.

Esta, que es una mujer de sentimientos humanitarios, advertida del trust que su marido prepara, no trepida en ponerse frente a frente con él y en una escena bellísima del segundo acto, le suplica alejarse de esa vida tan intensa de negocios, para apartarse del bullicio de Nueva York, y vivir en un ambiente donde su hijo, niño de pocos años, pueda criarse sano y robusto. Ante la negativa de su esposo, ella le advierte que se opondrá, con los medios a su alcance, a la ruina de tantos padres de familia. En el tercer acto llegamos al epílogo de la ventura comercial. Cuando más seguro está de su triunfo, todo se derrumba inesperadamente para él. Su propia esposa, aconsejada por otras personas amigas, ha desbaratado sus planes. Aniquilado por el desastre y ante la realidad dolorosa de su situación, anuncia su propósito de separarse de su mujer. La intervención del propio padre del millonario, decide la reconciliación, y la obra termina con la partida para la campaña de ese espíritu batallador.

La interpretación de esta pieza estará a cargo de Mlle. Germaine Bernez, de M. Frazden en el papel de millonario, y de Jean Joffre quien hará la parte de padre del joven americano.

—Para el martes próximo la compañía anuncia una segunda representación de la obra maestra de Berstein "Le Voleur".

—El miércoles, día de Santa Rosa, se realizarán dos espectáculos, con "Primrrose" en matinée y L'heure du Berger".

Opera

La compañía francesa de M. G. Signoret, representará esta noche, en función fuera de abono, "L'Accord Parfait", y la comedia en un acto "Mais n'te promène dos pas toute nuc".

Mañana, a las 21, se repetirán las mismas obras.

Marconi

Se mantiene en forma plausible la pieza de Martínez Cuitiño y González Castillo, "La santa madre".

En tanto, preparan para el martes el estreno de la versión castellana de "La sombra", de Darío Nicodemi, hecha por Escobar. La velada será en honor del autor. El traductor pronunciará un discurso alusivo.

San Martín

Mañana lunes exhumarán el sainete de los hermanos Rada, "Criollos, gringos y judíos", en que tanto se destaca el terceto Arata-Simari-Franco.

Mañana en el Apolo

Según se ha venido anticipando, mañana lunes será estrenada en el teatro Apolo la pieza novelesca en tres cuadros "El café del Marsellés" que firma Francisco Collazo.

Este estreno, si es que no llega a postergarse para otra oportunidad, dará lugar a que el público vea a los actores del concurrido teatro en otras caracterizaciones que las que han venido haciendo desde principio de temporada en "El bailarín del cabaret" y en "La llegada de Charrúa".

Despedida

Con la función de hoy termina su actuación en el Avenida la compañía de la empresa Danyans, que se trasladará al Rosario.

Sindicato de Autores

En la asamblea efectuada ayer por el Sindicato de Autores, se resolvió celebrar sesión los días jueves, a las 18, en el local social, Talcahuano, 74, y mantener la actitud del Sindicato de Autores, frente a los últimos acontecimientos; intensificar su acción entre los distintos gremios teatrales y organizar la administración de los derechos en todo el interior de la República.

Como el Sindicato de Autores se rige por deliberación de asambleas, se nombró, a tal efecto, secretario general al consocio Benjamín Riccio, cargo que se renovará mensualmente.

Fusco

Este aplaudido cancionista italiano que ha vuelto a reaparecer en el Maipo, ha sido muy bien acogido por el público de ese concurrido local de variedades, por lo que suponemos que ese número ha de sostenerse buen tiempo en cartel.

"La ola"

A mediados de la semana que se inicia, el jueves tal vez, será puesta en escena en el Nuevo por la compañía Renacimiento, el drama en tres actos original de Antonio Mediz Bolio "La ola", que según se anticipa ha de constituir un buen éxito artístico.

Cuarto concierto Rubinstein

Para mañana lunes, a las 17 y 15, se anuncia el cuarto concierto de piano por el señor Arthur Rubinstein, que se verificará en el Odeón.

El eminente pianista polaco ejecutará obras de Brahms, Chopin y Albéniz.

Nuestras primeras figuras del teatro nacional



Berta Gangloff, primera actriz de la compañía nacional Arata-Simari-Franco del teatro San Martín

Universal - Diamond - Super - Jewel

Esposas Imprudentes

HOY: EMPIRE, COLISEO PALERMO, THE AMERICAN PALACE, CRYSTAL PALACE

MAÑANA: PALRIS BLANC, THE AMERICAN PALACE, PETIT SPLENDID, METROPOL, PRINCESA, SELECT LAVALLE

UNA NOTABLE ARTISTA CHILENA

Publicamos más abajo un reportaje hecho por un redactor de "La República", de Bogotá, a la señora Blanca del Campo de Cabrera Arroyo, cantante cuya voz ha producido asombro en la mayor parte de las capitales sudamericanas.

La notable artista es esposa de nuestro corresponsal viajero, señor Jorge Cabrera Arroyo, periodista de talento que conocen bien nuestros lectores.

He aquí el reportaje:



Blanca del Campo de Cabrera Arroyo

Menester se hace advertir: la señora de Cabrera no es una artista común en el sentido profesional; es una matrona distinguida, un temperamento de aquellos que olvidaron por voluntad propia todo lo que no fuera poner la vehemencia de su espíritu en la glorificación del arte como modalidad de ritmo y de armonía.

—En la amplia sala varios visitantes, la mayoría de damas distinguidas, conversan animadamente. La señora del Campo luce una ondulante suavidad. Alta y sugestiva, ojos decidores e inquietos, sobre su piel morena y pulcra, agítase el mariposeo de sus labios escarlatas; y habla con deliciosa precipitación, de su patria, de su arte, de su vida, de sus anhelos.

—Ya lo verán ustedes: nada es posible que iguale a mi fervor por Chile. Un triunfo mío, no lo consideraría de mi propiedad, sería del pedazo de tierra amado y bello, que me dió la vida.

—Y bien hace; usted no ignora que Chile es el país querido por excelencia de nuestro pueblo.

—Vamos, a qué repetirle que igual sucede en Chile por Colombia. Dublé Urrutia se fué encantado, imposible que usted imagine las ponderaciones—muy justa, claro,—que él hace de Bogotá, como la ciudad de una gentileza insuperable. Vale tanto la gentileza de una ciudad!...

—Y en ello creemos nosotros que hay razón.

—Por ejemplo, nos dice, nunca sentí entusiasmos por Panamá, así lo advertí al presidente Porras que sí es un caballero. Ah! pero mi deseo, el loco deseo mío, desde que salí de Chile, es llegar a Méjico. Es un pueblo adorable.

—¿Y por qué su entusiasmo?

—¿Que por qué me fascina conocer Méjico?

—Evidente, señora; ¿por qué?

—Yo no sé, encuentro una tan perfecta armonía entre Chile y Méjico; ambos pueblos son tan violentos...

—¿Cómo así?

—Pues que son gentes de nervio, de vida, de ánimos, que saben por sobre todo amar la tierra que los dió a la vida.

—¿Igual es el pueblo chileno?

—¿Que si es igual? Olga usted: los americanos usaban en Chile, esto hace mucho tiempo, el mismo porte que se gastan hoy en Panamá. Imaginaban criados en cada uno de aquellos con quienes trataban. Un día, ofendió uno de ellos a un chileno, humilde él y bueno; creo que le dió un 'gringo' un bofetón. Todo fué uno: sacó su cuchillo, su "corvo", que luego le enseñaré, y estuvo despachado. Y luego se formó las de Dios es Cristo; créame que no les fué bien a los "gringos". Su fanfarronería había terminado. Hubo que hacer reparaciones; bueno, pero nuestro pueblo mostró que era altivo y que sabía defender su soberanía.

—Mira, dice la señora a su pequeño hijo que pasa por la puerta: anda, me traes el "corvo". Ligero y alegre vuelve el chico con una similtarra en miniatura.

—Mire usted, éste es: y de su vaina saca una arma encorbada y fuerte. No bien debe, creemos nosotros, sentar una caricia de tan adusta arma.

—Y díganos, ¿todos los chilenos son tan patriotas como usted?

—Ya lo creo. Vea, casualmente, con la cuestión de Tacna y Arica...

La señora de Cabrera, con desconcierto de nuestra parte, nos da una minuciosa información sobre el litigio que hoy preocupa al mundo americano, sobre la riqueza de las provincias, sobre su extensión, población y todo lo que a tan trascendental problema se refiere. Nos maravilla el que una mujer dé muestras de un tan consciente aprecio del asunto que hoy es pesadilla de las figuras más conspicuas de la diplomacia chileno-peruana. No se escapan los escollos que hoy ofrece el asunto debatido en Wáshington, pues o Chile accede a las insinuaciones del Perú de discutir el Tratado de Ancón, o no vemos la solución.

En la elegancia de la sala destácase en estudiado desorden rojo y blanco tropel de rosas, sobre el arabesco nítido y sutil del jarrón que labró la mano caprichosa y juguetona de un orfebre chino o japonés.

Pero nos olvidamos del arte.

—¿Cuáles son sus autores preferidos?

—Por encima de todo, Wagner. No sé qué de misterioso y vago anhelo se agita en su limpia armonía. Porque, vean ustedes, Wagner no es comprendido, su multiplicidad desconcierta. Diríase un vértice de luminosa potencialidad. No escasean allí, el arrebato doloroso de Beethoven, la tortura incomparable del genio, que es Prometeo hecho armonía, es la cultura de Rodín diseulta en la honda musical. Y no es todo, allí, en el maestro: insinúase donairosa la atildada elegancia de Mozart. Porque Beethoven es el arrebato, el abismo, el dolor que se halla sintetizado en su "Plegaria". Mozart invita dulcemente, nunca ordena, es suave, pulcro, no tiene el alemán bíblico y monstruoso; por ello la obra de Beethoven es más genial, su grandeza sólo es comparable a la lírica griega o a la india. El Ramayana de Walmiki, es la obra de Beethoven hecha poesía, en la figura mitológica de Rama.

—Y no sólo en música; usted sabe de su obra como crítico, de sus "Dramas líricos".

—Ya lo creo; su penetración allí es única. Su crítica a la ópera italiana y a la francesa, mostrándolas como de clasicismo, es insuperable.

—Por lo que hace a los modernos, o mejor no modernos, sino menos clásics, es decir maestros, pero no genios, traerá usted buen repertorio, ¿verdad?

—Ya lo creo; ya oirá usted.

—¿Canta, usted, la obra de Solverk Sonc?

—¿Cuál de ellas?

—Su famoso "Canto".

—Sí; como no.

—Y créame, nos dice, en la América no hay un pueblo cuya música posea un más rico y perfecto caudal de armonía, como el de Colombia.

—¿A usted le gustan las obras de Murillo, verdad?

—Como no; y serán parte del programa de la primera audición. A Calvo, lo admiro. Mide usted que "Margarita" es algo bello, único en su género. Los Intermezzos y "Carmiña", sus obras de duelo, de dolor, llenas de la irredenta esperanza que carcome en la misteriosa angustia de Leopardi o la convulsión desolada de Ada Negri.

Ya para despedirnos de tan gentil matrona, que nos dará horas de amable esparcimiento espiritual, penetran con unos retratos de la insigne artista. Tiene ella el arte difícil de saberse hacer retratar. Por sobre todos, fué de nuestro gusto uno: sondos ojos de plegaria, suplicantes, acicateados en la tentación de dialogar con la incógnita.

Nuestra sociedad está en el deber moral de asistir a las veladas que dará doña Blanca, no sólo por ser ella una virtuosa del ritmo, sino por ser hija del noble pueblo chileno, para quien Colombia ha tenido y tiene el caudal inagotable de sus entusiasmos.

Un argumento

Damos a continuación el argumento de "El gato montés", letra y música del maestro Penella que es la novedad máxima que trae la compañía que se presentará dentro de breves días en el Avenida:

La acción del drama se desarrolla en un cortijo enclavado en la abrupta serranía de Ronda, y famoso refugio de bandoleros, que es propiedad del matador de toros Rafael Ruiz "El Macareno". Este, que acaba de recibir la alternativa en Madrid, donde consiguió cortar la oreja de su primer toro, y que goza fama de valiente, regresa al cortijo—casi al empezar la ópera—, para abrazar a su madre y a Soleá, la gitanilla que fué amparada y recogida por él y de la que está enamorado. Pero Soleá, que abriga en su pecho gratitud por "El Macareno", ama a su vez a Juanillo (a) "El Gato Montés", a cuya lado creció, con el que sufrió hambre y fatigas y quien por defenderla de otro hombre que la amaba mató a su rival y fué a la cárcel, de la que por fin logró escapar, refugiándose en la sierra, no lejos del cortijo, al que baja, con frecuencia, cobijado por las sombras de la noche, solo por ver a Soleá.

Juanillo, en una copla que corre por el cortijo, cantada por un gitanillo que todas las tardes baja de la sierra, ha jurado que matará a quien pretenda disputarle el amor de Soleá.

Y aunque por un medio indirecto, cumple su amenaza. Una tarde de toros, Rafael Ruiz el "Macareno", provocado a ello por Juanillo "El Gato Montés", que lo reta a demostrar su valentía delante de los toros, se deja alcanzar y cornear por un bravo "Miura" y muere en la enfermería de la plaza. Un año después, Soleá sucumbe a su dolor y muere también. "El Gato Montés" llega hasta la cámara mortuoria, y en medio del estupor de los presentes, toma en sus brazos el cadáver de la gitanilla y huye con él hasta la montaña, exclamando:

¡Conmigo ha de venir
ande naide lo pueda impedir!

Y cuando los mozos de los cortijos próximos llegan hasta la cueva del "Gato Montés" para arrebatarle su presa, y en el momento mismo, en que se presenta la guardia civil para arrestarle, grita a uno de sus hombres que cumpla con la orden que le ha dado:

"¡Pesuño, aquí, ar corasón!"

Y cae con el corazón deshecho atravesado por una bala que disparó "Pesuño", no sin tener tiempo, en los estertores de la muerte, de arrastrarse hasta el cadáver de Soleá y darle, antes de expirar, su primero y último beso.

Concierto Gaillard

Mañana lunes, a las 17, dará su tercer concierto en la Opera el celebrado pianista francés M. Marius Francois Gaillard, dedicado exclusivamente a obras de Debussy.

Arte argentino

"Entre las montañas", poema sinfónico de Floro M. Ugarte

"Las trompas de caza tocan "halalí". Un rumor lejano anuncia la batida. Con extraños ecos resuena en las montañas el galope furioso de veloces corceles. Las moles de granito, majestuosas y siniestras, levantan orgullosas sus crestas hacia el cielo. De un pastor lejano la flauta melancólica canta dulcemente. Y mientras las montañas, erguidas y soberbias, parece que quisieran subir cada vez más, los cazadores pasan, se pierden en un valle y cada vez más lejos, allá lejos, muy lejos, las trompas de caza tocan "halalí"..."

Inspirándose en este texto literario, el compositor argentino, maestro Floro M. Ugarte, ha escrito un hermoso poema sinfónico, que honra a la música argentina.

Después de una única audición estaría poco menos que imposible juzgar una obra de semejante vuelo; sin embargo, puede señalarse que la leyenda está admirablemente evocada; desde el poético principio, en el cual aparece en los corsos el tema del halalí, muy característico, nótase la mano de un maestro de la orquesta y de un gran artista; la carrera de los cazadores, que pasan por la sombría garganta, está también magistralmente sugerida; en cuanto a la evocación del selvático paisaje montañés, es una maravilla de quietud bucólica; la grandiosidad del paisaje, su misterio, su emoción, impugnan ese pasagina, a la que el suave y delicado canto del pastor, en las flautas, agrega una nota humana, de intenso efecto; vuelve la cabalgata, más cercana, en su rituos característicos, su fragor; se aleja y nos encontramos de nuevo con el efecto inicial, al que se agrega un recuerdo del canto del pastor.

La instrumentación de "Entre las montañas" es colorida, muy moderna, como todas las obras de Floro M. Ugarte, profundo conocedor de la orquesta y de sus recursos. Dentro de la obra sinfónica de este compositor argentino "Entre las montañas", ocupa, sin duda, un sitio prominente; es un poema de alto valer musical, que puede figurar en cualquier programa, al lado de cualquier obra europea. El arte argentino puede estar orgulloso de esa nueva producción que se incorpora a su ya larga lista de obras; jornadas como las de ayer, merecen señalarse con júbilo, pues significan una nueva afirmación de la existencia de un arte sinfónico argentino, digno de respeto y de admiración.

La orquesta de La Filarmónica, que ejecutó "Entre las montañas", es un notable conjunto; pero que no progresa como sería de desear, debido a la ineptitud de quien la dirige, una orquesta sin director, es como un ejército sin general, así ayer en la admirable "Scheherazade", de Rimski Korsakoff; una maravilla técnica y de color, los ritmos carecieron en absoluto de fuerza, perdiéndose lamentablemente uno de los efectos más característicos de esa obra; y, si agregamos que no hubo ningún matiz, ningún cuadro obscuro, ninguna gradación sonora, que todo el tiempo la orquesta sonó forte o piano, habremos dicho que la versión fué detestable, monótona, gris. Romo Bolognini, estuvo notable, eximio violinistas, de técnica segura y de bella sonoridad, dijo con arte supremo los roles de "Scheherazade", teniendo también una brillante actuación en la "Dnce macabre", de Saint Säens.

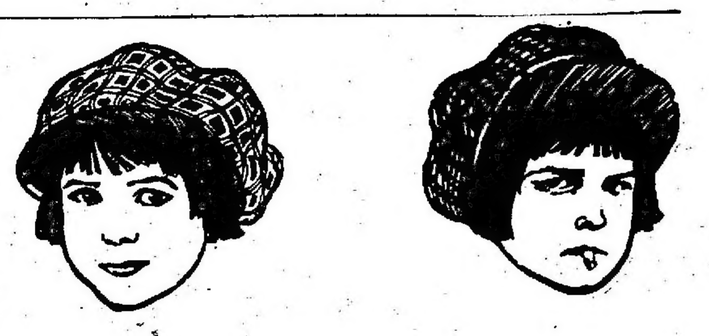
La Asociación del Profesorado Orquestal, que ha preferido un pésimo director extranjero, a directores argentinos de más talento, sigue con su anti-argentinismo; el primer solista elegido para los conciertos de La Filarmónica fué un... extranjero. Por lo visto, solo los que tocan en orquesta son los niños mimados de esa sociedad, para la cual elevarse sobre la mayoría, por su talento y su estudio es un delito.

Asociación Wagneriana

Esta noche, a las 21.15, varios profesores de la Filarmónica de Viena, darán una audición de obras de instrumentos de viento. Dichos profesores forman en Viena la "Asociación de Instrumentos de viento".

El programa es el siguiente:

Divertissements para dos oboes, dos cornos y dos fagotes, Mozart, tema con variaciones, Menuetto, Allegro Assai, por los profesores: Alex Wunderer, Richard Wunderer, Karl Stiegler, Karl Romagnole, Karl Strobl y Hugo Burghauser; Sonata en la mayor op. 17, para corno y piano, Beethoven, por los profesores Karl Stiegler y Franz Moser; Sexteto en mi bemol op. 71, para dos cornos, dos clarinetes y dos fagotes, Beethiven, Adagio-allegro, Adagio, Menuetto, Rondó, por los profesores Karl Stiegler, Hans Koller, Franz Behrens, Rich Schieda, Karl Strobl y Hugo Burghauser; Serenata en mi bemol op. 7, Strauss; por los profesores Alex Wunderer, Franz Behrens, Karl Strobl, Wolh Sonnenberg, Otto Fidelsberger, Richar Wunderer, Richard Schieda, Adolf Billino, Hugo Burghauser, Rudolf Reiss, Karl Romagnole y Hans Koller; Suite, Strauss, Gavota, Intrucción y fuga, por los profesores Alex Wunderer, Franz Behrens, Karl Stiegler, Karl Strobl, Wilh Sonnenberg, Otto Fidelsberger, Richard Wunderer, Richard Schieda, Adolf Billina, Hugo Burghauser, Rudolf Reiss y Han Koller.



La popularidad de Jackie Coogan.— Como un niño de 5 años alcanza más popularidad que el mismo presidente de los Estados Unidos

Cinematografía

"Por los que amamos"

Este es el título de una extraordinaria producción Goldwyn que la New York Film Exchange, representante exclusiva de este selecta marca, hará estrenar el domingo en los cines Callao, Empire, Esmeralda y teatro Maipo.

Se trata de un melodrama sensacional, que reune todos los elementos esenciales de una obra de verdadero mérito pues, además de la originalidad del argumento, del que es autora la conocida escritora americana Perley Poore Sheehan, presenta un notabilísimo conjunto de estrellos, entre las cuales se destacan la bella actriz Betty Compson, la genial intérprete de "Prisioneros del Amor" y Lon Chaney, el hombre de las caracterizacioes múltiples, a quien tanto aplaudió nuestro público en "Fatalitas" y "El hombre milagroso", dos de sus mejores creaciones.

Acompañan a la Compson y a Chaney, Richard Rosson, Harry Duffield Camile Astor, Bert Woodruff, Walter Morosco, que hace el papel de galán joven, George Cooper y Campeau.

La obra, como decimos, es de carácter melodramático. Se desarrolla en ellas escenas de gran interés emotivo, y tiene la ideal condición de cautivar la atención del espectador desde el principio hasta el fin, tanto por su trama como por el inesperado final.

Ha de ser sin duda otro de los grandes éxitos de la temporada.

"La encantadora"

UN NOTABLE EXITO OBTUVO AYER ESTA PELICULA PARAMOUNT.

Marion Davies la hermosa protagonista de esta interesante película Paramount, que la casa Max Glucksmann estreno ayer en los salones Grand Splendid y Palace Theatre, afirmó una vez más con la labor que en "La encantadora" realiza: sus prestigios de actriz completa con extraordinarias disposiciones para el arte silencioso.

El argumento, al tiempo que sencillo, cautiva por la ingenuidad que lo inspira y que se traduce en muchas escenas de su desarrollo.

Un detalle simpático y bien observado, es el que representa en la pantalla, la famosa leyenda infantil de "La bella durmiente del bosque", cuya realización completa ha de agradar sobre todo a los niños.

Esto no quiere decir que a eso se concrete el film, pues como hemos dicho, la acción principal es interesante y original, no faltando los momentos de comedia que matizan agradablemente las diversas situaciones que se van proyectando en la pantalla.

Finalmente, cabe decir, que es una excelente producción de la Realart, que los afectos al buen cinematógrafo no deben dejar de ver.

"A la pesca de un hombre"

CONSTANCE TALMADGE EN UNA NUEVA COMEDIA DEL FIRST NATIONAL.

El próximo domingo 27, en los salones Grand Splendid y Palace Theatre, será estrenada esta producción del First ational Circuit, cuya exclusividad tiene la casa M. Glucksmann.

"A la pesca de un hombre", es una graciosísima comedia interpretada por la incomparable comedianta Constance Talmadge, quien en esta índole de papeles se ha revelado como una consumada actriz, bien que esa clase de interpretaciones se adapten más que otras a su temperamento.

Dado lo interesante del argumento, fácil es prever un éxito para "A la pesca de un hombre", como el que corresponde a una película muy buena.

"Humoresque"

PROGRAMA AJURIA (Especial)

No solo con el título sino también con el espíritu tierno y doloroso de la inmortal melodía de Dvrak, Fannie Hurst ha compuesto el tema de de esta película. Como "Humoresque" ella es un poema de sonrisas y de lágrimas, una melodía que encierra en breve espacio todos los grandes motivos de la vida, desde la armonía sublime del amor materno hasta el fogoso tema del romance juvenil. El hogar es el teatro de ella. Ese pequeño mundo de esperanzas y congojas, del dulce universo de la intimidad familiar vive realmente en las escenas de "Humoresque". Allí asistimos a cada una de las inquietudes maternales, a cada

"LA EPOCA"

CINEMATOGRAFOS

Teatros y Variedades, véase el "Carnet del Viajero", de 1a. página.

PALACE THEATRE — Corrientes 757.— Hoy, a las 16.30 y a las 21: La encantadora. A las 17.20 y 23: Me comprometo a morir; La visita del doctor Alvear a Londres. A las 15.30 y 22: Noticiario Fox; A la pesca de un hombre.

CAPITOL THEATRE — Santa Fe 1548.— Hoy, a las 15, sección cómica; a las 16.20 La ley a su modo. A las 17.30: Me comprometo a morir; La visita del doctor Alvear a Londres. A las 21: La ley a su modo. A las 22: Film Revista Fox; Me comprometo a morir; A la pesca de un hombre.

GRAN ... — Santa Fe 1560. — Hoy, a las 16.15 y a las 21: La encantadora. A las 17.20 y 22: La gloria de Centenera. A las 18.30 y 23: El doctor Marcelo T. de Alvear visita Londres; A la pesca de un hombre. Por la noche brillante reunión social.

SELECT — Suipacha 452. — Hoy, a las 14 y a las 20 30: Varias cómicas; a las 15 y 21: Doctora en amor. A las 17 y a las 23: Film. A las 16 y a las 22: Alma ausente; Carlitos en Día de Pago.

... — Hoy, a las 16.30 y a las 21.30: Me comprometo a morir. A las 17.30 y 23.30: Por los que amamos. A las 15.30 y a las 22.30: Paramount Pictorial; El amigo de su marido.

ELECTRIC PALACE — Lavalle 836. — Hoy: Bridas y ruedas; La fe que salva; Los vándalos del oro; Carlitos en día de pago.

SELECT ... — Corrientes ... de Mayo. — Hoy, tarde y noche: Como se hace una estrella; El cobarde; Lecciones de amor; Sección cómica; Los dientes del lobo.

... — Corrientes ... Hoy, tarde y noche: Pues estamos frescos; Intrigas de doble; La senda misteriosa; La hija de los estudiantes; La huerfana de Paris; Dudas que matan; Burlador burlado.

CINE ELITE — Cabildo 3241. — Hoy: El extro rojo; El cobarde; Carlitos en Día de Pago.

REAL CINE — Esmeralda 429. — Hoy, tarde y noche: Variado programa con estrenos.

SOLEIL — Corrientes ... — Hoy: Exito de Petit Pawlova y los Hermanos Farias. Estrenos: Patrimonio de la huerfana; Entre lobos; La hombre que se casó con su esposa; La tierra del futuro; Cazador cazado; Periquete tendero.

STANDARD THEATRE—Corrientes 2067. —Hoy, tarde y noche, debut del dúo Los Carpi. — Estreno: Corazón en prenda; La huerfana de Paris; Lo que tengo retengo.

CINE COLON DE FLORES — Nazca 450, variado y selecto programa con estrenos de actualidad.

THE AMERICAN PALACE — Córdoba y Callao.—Hoy, a las 17.30 y 22: Esposas imprudentes; Esposa modelo.

CRYSTAL PALACE — Corrientes 1550.— Hoy, estrenos: Esposas imprudentes; Un beso a tiempo; Alba gris.

GAUMONT THEATRE — Rivadavia 1635. —Hoy, a las 16.30 y 21: El eterno femenino. A las 17.30 y 23: Cara al Sur. A las 18.20 y 22: El amigo de su marido.

IMPERIAL CINE — Callao 771.—Hoy, Esposa modelo; Esperas de plata.

MIGNON PALACE — Jurisdicción 2433.— Hoy; Juanita Tenorio; ¡Se prohibe pasar!; Una voz en las tinieblas.

... — Córdoba 3867.— Variado y selecto programa con estreno de films diariamente.

CINE Gral. MITRE — Dpto. Mitre 1393. — Hoy: La fuerza de los pinos; Me comprometo a morir.

CINE-TEATRO SAAVEDRA — San Juan Núm. 2540.—Cine familiar. Todos los días variado programa altamente moral.

EXCURSIONES

REAL DE SAN CARLOS — Excursiones todas las noches (excepto los domingos). A las 21 (9 p. m.) el vapor "Helios" saldrá de la Dársena Sud, galpón No. 1, para el Real. Precio de la excursión, 7 $ m/n. Los domingos sale a las 10 de la mañana, regresando del Real el mismo día.— Entrada a los salones de recreo, 1 $. — La cédula de identidad o libreta de enrolamiento son indispensables.



HOY GOLDWYN PICTURES

PRESENTARÁ A LOS RENOMBRADOS ARTISTAS

LON CHANEY Y BETTY COMPSON

EN LA SOBERBIA PRODUCCION DRAMATICA

"POR LOS QUE AMAMOS"

TARDE Y NOCHE EN LOS CINES: EMPIRE-CALLAO-ESMERALDA-MAIPO-PETIT

Exclusividad: NEW YORK FILM EXCHANGE Lavalle 944

uno de los sueños y arrebatos de la juventud, a las incomprensibles alegrías y tristezas de la infancia.

Drama humano, que puede aplicarse con relativa igualdad a todos los pueblos, "Humorisque" tiene por héroe esencial al espíritu de una raza que desde tiempo inmemorial ha dado al mundo, sabios, profetas y artistas: la judía.

El judío perseguido en todas partes, ha hecho del hogar algo más que el hogar mismo: lo ha engrandecido viendo en él un pedazo de su patria mutilada y desaparecida. Pocas figuras humanas tienen la nobleza de esta madre judía a quien la terrible experiencia de los siglos enseñó a criar a sus hijos para la lucha y el dolor. Nadie como ella conoce el sacrificio, nadie como ella cumplió con el precepto materno de vivir para los suyos. Estas virtudes con que el tiempo y la desgracia secular adornaron su alma pueden haber desaparecido allí donde el oro ha ejercido su corruptora influencia; pero en el de las familias humildes, allí donde la pobreza li-



"La reina de Saba" que se pasó en privado esta mañana y que será sin duda, por su arte y magnificencia, el éxito de la temporada. — Una escena interesante de la obra.

bra y defiende al espíritu, ellas han llegado a la exaltación suprema, expresada tan brillantemente por la feliz autora de "Humoresque", y trocada en vida por la admirable interpretación de Vera Gordon.

"Humoresque" que se estrenará en los primeros días de septiembre ha marcado una época en el arte cinematográfico, y ella es acaso una de las mejores pruebas de su nueva y noble tndncia a buscar sus asuntos en grandes y eternos motivos de la vida.

Carpentier en una pelea en 1750

Stuart Blackton trabaja activamente en su nuevo film cuyo protagonista es Jorge Carpentier, que desempeña un doble papel de marqués y de bohemio.

La acción se desarrolla en el año 1750. En Edgware, uno de los barrios de Londres, se filmó un gran combate en el que Carpentier y Harry Drake, otro campeón de box, eran los héroes. Según el uso de aquellos tiempos se batieron a puño limpio y el público, compuesto por numerosos deportistas vestidos a la usanza de la época, aclamó todos los buenos golpes.

Carpentier hizo una entrada sensacional al ring, saltando por sobre la cabeza de los espectadores de primera línea. La pelea fué reñida, aunque no faltaron los incidentes cómicos, uno de ellos cuando Drake en el ardor de la lucha arrancó la peluca a su adversario.

La muñeca "Mary Pickford"

Mary Pickford acaba de firmar un brillante contrato comercial con el viejo Noel. Y según asegura la popular estrella es la primera vez que interviene en un asunto comercial que no se relaciona con la industria cinematográfica.

En efecto, Mary Pickford va a lanzar en las próximas Navidades algunos millones de pequeñas muñecas, que la representarán en sus mejores papeles.

Desde hace varios años millares de pequeñas admiradoras suyas, le pedían insistentemente que creara una muñeca que reprodujera fielmente sus rasgos. Mary encargó al célebre escultor Cristián Von Schneidan que hiciera diferentes bustos que la representaran, con el fin de utilizar la mejor de las "maquettes" como modelo para la cabeza de la "muñeca Mary Pickford".

Cristián Von Schneidan, que es uno de los ejores escultores suecos, ha realizado admirablemente los diferentes bustos de Mary.

La totalidad de los modelos ejecutados por el escultor alcanza al número de sesenta, de los que la misma Mary Pickford seleccionó media docena, para que sirvieran en la construcción de las cabezas de las muñecas. Estas muñecas serán vendidas a un precio sumamente bajo y harán las delicias de los niños americanos en las próximas fiestas de Navidad.

El estreno de hoy

"El amigo de su marido"

Así como Constance Talmadge ha creado el tipo picaresco de la recién casada, Enid Bennett, la admirable estrella de Ince supo encarnar a la esposa ardiente y joven.

"Percalina barata", que ha sido acaso el mayor triunfo de esta estrella, tiene en "El amigo de su marido" un film gemelo en mérito y en intensidad dramática. Es también un drama de la vida del hogar, el drama de la esposa abandonada, que aun amando a su marido, busca en el divorcio el remedio de su constante desengaño. Surje entonces el amigo de su marido, que a la muerte de éste ha tomado sobre sí la responsabilidad de atender al sostenimiento de la mujer divorciada, a



—Señor dentista, sáqueme esta muela porque esta noche estoy de fiesta en casa y no quiero sufrir.

—¿Desde cuando tanto lujo? ¿Se gastará un platal?

—No crea, porque Longobardi, Bolívar 280, me alquila todos los adornos necesarios.

quien ni siquiera conoce. Pero las circunstancias los acercan. De ello, como él a pesar de su pobreza puso todo su empeño en cumplir con su misión, después de trágicas escenas en las que se desarrolla un drama conmovedor, se unen sus dos existencias.

Como de costumbre, Paramount ha rodeado a su estrella de un excelente cuadro de intérpretes, entre los que se destaca singularmente Tom Dchancleton, que es desde hace tiempo una de las figuras más populares de las producciones de Ince.

"El amigo de su marido" se estrenará hoy en los cines Empire, Callao y Gaumont.

Estrenos semanales de la Sociedad General Cinematográfica.

Durante el transcurso de la semana próxima la Sociedad General estrenará las siguientes películas:

"El suplicio de una madre", drama Western, por Jack Perrin.

"El nido de las sombras", drama Realstar, por Grit Haid.

"La apache", repriso Arteraft, por Dorothy Dalton.

"Flores silvestres", cómica, por Cleto y Mariano.

"El legado de la modelo", Ajuria, por Thomas Meigham y Lila Lee.

"La aventurera de Monte Carlo", episodio 1o., por Ellen Richter.

"La señorita vértigo", programa Paramount, por Bebe Daniels.

Nuevo film de Douglas Fairbanks.

El escenarista Mac Culley ha terminado un manuscrito titulado "La continuación de las aventuras de Zorro", que será filmado por Douglas Fairbanks.

Desde la presentación de "La marca de Zorro", Douglas Fairbanks ha recibido más de cien mil cartas de sus admiradores de todas partes del mundo, pidiéndole que continuara ese film maravilloso y deseando satisfacer tantos pedidos, el sonriente actor encargó a Mac Culley el nuevo argumento.

Norma Talmadge

Acaba de obtener un gran éxito en Estados Unidos, con su nueva película "La llama eterna" (The eternal flame), que filmó para el Primer Circuito.

"Crainqueville en la pantalla

Jacques Feyder, el director francés que realizara la versión cinematográfica de "La Atlántida", de Pierre Benoit ha sido encargado por "Les Films Legrand" de la adaptación de "Crainqueville", la deliciosa obrita de Anatole France.

Aparte de su difusión por el libro, el público porteño conoce esta obra por haberla representado la compañía Muiño-Alippi, en el teatro Buenos Aires.

"Lady Godiva" en Italia

La censura italiana ha prohibido la exhibición de la película alemana "Lady Godiva".

Aunque no poseemos mayores detalles al respecto, deducimos que la realización cinematográfica de la leyenda ha desnaturalizado su carácter, pues de otro modo es inadmisible que la censura haya rechazado tan bella y conmovedora historia. Manuel Linares Rivas, el prestigioso autor español, no pudo resistir a la tentación de teatralizarla y hace años hizo estrenar una de sus rarísimas obras en verso cuyo asunto estaba inspirado en el conocido episodio.

Actividades de la Paramount en Francia

Marcel L'Herbier ha iniciado la filmación por cuenta de la "Paramount" de "Fedra" película en la que actuará de protagonista Emmy Lynn, la conocida intérprete de "La décima sinfonía". "La verdad", etc. Una vez terminada "Fedra", la "Paramound" editará otra producción "Cinegraphic" interpretada por Jacque Catelain y Marcela Pradot, quienes fueron los colaboradores de L'Herbier en su anterior serie de films: "El carnaval de las verdades", "Eldorado" "Don Juan" y "Fausto". La nueva película se llamará "El mercader de placeres" y será puesta en escena por el mismo Jacque Catelain, bajo la supervisión de L'Herbier.

Los films de Raquel Meller

La compañía de Raquel Meller, con su empresario William Elliot y su director Henry Roussell, ha regresado a París después de haber impresionado en Bélgica la mayor parte de los exteriores de "Los oprimidos". Numerosas escenas fueron tomadas en Gante, Amberes, Furnes y en el castillo de Ga-bieck. "Los oprimidos" está inspirada en la historia nacional flamenca en los tiempos de la dominación española. La curiosidad patriótica de los belgas se exteriorizó durante la filmación de la película. En todas partes las autoridades locales se pusieron a disposición del director y, en muchos casos el ejército prestó su concurso.

Las escenas interiores se tomarán en los estudios de Epinay, y luego la compañía se dirigirá a Bruselas

donde se impresionarán las últimas y más importantes escenas del film.

Estrenos de la New York Film

Durante la próxima semana la New York Film Exchange estrenará las siguientes películas:

Hoy: "Por los uqe amamos", drama Goldwyn especial, en seis actos, por Betty Compson.

Martes 29: "Chichinette y Cía.", comedia dramática Gaumont, en seis actos, por Blanche Montel.

Jueves 31: "Cazador de hombres", drama Vitagraph, en seis actos, por William Duncan.

Sábado 2: "Pathé Journal No. 16", actualidades, en un acto.

Domingo 3: "El poder invisible", drama Goldwyn, en siete actos, por un reparto de estrellas.

"La reina de Saba"

La Fox Film exhibió esta mañana en privado en el cinematógrafo Callao la superproducción cuyo título nos sirve de epígrafe. Es "La reina de Saba", una película de carácter histórico en cuya interpretación y desarrollo no se ha escatimado esfuerzo alguno. Mujeres hermosas y actores consumados, moviéndose en el marco esplendente de una de las cortes más fastuosas que recuerda la historia de la antigüedad. Unese a la suntuosidad de la presentación y a la labor de los intérpretes, una dirección hábil que ha sabido aprovechar sabiamente todos los recursos que el interesante argumento le brindaba.

Sin tiempo para comentar más ampliamente esta producción, de la que nos ocuparemos con detenimiento en nuestra edición de mañana, queremos dejar constancia de la calurosa acogida que le dispensó el público que llenaba totalmente la amplia sala del Callao.

"El legado de la modelo"

En el Gaumont Theatre la Sociedad General Cinematográfica presentó privadamente esta mañana una nueva producción del Programa Ajuria, titulada "El legado de la modelo".

Atraído por el nombre de Tomás Meighan, que es el protagonista de esta película, acudió numeroso público, ávido de conocer la nueva obra de uno de sus favoritos.

Las tiernas escenas que se desarrollan en el estudio del pintor (Tomás Meighan) en las que se ve a los alegres bohemios cuidar maternalmente a una huerfanita, hija de una modelo, conmovieron a la concurrencia, que salió gratamente impresionada de la exhibición.

Mañana nos ocuparemos detalladamente de esta nueva película, que la Sociedad General estrenará el viernes 1o. de septiembre.

Por los estudios ingleses

El film histórico de Cecil M. Hepworth "A través de tres reinos" fué exhibido privadamente en el Scala de Londres, siendo calurosamente acogido. Se ve en él los grandes acontecimientos ocurridos durante los últimos veinticinco años: la visita de la Reina Victoria a Dublín, sus funerales, la coronación de Eduardo VII, la coronación de Jorge V y la investidura del actual príncipe de Gales, en Carnarvon.

No faltan entre tantos hechos serios, los episodios cómicos, por ejemplo la llegada de la gente chic a las regatas de Henley, en 1899. Las modas de entonces parecieron tan ridículas que la sala entera estalló en una carcajada unánime. La primera carrera de bicicletas de señoras, fué otra de las notas regocijantes.

"A través de tres reinos" parece que obtendrá un gran éxito de público.

C. C. Calvert dirige por cuenta de la Gaumont la adaptación cinematográfica de la novela de lord Byron "El príncipe de los amantes".

Escribió el escenario Alicia Ramsey.

Programa de estrnos de la Fox Film de la Argentina (S. A.)

PARA EL MES DE SEPTIEMBRE

Fecha, martes 5, título, "El Feudo", actos 6, protagonista, Tom Mix; martes 5, "Noticiario Fox núm. 20", 1 acto, actualidad; miércoles 6, "Salón de Historia", 1 acto, Mutt y Jeff; jueves 7, "Buscadores de Oro", 5 actos, Dustin Farnum; jueves 7, "Falsa Alarma", 2 actos, Sunshine; martes 12, "El Mosquetero de Texas", (Standard), 6 actos, William Farnum; martes 12 "Noticiario Fox núm. 21", 1 acto, actualidad; miércoles 13, "Casi casados", 1 acto, Mutt y Jeff; jueves 14, "Novio pasado por agua", 5 actos, Eileen Percy; jueves 14, "Cuando las Barbas del vecino veas Pelar", 2 actos, Sunshine; martes 19, "La Fiera" 5 actos, George Walsh; martes 19, "Noticiario Fox núm. 22", 1 acto, actualidad; miércoles 20, "Maquinistas", 1 acto, Mutt y Jeff; jueves 21, "Por las nubes", (Standard), 5 actos, Tom Mix; jueves 21, "Los negocios son negocios", 2 actos, Sunshine; martes 26, "Reina de Saba", (Super-Extra), 10 actos, Estrellas Foxé martes 26, "Noticiario Fox núm. 23", 1 acto, actualidad; miércoles 27, "Dormitan a Hurtadillas", 1 acto, Mut y Jeff; jueves 28, "Testimonio mudo", 5 actos, Charles (Buck) Jones; jueves 28, "Romance Lugareño, cómica (Extra), 2 actos, Al. St. John.

Biografía de Julia Faye

Julia Faye, actriz de la Paramount, de extraordinaria belleza, nació en la ciudad de Richmond, en el estado de Virginia (Estados Unidos). Los padres de la actriz tenían grandes deseos de que siguiese la carrera de maestra de escuela, y a este efecto, muy niña todavía ingresó en la Escuela Normal del Estado de Illinois. Mas a poco de haber ingresado en ese establecimiento docente, la jovencita demostró gran afición a la profesión de cinema y abandonó el magisterio para dedicarse a la interpretación de películas cinematográficas.

Julia Faye entró a formar parte de los cuadros artísticos de la empresa Famous Players-Lasky Corporation, interpretando al principio papeles secundarios hasta que el director Cecil B. de Mille le confió un papel de importancia en la película "Old Wives for New", que desempeñó con gran acierto. Miss Faye forma hoy parte del "elenco" permanente de la Paramount, habiendo aparecido en una serie de películas importantes entre las cuales recordamos: "Don't Change Your Husband", "Something to Think About", Forbidden Fruit", "Male and Female", "The Great Moment", "The Affairs of Anatol", "Fool's Paradise", "Saturday Night", "Nice People" y "Manslaughter".



Próximos films franceses

Jean Manoussi trabaja activamente en la realización de "El castillo de Saint Cloud", adaptación de una novela de Paul Bourget, que interpretan André Nox, Paul Jorge y Clara Premore.

Una vez terminada esta obra, el mismo Manoussi comenzará a filmar "Hesperlada", escenario de Julio Cancel, en la que será protagonista la bella Sabina Landray.

Alrededor de la pantalla

Días pasados, se comentaba que el actor Eugeno O'Brien, había sido víctima de un accidente. Un camión lo atropelló, produciéndole una grave conmoción cerebral.

Von Stroheim dice que la base de todo perfecto conquistador debe ser: hacer objeto de múltiples atenciones y cortesías a la mujer, lo que olvidan los hombres muy a menudo. La preocupación principal, debe ser la de satisfacer los menores deseos de las mujeres que lo rodean, teniendo el arte de convencer a las damas que él su más humilde esclavo, cuyo pensamiento es sólo complacerlas hasta en su menor capricho.

Irene Castle acaba de sufrir la desgracia de perder a su señora madre. Su padre el doctor Foote, falleció años antes. Después de los funerales de su señora madre, la distinguida actriz, partió para Francia.

Ahora parece que Rodolph Valentino no se apellida así. Según ciertas personas el hombre se llama Mr. Ginnis. A todo esto Valentino ha dicho que su verdadero apellido es Guglielmi, y nació en Castellaneta, Italia.

Maurice Costello, ídolo del público cinematográfico hace veinte años y casi desconocido hoy día, ha vuelto al cine para secundar a Hedda Hopper en una película titulada "Concepto".

Las empresas productoras de películas prohiben a sus artistas que incurran en riesgos innecesarios

La mayor parte del público tiene la costumbre de prestar más atención a las historias de sucedos fabulosos que se dice ganan los intérpretes del "film", que a las desventajas que esos mismos sucedos les reportan. Tenemos, por ejemplo, para no ir más lejos, a Bebé Daniels y a James Kirkwood, miembros ambos de la compañía permanente de actores de la Paramount. Tanto miss Danlies como Kirkwood tienen afición desmedida por la aviación. Mas como ese deporte tiene sus peligros, sus directores y la empresa a que pertenecen tienen especial cuidado en velar por su seguridad personal mientras están ocupados en la interpretación de una película, pues los perjuicios que un accidente ocasionaría a la empresa merecen la pena de ser considerados.

En una ocasión, sin embargo, Kirkwood no pudo resistir la tentación de entregarse a su deporte favorito. Esto ocurrió mientras la compañía de que ese eminente actor formaba parte, se encontraba en Europa impresionando algunas escenas principales de la película "The Man From Home". Al terminar la impresión de esa película, Kirkwood tenía que emprender el viaje a los Estados Unidos para dar comienzo a la película "Pink Gods", dirigida por el notable dibujante americano y "metteur" Penrhyn Stanlaws. Como quiera que las últimas escenas de "The Man From Home" tenían que impresionarse en Los Angeles (California), la compañía estaba en París esperando la salida del vapor de Cherburgo con escala en Liverpool. El día designado para la partida, Kirkwood se encontraba en el hotel preparándose para el viaje, cuando su amigo, Arthur Loew lo invitó a dar un vuelo en aeroplano hasta Londres. El compromiso contraído con la empresa de que formaba parte le hizo estar pensativo e indeciso unos minutos, pero al fin aceptó la invitación del amigo, y ambos se instalaron en el enorme pájaro mecánico que debía llevarlos al otro lado del Paso de Calais.

Desgraciadamente, en vez de aterrizar en Londres como habían proyectado, la máquina tomó tierra en Folkestone, debido a un fuerte viento reinante que les hacía imposible avanzar. Como era de suponerse, Kirkwood perdió el vapor, pues Bebé Daniels ... cuando a sus compañeros ... a muchas millas de la costa inglesa. Temeroso de perder el contrato, Kirkwood se embarcó en el primer vapor que salía de Liverpool, y a los diez o doce días de navegación llegaba a Nueva York, y al siguiente se embarcaba en el expreso para Los Angeles. Visto que por cierto propósito a los directores de la Paramount hacer en aeroplano, como ya con lo ocurrido en Europa no hubiese escarmentado.

A la actriz Bebé Daniels no se le permite subir a un aeroplano a menos que las necesidades del argumento lo exijan. Antes de firmar el contrato que actualmente tiene con la Paramount, miss Daniels solía darse gusto sin que las cuestiones del contrato limitaran su libertad personal y le dé romperse la cabeza a causa de una caída desde las nubes. Acompañada de un piloto aviador, la intrépida actriz se dispuso a emprender el vuelo en un hidroplano entre las ciudades de Los Angeles y San Francisco, mas a mitad del camino se descompuso el motor y la gaviota mecánica tuvo que suspender el vuelo en pleno océano. Unos pescadores recogieron a los náufragos del agua cuando ya la noche se les venía encima.

En resumen, son tantas las limitaciones que la posición que ocupan esos artistas impone a su libertad de movimiento y acción, que muchas de las estrellas del "cine", parodiando a Sancho, podrían muy decir que "si buenos dineros me dan, buenas libertades me quitan". Es cierto, sin embargo, que en algunos de los deportes favoritos de los grandes intérpretes del "film", como el de la aviación, las prohibiciones les resultan ventajosas para "su salud personal".

La nueva escuela de actores de la Paramount tiene gran número de aspirantes

Apenas los directores de la Paramount hicieron pública la constitución de la Paramount Stock Company and School, cuando las solicitudes de ingreso a ella se recibieron por docenas. A los dos días de haberse dado a la publicidad el anuncio, más de trescientos aspirantes a alumnos de la Escuela habían solicitado su ingreso directamente a Mr. Adolph Zukor, presidente de la Famous Players-Lasky Corporation.

Como resultado de ello, Mr. Zukor se vió obligado a anunciar que sólo tenían derecho a ingresar en la Escuela, como alumnos de la misma, aquellos actores, directores y miembros en general de la compañía permanente de actores de la Paramount, los cuales están contratados por esta empresa. Entre los directores que actualmente producen películas para la Paramount y que ocupan cátedras en la nueva Escuela, figuran los nombres de Cecil B. de Mille, William de Mille, George Fitzmaurice, George Melford, Penrhyn Stanlaws, Irvin V. Willat, John S. Robertson, Sam Wod, James Cruze, Joseph Henabery, Alfred E. Green, Philip E. Rosen y Paul Powell.

Entre las estrellas, quienes a pesar de haber conquistado un envidiable en la profesión, ... perfeccionando ... de la Escuela, están Gloria Swanson, Rodolfo Valentino, Betty Compson, Elsie Ferguson, Thomas Meighan, ... Agnes Ayres, Jack Holt, Dorothy Dalton, ... May McAvoy, Alice Brady, Wanda Hawley y Mary Miles Minter. ... También ... nombres ... intérpretes ... del público: Lila Lee, Lois Wilson, David Powell, Conrad Nagel, ... Sylvia Ashton, ... Charles Ogle, ... Anna ... Robert Cain, George Fawcett, ... y William Boyd.

CRONICA DEPORTIVA

ANOCHE SE MIDIERON HEVIA Y FERNANDEZ

Triunfó el primero por puntos

En el local de fiestas del Boxing Club de Buenos Aires se realizó anoche ante una concurrencia muy numerosa un festival de boxeo.

Se inició la fiesta con un match a 5 rounds de 2 minutos, entre los aficionados D'Andrea y Simezo. Se adjudicó el triunfo el primero por abandono de Simezo en el segundo round.

Después se midieron en un match a 5 rounds de 2 minutos cada uno, los aficionados Morales y Rodríguez. Este encuentro fué declarado por el referee draw.

Inmediatamente ocuparon el ring los aficionados Speranza y Yotti, los que sostuvieron un asalto a 3 rounds de 2 minutos. El match fué declarado empatado.

Como se encontraban en el local donde se realizaba el festival los delegados de boxeo chilenos a las próximas olimpíadas de Río de Janeiro, éstos realizaron varias exhibiciones, siendo largamente aplaudidos por la concurrencia. La primera exhibición fué entre Andrées García y E. Mejía la que fué muy lenta, dada la escuela de ambos contendientes. La segunda exhibición la realizaron los aficionados Hidalgo y Galves.

Después realizaron una exhibición de 2 rounds los aficionados chilenos Pasini y Marquí.

Por último llegó el turno al número principal del programa, que era el match a 10 rounds de 3 minutos cada uno, con guantes de 5 onzas, entre los profesionales Abelardo Hevia, chileno, de 66 kilos y Julio C. Fernández, uruguayo, 69 kilos.

En el primer rounds, que fué parejo, ambos contendientes se cambiaron varios golpes a la cara y cuerpo.

En el segundo rounds el chileno entró con una izquierda a la cara y en seguida Fernández entró con un swing de izquierda a la cara, colocando luego su derecha. Hevia aplica una izquierda y luego un uppercut. Fernández al final entró con un swing de izquierda. Round parejo.

En la vuelta siguiente, en la que es apercibido Fernández por el referee, el chileno entra con dos izquierdas a la cara, cambiándose después ambos boxeadores varios golpes. Hevia consigue colocar un uno-dos. Round de Hevia.

El cuarto round fué movido, sin que ninguno de los dos boxeadores consiguiera sacar ventaja a su favor.

Fernández apenas se inició el round siguiente consiguió marcar varias izquierdas pero sin efecto. Luego el chileno consigue entrar con un uno-dos y con un fuerte derecho de derecha a la mandíbula de su contrario, el que se tambaleó y quedó en estado "groggy", circunstancia que aprovechó el chileno para castigar con ambas manos, buscando Fernández el clinch para evitar el knockout. Round del chileno.

El uruguayo cuando se inició el round siguiente había reaccionado, entrando de inmediato con una izquierda a la cara, luego entró el chileno con izquierda y el uruguayo con un swing de derecha, consiguiendo entrar el chileno al final con dos izquierdas a la cara. Round parejo.

En el séptimo round Fernández marcó dos izquierdas y una fuerte derecha a la cara de su contrario. Hevia consigue luego entrar dos izquierdas y el uruguayo con un swing de derecho. Round de Fernández.

En el octavo round Hevia colocó dos jabs de izquierda y el uruguayo un swing de derecha, y luego un jabs de izquierda. El chileno consiguió colocar su derecha al cuerpo de Fernández. Este round fué de Hevia.

La vuelta siguiente fué pareja, cambiándose ambos boxeadores algunos golpes sin resultado.

No bien se inició el último round el uruguayo entró con un fuerte jab de izquierda, el chileno coloca inmediatamente su derecha a la cara y luego con dos jabs de izquierda. El uruguayo entra con una fuerte izquierda a la cara y el chileno contesta con uno-dos, castigando luego con ambas manos. Round del chileno.

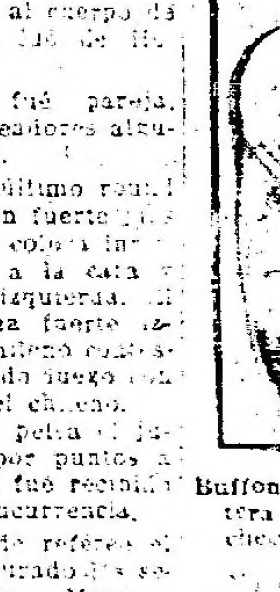
Una vez terminada la pelea el jurado declaró vencedor por puntos a Hevia, fallo justo y que fué recibido con aplausos por la concurrencia.

En esta pelea actuó de referee el señor Mendoza y como jurados los señores Berard, Domínguez y Manos.

El match resultó en parte interesante, Hevia llevó casi siempre la iniciativa, y el dominio del centro del ring, siendo advertido una vez por el referee porque levantaba los brazos para separar antes de que se diera la orden de "break".

Fernández demostró tener buena escuela y saber cubrirse muy bien, pero fué también advertido por el juez por emplear los codos y la cabeza en el infighting.

[illegible]



Buffoni, que dirigió la línea delantera uruguaya en el match con los checoeslovacos.

[illegible]

EL EXITO DE LOS URUGUAYOS FRENTE AL EQUIPO CHE COESLOVACO

Comentarios de la prensa montevideana

Los diarios uruguayos que llegaron esta mañana, traen largos comentarios a propósito del triunfo obtenido frente al equipo checoeslovaco.

Dice "El Plata":

"¿Qué podía esperar, pues, nuestro público de su team representativo, cleven que recibía los últimos toques una hora antes de la fijada para iniciarse el match? ¿Qué exigir, ni reclamar de un conjunto cra el fruto exclusivo de una improvisación exigida imperiosamente por la fuerza de las circunstancias? ¿Y si se recordaba que el enemigo llegaba formado por veteranos, constituído por hombres de experiencia, de recursos, garantido todo ello con el trajín de muchos años, qué exigir, pues, de nuestra obra hecha de prisa y a toda máquina?

Y ese equipo que a las dos de la tarde, no tenía una constitución definitiva, que llevó al terreno con una enorme desventaja moral porque no ignoraba que en esta ocasión el aliento y el estímulo quedaba librado a sus propias fuerzas, ha logrado en verdadero sacudir ... de su prestigioso pedestal al team europeo que llegó al Río de la Plata, con la aspiración de no abandonarlo sin saber lo que era una derrota. Y como ha caído ese team extranjero y que definitiva y terminantemente ha sido la victoria de su vencedor. A fe de verdad, sin martingalas, de frente a frente, sacando un metro de terreno al mejor, perdiéndolo el más débil. Nada de azar ni de ilegítimo. Dado ... alto de ... No está vo la suerte con el cuadro uruguayo. A los pocos minutos de iniciarse el partido, uno de los puntales más vigorosos del equipo debía abandonar el terreno. Y nuestro cuadro, a pesar de su inferioridad numérica se defendió en los primeros minutos, cohibido y azorado, cerrándose a veces pero sin dar lugar a que su arco fuera bloqueado por el enemigo. Pasaron los momentos de incertidumbre, poco a poco fué el público llenándose de mayor optimismo y la incertidumbre ya no pudo contenerse cuando se dió cuenta que nuestro eleven estaba derrochando alma y corazón sin tasa ni medida. Los jugadores daban escape a sus energías, convencidos que en el sacrificio de todos estaba el éxito para todos.

Romano—

Corrían contados minutos. Mucho antes de ese tiempo Romano, convencido de que su concurso mejor podía prestarlo en los puestos de adentro, trocó su puesto con Casacalle.

El veterano crack, en uno de sus días más felices, comenzó a poner en jaque a la defensa enemiga. La defensa checo-eslovaca, comenzó a desorientarse. Una, dos, tres y diez veces el campeón de 1912 cruzó como una saeta la zaga enemiga apoyando al puntero o colaborando con Buffoni. El arquero extranjero se vió en apuros, en los mismos apuros que Battignani en los preliminares del match. Y entonces la lucha fué franca, pareja, de igual a igual, asumiendo el lance aspectos movidísimos.

Los minutos pasaban y cada minuto se llevaba una gran emoción.

Un hombre.—

A manera de los jugadores ... ... que los checos no ... ... un "hombre" ... ... colocación ... ... daba la sensación de ... ... se hacía todo lo que él ... y permitía. No hay exceso de ... ni exageración en la afirmación. Koselak, el brillante centro forward del cuadro visitante, manifestaba al terminar el match, que los uruguayos tenían un centre-half que no tuvo nunca a su frente en su larga vida de footballer.

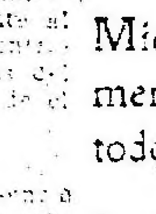
Pero si esa afirmación alcanza para ... y el ... de ... r ... la insuperable labor de Alfredo Zibechi, nosotros, sin la declaración de Koselak, lo mismo habríamos dicho que el centre-half uruguayo, en la mayoría del partido llegó a dominar sportivamente y moralmente a ese quinteto, que el pasado domingo y en los últimos minutos le señaló dos tantos al seleccionado ... argentino. No solamente interceptó y alimentó admirablemente al ... por momentos en centre ... llegó a las últimas líneas del campo extraño para ser dentro de él un sexto forward.

Un tiempo inolvidable—

Sera para el público que presenció el match de ayer su segunda etapa. Por momentos el team uruguayo llegó diez veces hasta Hoifer, mientras que el quinteto de Koselak no podía ... la vigilancia de nuestro ... ... los ... de equipo a equipo eran

Significación de la ...

[illegible]

SEMILLAS
Y PLANTAS
de superior calidad

Miel de abeja, puras ... menas, útiles de jardín, todo artículo del ramo
S. A. Vicente Peluffo y ...
Casa Fundada en ...
623 Alsina 623

CASA PALMA
C. PELLIGRINI 78
U. T. 1443, Rivadavia — BUENOS AIRES — C. T. ...

COMO ESTE MODELO
En gamuza negra, gris, marrón, blanca
En cabritilla marrón, negra ...
14.90
Siempre la misma calidad en mercaderías

...slovacos después de llevar a cabo ...proceso de preparación y organi...ción. A pesar de todas las previsio... el team chocoeslovaco mantiene ...tos campos el juego del vecino país ...dición de invicto. A ese team che...slovaco le hemos puesto un con... ...nto constituído a última hora; ...em que por su constitución y sus ...ectos nadie podía ni debía exigir... ...maravillas. Lo único que lógica... ...nte se le reclamaba era que hicie... ...por la riña o que cayera por pocos ...tía. Esta era la situación de espíri... ...tan que llegaron la mayoría de los ...spectadores.

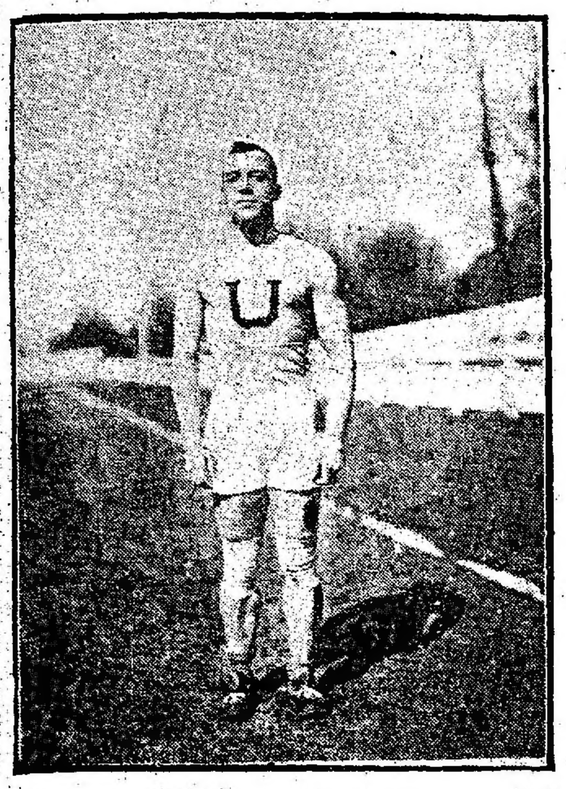
Ya hemos dicho lo que ha hecho ...estro cuadro, a quien los derrotis... ...s de todos los tiempos, le decreta... ...un categórico fracaso. Ya se ha ...ho también lo que puede hacer un ...am, que pise un field para no jugar ...e personaje, para dar el todo, sin ...ás ambición ni premio que la que ...emerda la satisfacción del deber ...mplido.

Dado todos esos pormenores que ...ntecedieron al partido — y que no ...camos porque esta gran victoria ...uruguaya" debe disimular todo lo desasagradable — amén de significar una lección para todos, que nos acostumbrara a no soñar con lo único y lo imprescindible, levanta y pone a buena cuenta las acciones un tanto descotizadas del eleven internacional. Si dentro del gran certamen no podemos ser los mejores, podemos asegurar que tampoco seremos los peores.

El team es susceptible de algunas modificaciones. Los puestos de puntero izquierdo, halve y back derecho necesariamente tienen que ser modificados. Cassanello puede integrar la delegación, pero no para que se le coloque en la extrema izquierda, puesto ese, que le es en absoluto desconocido. En cuanto a la defensa, urge modificarla, probando a otros hombres para el match revancha de mañana.

Entretanto felicitamos al team, que ha conseguido con su brillante victoria demostrar a propios y extraños que el team uruguayo, a pesar de todos los inconvenientes que han aparecido en forma inesperada, sabrá estar a la altura de sus antecedentes. Hoy, como siempre.

Una proeza de Piovano



El telégrafo nos trae noticias halagadoras, con respecto a la futura actuación de nuestros representantes en las olimpiadas latino-americanas, a realizarse en Río de Janeiro el mes próximo. Decimos lo que antecede, refiriéndonos a lo que se consigna en un despacho procedente de aquella ciudad, en el que informa que ayer por la mañana, nuestro compatriota el corredor Abelardo Piovano, mientras llevaba a efecto su entrenamiento diario, hizo los 100 metros en 10 segundos 1/5, considerándose este tiempo como un "record" mundial.

En el mismo telegrama se manifiesta que los diarios cariocas opinan que Piovano en pruebas de 100 a 200 metros, será invencible.

Como se ve, las noticias que nos llegan no pueden ser más excelentes, ni pueden predisponer más el ánimo en favor de nuestros representantes en aquella magna justa del deporte.

Campeonato Universitario de Football

A causa del mal estado en que se encontraba la cancha del Club de Gimnasia y Esgrima, debido a las últimas lluvias, fueron suspendidos los partidos que debían jugarse ayer corresponde por el Campeonato universitario de football.

El "team" argentino de polo jugó ayer su primer partido en Estados Unidos

El brillante equipo argentino de polo que últimamente se impuso en forma tan amplia en los "grounds" ingleses, ha jugado ayer su primer partido en Estados Unidos, donde acaba de llegar para tomar parte en el gran campeonato internacional organizado por la Asociación de Polo de la gran república del Norte. Y ese primer partido jugado por los nuestros en la Unión, nos ha reportado una derrota; así por lo menos lo deja reflejar el "score"; pero si nos atenemos a todas las circunstancias adversas que han obstaculizado la mejor acción del "cuatro" argentino, llegaremos a la conclusión de que nuestros muchachos han derrochado, como lo hicieran en Inglaterra, destreza, energía, e inteligencia admirables.

Por 13 a 10 se ha impuesto al nuestro el "team" americano "Orange County", que jugaba combinado; y por cierto, que de no haber mediado el "handicap", elevado a ojos vistas, de cinco goals, que ofrecía el nuestro al de Orange, el triunfo nos hubiera correspondido como otras veces.

Luego, ha influído algo en la derrota la falta de entrenamiento de que adolecían los argentinos, pues con motivo de haber tenido que cumplir con ciertos compromisos sociales les restó tiempo para llegar a ponerse en condiciones óptimas.

Y si se agrega a todo eso las malas condiciones en que se encontraba la cancha, pues había llovido momentos antes de iniciarse el partido, se tendrá la evidencia que esa derrota del equipo argentino de polo en Estados Unidos, no es tal.

Por lo demás, hay que dejar consignado también el partido que ha hecho el combinado del "Orange County", conceptuado por los peritos de polo de la Unión, como el más brillante y lucido que ha hecho ese club.

Y terminaremos tributando nuestro aplauso más cordial a David A. Miles, Juan B. Miles, Juan D. Nelson y Luis L. Lacey, que formaban el "team" que jugara ayer y que ha probado una vez más que sus aptitudes para el viril deporte que practican, son insuperables.

Campeonato de pelota del Centre Basque Francais

Para intervenir en el concurso interno de pelota a sare y paleta que se iniciará mañana en la cancha de esta institución, se han inscripto las siguientes parejas:

Pelota a sare. Categoría A.: Etchegoyen A. e Istueta Licerio L.; Puchulu Luis y Narbondo Francisco; Labat P. (hijo) y Maillié Pedro y Golco A. y Curutchet Ricardo.

Categoría B.: Ubalde A. y Mendiondo M.; Galdumbide R. y Basterrech A.; Caldumbide O. y Ubalde R.; Augé J. y Uthurralt J. A.; Basterrech C. y Ubalde E.; Irigoin J. y Etchegoyen P. y Arotsécho B. y Fourcade P. D.

Pelota a paleta. Categoría A.: Onagoity A. y Aranguren F.; Emparan A. e Iribarne Bernardo y Emparan E. e Istueta Licerio L.

Categoría B.: Puchulu L. y Urruty M. F.; y Etchegoyen A. y Uthurralt A.; Arregui A. y Alchutéguy B.; Laborde E. A. e Iriart A.; Berhouet J. y Caillawa M. (hijo); Oyharzábal G. y Narbondo F. y Caldumbide O. y Maillié Pedro.

Pelota a pala. Categoría A.: Callava M. y Peyrelongue G.; Etchegoyen F. y Emparan E.; Labat P. (hijo) e Iribarne B.; Onagogoity A. y Olhagaray P. y Emparan A. y Etchegoyen J.

Mañana se jugarán los siguientes partidos:

A las 20.5: paleta, categoría B.: Arregui A. y Alchutéguy B. v. Laconde E. A. e Iriart A.

A las 21.30: pala, categoría A.: Labat P. (hijo) e Iribarne B. v. Onagoity A. y Olhagaray Pedro.

A las 22: sare, categoría A.: Etchegoyen A. e Istueta Licerio L. v. Golco A. y Curutchet R.

Nuevas autoridades del Yacht Club Argentino

En la última asamblea realizada por los socios del Yacht Club Argentino, se eligió la nueva comisión directiva, para el período 1922-1923 la que ha quedado así formada:

Comodoro, almirante D. Manuel Domecq García; vicecomodoro, don F. G. Leloir, secretario honorario, don J. B. Cautére; tesorero honorario, don J. Pando; vocales, D. J. A. Aguirre e ingenieros D. E. Marcó del Pont y don C. M. Palacio.

Tiro Federal Argentino

En la última sesión del Consejo de Gobierno del Tiro Federal Argentino, se designó la nueva comisión directiva para el próximo período, en la forma siguiente:

Presidente, almirante Rafael Blanco; vicepresidentes, Jorge M. Lubary y Víctor Bigand; comisario general, teniente coronel Adolfo Arana; subcomisario general, Humberto Valzorio; secretarios, Lorenzo Amaya y Rosauro Pérez Aubone; tesorero, Alberto G. Falckenberg y subtesorero, Teodoro F. Ghiringhelli; vocales, Julio E. Adhemar, Sebastián Alsina, Fernando Aimé, Isidoro M. Correa, Antonio A. Aleu y Camilo J. Rivarola; suplentes, Licurgo Piezza Vallejo, Hilario Boggiano, Adán Méndez, Enrique Molina y Vedia y Ernesto L. Jourdán.

Junta consultiva y de honor: Marcelo T. de Alvear, Jorge A. Mitre, general Eduardo Broquen, Fernando Saguier, Julio Moreno, Isidro Arroyo, Ezequiel P. Paz, Manuel A. Montes de Oca, Carlos Morra y Angel Vélaz.

Club Canotieri Italiani

El día 3 del mes de setiembre próximo, se efectuará en el local que este club posee en el Tigre la segunda reunión mensual de socios, a la cual asistirá el señor ministro de Italia, conde Colli di Felizzano, quien después del almuerzo hablará a los socios sobre el tema "Impresiones de Caza Gruesa".

Para esta reunión ha sido invitado también, el conocido comediógrafo Darío Nicodemi.

El mismo día, por la mañana, se correrá la primera regata de resistencia organizada por el Club, sobre un recorrido de 7 kilómetros con punto de salida y de llegada frente al local de la institución.

Club Atlético Tornquist

Correspondientes al concurso interno de pelota, se jugarán hoy y mañana en la cancha de este club, los partidos siguientes:

Hoy, a las 18, segunda categoría: C. R. Moy y J. M. Méndez v. B. Fernández y R. Pasman; J. Lizaso y L. Torti v. M. O'Farrell y R. del Cerro; R. Llauró y J. Escoda v. J. Lizaso y J. Torti. Primera categoría; E. Maschwists y E. Cabezón v. R. Gowland y D. Oruezabala.

Mañana, a las 21, 2a. categoría: C. Domecq y J. Limido v. M. O'Farrell y R. del Cerro; R. Llauró y F. Escoda v. M. O'Farrel y R. del Cerro. Primera categoría: R. Gowland y D. Oruezabala v. M. Bustillo e I. Torres.

Nueva institución deportiva

Con el nombre de Club Atlético Argentina, se ha fundado una nueva entidad deportiva, cuya comisión directiva ha quedado así formada:

Presidente, José Barreiro Ortiz; secretario, Reinaldo de Ritis; tesorero, Armando Laragione; vocales: Mauricio Freilij y Carlos Barreiro Ortiz.

Federación Comercial de Football

RESOLUCIONES DEL CONSEJO DIRECTIVO

Bajo la presidencia del señor Etchegoyen y con asistencia de los consejeros titulares señores: Ramos, Cobos, Aldacour, Bertolotto, Hogan, Mollard, Armanedía, Martínez y Palacios se reunió el Concejo Directivo de esta Federación Comercial, adoptando las siguientes resoluciones:

Colombatti y Cía. Ltda. — Sobre match suspendido con empleados del Ferrocarril Midland, el sábado 19 del actual.

Se resuelve confirmar la resolución anterior comunicándole al club Colombatti y Cía. Ltda., que las investigaciones se han cumplido siendo exactas las causas invocadas por el Club Empleados F. C. Midland.

C. N. Belando. — Linesman oficial para el match de Competencia, Mitau y Grether v. Cine Oeste, justifica su inasistencia.

Se pasa al archivo.

Liga Comercial y Bancaria de Football del Rosario. — Sobre modificación propuesta por esta Federación a los artículos 3, 5 y 19 de la reglamentación "Copa Estímulo", se resuelve acceder al pedido de esa Liga en lo que se refiere al artículo 19 de la susodicha reglamentación.

Al mismo tiempo se resuelve solicitar de esa respetable entidad se sirva contestar a la nota pasada por este C. D. con fecha 31 de julio que hace mención de la "Copa Estímulo".

León Solaroli. — Renuncia referée oficial: Se resuelve aceptar la renuncia presentada por este árbitro, comunicándole que no será admitido más como tal.

Tribunal de Honor. — Postergación matches "Concurso Interligas": Se toma nota de la postergación de la disputa de dicho concurso, hasta el sábado 16 de septiembre.

También se resuelve agradecer a ese tribunal una copia enviada a este Consejo a especial pedido del representante de esta Federación de la nota pasada por la Liga Ferrobancaria y Comercial, y de la que este C. D. ha tomado buena nota.

Fechas libres. — Visto que el sábado 2 del mes próximo, se jugará el match a beneficio de la familia del malogrado jugador Jacobo Urso, y a fin de no restar interés al mismo, este Consejo resuelve: declarar fechas libres los días 9 y 10 de septiembre, en lugar del 2 y 3 del mismo mes y hacer jugar el día 9 el anunciado encuentro entre equipos combinados de esta institución para seleccionar el team que intervendrá en el "Concurso Interligas".

Sorteo de Clubs Afiliados al "Concurso Estímulo". — El sorteo verificado entre los clubs afiliados a este concurso dió el siguiente resultado: Franceschi, Bade y Cía. 1; Sage A. C. 2; Peroni 3; Piccardo y Cía. Ltda., 4, y Vasena F. C., 5.

Corresponde jugar en la primer fecha (3 de septiembre) estos partidos:

Franceschi, Bade y Cía. v. Sage A. C.; Piccardo y Cía. Ltda. v. Peroni; Vasena F. C. bye.

Este concurso deberá regirse por el cuadro de fixture para 5 y 6 equipos, página 26 del reglamento.

CONFERENCIAS

SOCIEDAD CIENTIFICA ARGENTINA

Bajo el patrocinio de esta institución, mañana a las 21 horas, dará una conferencia el doctor Arturo R. Frutos, que versará sobre el tema siguiente: "La nueva geografía europea y especialmente de Rumania".

El acto se llevará a cabo en el local Cevallos, 269.

LA "TEORIA DE EINSTEIN", POR EL Dr. LANDABURU

En el salón de actos públicos del Colegio Nacional Mariano Moreno, el doctor Juan Carlos Landaburu dará en la corriente semana un ciclo de conferencias sobre las teorías de Einstein.

Las conferencias se llevarán a cabo los días martes, jueves y sábados a las 17.30. El martes, el doctor Landaburu disertará sobre el siguiente tema: "La física antes de Einstein". La entrada es libre.

El anuncio de la disertación del doctor Landaburu ha despertado grande y justificado interés por cuanto se le sabe poseedor de una clara inteligencia y de una preparación muy vasta.

La célebre teoría de Einstein ha tenido en el doctor Landaburu uno de sus críticos analíticos más completos, lo que hace presumir que la conferencia sobre este tópico resultará muy interesante.

Negocios en lanas y cueros efectuados durante la semana

Situación de la plaza

Precios corrientes e informaciones varias

Lanas. — En estos días se notó una paralización más acentuada en los negocios que en semanas pasadas, pues lo vendido careció de toda importancia.

En estos momentos no hay interés por nada, excepto por lanas finas (Rambouillet) que son buscadas por varias casas.

Esta mayor paralización en los negocios que se notó esta semana obedece, según nuestros informes a la enorme baja que han sufrido los marcos alemanes, lo que no le permite a los compradores de lanas para Alemania desarrollar actividad alguna; luego a las continuas lluvias de estos días y a las fuertes humedades reinantes.

Lo más que se vendió en esta semana fueron segundas esquilas y borregas y cuyos precios se mantuvieron dentro del mismo nivel de las anteriores.

En lana madre de provincia, cruza gruesa, muy poco fué lo que se hizo, quizá no alcance a 100 mil kilos y se pagó desde $ 3 a 5.50 y un lote de amedianada $ 6.

En cruzas medianas altas y finas, y cruzas finas, siempre de provincia, es lo que logró la colocación de una que otra partida y en total no alcanza a 20.000 kilos. En finas (Rambouillet) sólo conocimos la venta de dos pequeños lotecitos.

En lanas de los ríos no se registró operación alguna.

De los territorios se colocaron algunas partidas de relativa importancia; hay buen interés por las finas, las cruzas finas no tienen tanta demanda, pero su venta no ofrece mayores dificultades. Sus precios oscilaron entre $ 9.50 y 12.50, un lote muy especial de fina se colocó a $ 13 y otro excepcional a $ 13.30.

La existencia de lana que queda en el Mercado Central de Frutos gira hoy alrededor de 8 millones y medio de kilos.

Pieles lanares de campo. — Estación. — Se desarrollaron esta semana las operaciones en este producto dentro de un tono de franca demanda y con precios firmes para todo en general.

En estos momentos hay buen interés, tanto por parte de la industria como de la exportación, por todo lote de mercadería buena, superior y supra.

Lo más solicitado por todos los compradores son las partidas compuestas de pieles con lana fina y cruza fina; las cruzas medianas y las cruzas gruesas también encuentran fácil colocación.

En el orden de preferencia y en el de valores ocupan el primer puesto las partidas con más desecho que consumo, pues hoy todos buscan lana y no cutis.

Respecto a precios, como más arriba lo decimos, están firmes y los más altos que se registran esta semana fueron $ 0.72 para los finos (Rambouillet), 0.65 para los cruzas finos, 0.62 para los cruzas medianos y 0.60 por cruzas gruesos.

Para lo que siempre está pesada la plaza es para esos lotes compuestos de mercadería regular e inferior, para los de lana despareja y atrasada, para los con mucho consumo y poco desecho, para lo defectuoso y semilludo, cuyos precios oscilaron entre $ 0.35 y 0.50 el consumo.

Cortos y pelados. — No hay cambio alguno que señalar, continúan colocándose como en el primer día que entró a regir esta clasificación, o sea entre 0.25 y 0.30 $ el consumo. No hay por ellos interés.

Pieles lanares de los territorios. — Los lanudos finos están muy solicitados y se realizaron negocios de importancia entre 0.80 y 0.92 $ al barrer. Por los cruzas no hay mayor interés, así que su venta se hace en difíciles condiciones, entre 0.58 y 0.65 pesos. Los cortos y pelados se cotizan hasta 0.35.

Pieles de corderito — No hay absolutamente cambio alguno, lo poco que entra fácil se coloca entre 2.50 y 3.30 $.

Cueros vacunos — La situación del mercado para el producto que encabeza estas líneas continúa siendo completamente indecisa.

En efecto, nos consta que la exportación tiene necesidades y órdenes que completar y sin embargo, los compradores locales tratan por todos los medios de producir una fuerte baja en los precios, absteniéndose lo más posible de comprar.

Si a primera vista comparamos los precios actuales con los de la semana anterior, fácilmente se nota una baja o diferencia de 1 a 1.50 $.

La exportación necesita cuero seco, bien seco, de peso liviano y pelo de invierno y eso es lo que no entra.

En efecto, más del 85 o|o de los lotes que diariamente entran a plaza se componen de cueros húmedos, frescales, al extremo que a muchos se les cae el pelo y con un aumento de peso exagerado debido a la humedad y por esas partidas no tienen interés alguno, pues los compradores adquiriéndolas se perjudican por que pagan peso falto que luego pierden una vez bien seco el cuero y luego por que carecen de locales donde secarlos y por último, por que el tiempo reinante, humamente húmedo, no permite secar bien el cuero.

Es por todo eso que no estimamos que la baja en los precios sea tan notable y lo confirma que por lotes bien secos se consigue alrededor de $ 12.00 mientras que por los otros y por los superiores es difícil obtener más de $ 11.00.

Refiriéndonos ahora al estado del mercado diremos que en esta semana se operó con actividad entre $ 8.00 y $ 11.00 y hasta $ 11.50 y pesos 12.00 en los primeros días por lotes secos, libres de pesados, anchos y desechos.

En cueros provincianos también se operó activamente entre $ 11.00 y $ 13.00. Por los de los ríos se pagó de $ 4.80 a pesos 5.20 oro los de pelo de invierno, de $ 3.50 a $ 3.80 oro los de pelo de verano y de pesos 2.70 a pesos 3.00 el desecho.

Salados. — Para éstos la plaza continúa pesada debido a que dejaron de operar algunos compradores; con todo, por lotes superiores se obtiene alrededor de $ 0.60 y las ventas generales se hicieron entre $ 0.48 y $ 0.55.

Cueros de Becerros y Nonatos. — Con relación a la semana pasada tenemos que los precios de estos productos sufrieron una baja de $ 0.50 y ella es motivada por el falso peso que adquieren los cueros con la humedad reinante; hay por ellos franca demanda y se pagan los lotes superiores hasta $ 9.50 y $ 6.50, respectivamente.

Cueros de becerros y nonatos. — terés por los cueros de peso y pelo de invierno y están poco menos que invendibles los livianos y de pelo de verano; por los primeros se paga hasta $ 7.50 y aún más, mientras que por los otros es difícil obtener más de $ 6.00 a 6.50.

Pieles de nutria. — Hay buen interés por las especiales de las islas en bolsa, felpa de invierno, cuyos precios oscilan entre $ 16.00 a 23.00 el kilo o hasta $ 64.00 la docena de pieles. Para las de provincia no hay en absoluto demanda y por los mejores lotes, por los más supras es difícil conseguir $ 16.00, las ventas generales se están haciendo entre $ 12.00 y 14.00; para artículo inferior y de pelo de verano no hay comprador sino entre $ 6.00 y 10.00.

Cerdas. — Para este producto la plaza volvió a animarse debido a la presencia den uevos compradores y sus precios se entonaron algo, pagándose hoy por las mezclas superiores hasta $ 20.00. En todos los demás productos pecuarios y de la caza no mencionados aquí, se operó sin cambio alguno con relación a las últimas semanas.

VINOS
"CARRODILLA"
BLANCOS y TINTOS
DE
B. F. Nazar Anchorena
CHARCAS y MONTEVIDEO
U. T. 3665, Juncal


Proveedor de S.M. El Rey Alfonso XIII
Proveedor de S.A.R. La Infanta Doña Isabel
Proveedor de S.A.R. El Infante D. Fernando María
FAMILIAR EN TODOS LOS HOGARES

CRONICA SOCIAL

Dió lugar a una reunión muy lucida la fiesta que ofreció anoche el señor Alejandro Shaw, en obsequio de un grupo de amigas de sus hijas Giselle y Elsa.

Concurrieron, entre otras, las señoras:

Dolores Anchorena de Elortondo, Julieta Meyans de Pueyrredón, Raquel Cárdenas de Guerrero, Laura Gómez Aguirre de Quirno, María Urquiza de Blaquier, María Rita Romero de Oliver, Isolina Moreno de Troubetzkoy, Elvira Soto de Castro, Sara Usher de Shaw, Amalia Frías de Urquiza, Josefina Vedoya de Ocampo, Rosa Pirán de Harilaos, Sofía Pérez de Madero, Clara Cobo de Anchorena, Magdalena Bosch de Harilaos, Elena Cabral Hunter de Méndez Josefa Anchorena de Madariaga, María Teresa Quintana de Pearson, Silvina Lynch de Estrada, Otilia Alcorta de Rodríguez, Marcela Duggan de Tores, Julia Pagés de Bosch, Ester Esnaty de Pearson, Agustina Constanzó de Malaver, señoritas: Valentina Sánez Valiente, Clotilde Bosch, Susana Quirno Gómez, María Carolina Harilaos, Josefina Riglos Alzada, Ester Bosch, Elena Ocampo, María Bosch Pagés, Valeria Guerrero, María Leonor y Sara Bosch Gramajo, Ema Benítez, María Luisa Constanzó, Angélica y Rosa Urquiza, Elena Uriburu, Joaquina y Julia Oliver, María Rosa Peña, Sara y Marta Navarro Viola, María Esther Gómez Pombo, María Eugenia Toledo, Silvina Estrada, Susana Egusquiza, Dora Méndez, Elena Aguirre, Marta y Susana Rodríguez Alcorta, Adela Zuberbühler, Sonia Troubetzkoy, Estela Zuberbühler, Elisa Harilaos, María Josefina, María Carmen y Mercedes Madariaga Anchorena, Elisa del Campillo, Dolores de Anchorena, Orosia Ayerza, Isabel Pearson Quintana, Damasia Castro, Clara Acosta, Sofía Sara y Elvira Madero, Julieta Shaw, Mercedes Isabel y Dolores Elortondo, María Ester Fernández, María Justa y Julia Elena Pueyrredón, Marcela y Susana Torres Duggan, Sara Pearson, Susana y Rosa Blaquier.

* * *

Pasado mañana será servido en el París Hotel el banquete que le ofrecen sus amigos al doctor Delfor del Valle con motivo de su retiro de la dirección de la Asistencia Pública.

Organizan esta demostración los señores:

Vicente Novaro, Héctor de Casatis, Carlos Edo, C. Robertson Lavalle, Alejandro Raimondi, José A. Vialo, Horacio González de Solar, Arturo Medina, J. Bonorino Cuenca, José Silvani, Lucio C. Aravena, V. Urdapilleta, G. Hunt, S. Oliva, R. Spurr, E. López Bancalari, Alfredo Thompson, Roberto Cabred, R. Aranguren, Ricardo Sarmiento Laspiur, M. R. Castex, Tomás Kenny, F. Arrillaga, G. Bosch Arana, Rodolfo Pradere, F. Destefano, A. Spinetto, Voltaire Baliño, Leopoldo Bard, E. Dowling, J. C. Bidart Malbrán, Martín de Oro, C. Dónovan, E. Chevalier Boutell, N. Tagliavache, R. Algañaraz, Juan Salleras, A. Squassini, Manuel A. Desseln, Isidoro Gil, I. Torres, J. Petrocchi, Ricardo Hansen, A. Rouvier Garay, L. F. Pippo, S. Raño, Guillermo Andreau, F. Wildermuth, E. Capurro, A. Coriolti, Lanfel Torello, Eduardo Centeno, José María Requena, F. Díaz, E. Navarro Lanlte, Justo E. Sola, Félix O. Foullier, Arturo Romay, Juan León Dubini, Francisco Cortesano, Arturo B. de Quirós, J. Xarau, F. Egaña, J. M. Páez Carrillo, L. Galarza, A. Magariños, C. Bergalli, D. Bevilacqua, C. Assorati, Juan Carlos Elordi, Miguel Requena, Santos Urbistondo.

El doctor Durañona y su señora Mercedes Parody celebrarán mañana sus bodas de plata. Con tal motivo harán oficiar una misa a las 9.30 en la capilla de las Adoratrices y por la tarde recibirán a sus relaciones.

* * *

El cardenal Gasquet que se halla ya restablecido de la dolencia que lo aquejara a su arribo a Buenos Aires, recibirá mañana de 10 a 11, en casa de la señora María Unzué de Alvear a los miembros del clero secular y regular que deseen saludarlo.

El cardenal Gasquet depositará mañana a las 15 una corona en la tumba que guarda los restos del general San Martín. Irá acompañado por el nuncio apostólico y será recibido por los miembros del Capítulo Metropolitano.

Pasado mañana a las 13.30, se realizará frente al alojamiento de su Eminencia, Av. Alvear 1385 un desfile de las escuelas y colegios católicos de la capital.

* * *

Ha tenido dolorosa repercusión en nuestra sociedad, a la que se hallaba extensamente vinculada por lazos de amistad y parentesco, el fallecimiento de la señora Leopoldina Carreras de Lastre, ocurrido ayer a raíz de una breve enfermedad.

La extinta dama, si bien alejada hace algún tiempo de la sociedad, en el seno de ella se le conservaba el profundo afecto y la consideración que supo despertar por su bondad y nobleza de sentimientos.

El sepelio de sus restos, efectuado esta mañana en el cementerio del Norte, previa misa de cuerpo presente en la iglesia del Pilar, motivó una sentida manifestación de condolencia.

* * *

Con toda solemnidad celebrarán las Hijas de María de la Sanaa Unión de los Sagrados Corazones la fiesta de Santa Rosa de Lima, segunda patrona de la asociación nombrada.

A las 8.45, el obispo titular de Himería, monseñor Baudrillart, oficiará la misa de comunión general en la capilla del colegio de la calle Esmeralda, estando la parte musical a cargo de las señoritas Graciela Berro Madero, Carmen Irigoyen Irlondo, Josefina Paz, Mercedes Quiroga, Rosalina Crocco, Victoria y Cloé Castro, Julia Ester Barreneche, Constancia y María Ramaugé, Mila Forn, María Teresa González Bustamante, Carmen Arana, Cristina y Matilde Carranza, Marta Velarde, Agnés Maxwell, dirigidas por la señorita María Carlota Arias.

Al terminar la misa, el director de la Congregación, monseñor de Andrea, impondrá la medalla a las nuevas congregantes. Ingresarán como hijas de María las señoritas María Angélica y Alita M. Arce, M. Eloísa Barrenechea, María Luisa Cabrera, Nelly Cordeyro Echagüe, Rebeca Calderón, Sara y María Ester Danuzzo, María Eugenia y Susana García Lawson, Susana Guevara, Susana Llames Massini, Laura Lynch María Luisa Noetinger, Mercedes Otamendi y Sara Pérez Calvo, y como aspirante las señoritas Raquel Beneges, M. Enriqueta Calderón, María Margarita Guerra, Marta Navarro Viola y Susana Pacheco.

Después de este ceremonia se reunirá la concurrencia en el salón de actos, donde la presidenta dará la bienvenida al prelado, en nombre de la asociación.

A continuación usará de la palabra monseñor Baudrillart.

* * *

Mañana se efectuará en el Plaza Hotel un bridge y te seguidos de danza, a beneficio del Children's Home, de Belgrano.

Se jugará bridge de 15 a 19 y el te y danza será de 17 a 19. Las entradas han sido fijadas en 5 pesos cada una, incluso el te.

Las personas que deseen formar sus mesas de bridge, se servirán solicitar las entradas con anticipación, a las siguientes damas: señora de Hope Gibson, Rodríguez Peña 1833; señora de Pettit, Santa Fe 1867 y señora de Mackrae, Esmeralda 1394.

* * *

Festejando una fecha de familia el señor Narciso Binayan reunirá hoy a un grupo de sus amistades en su residencia.

* * *

El 4 del mes entrante será bendecido en la basílica de Nuestra Señora de la Merced el enlace de la señorita Carmen Aguirre con el señor Leopoldo Lugones (hijo), siendo padrinos la señora Juana González de Lugones y el señor Julián Aguirre.

En el enlace civil serán testigos por parte de la novia el general Antonio Tiscornia y el doctor Horacio González del Solar y por parte del novio el general Arturo Lugones y el doctor Juan V. González.

* * *

En memoria de la señora Emilia G. de Oliverio, se rezarán misas mañana, en la iglesia de Nuestra Señora de la Piedad.

* * *

Hoy quedará formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Luisa Saez Germain, con el señor José Segad Reboredo.

* * *

Ha sido pedida la mano de la señorita Carolina Traverso para el doctor José Manuel Iturbe.

* * *

Ha sido formalizado el compromiso matrimonial de la señorita María Elena Benítez, con el señor Carlos A. Romero Carranza.

Los navios han sido muy felicitados.

* * *

Se ha formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Lili Palma, co nel alférez de navío Enrique Mecenier.

* * *

Se anuncia para el mes de octubre próximo el enlace de la señorita María Dámasa Oliveira Cézar, con el señor Delfín Huergo.

* * *

El domingo próximo se realizará en los salones del Círculo Chileno-Argentino un te y danza, en beneficio de la caja de fondos de la Sociedad Patricias Argentinas "Dios y Patria".

El precio de las tarjetas con opción al té, ha sido fijado en 4 pesos.

* * *

Mañana celebrarán sus bodas de plata matrimoniales, el señor Blas M. Buasso y su señora Manuela Buasso.

Por la mañana los esposos Buasso harán oficiar una misa en la iglesia del Espíritu Santo a la que asistirán los miembros de su familia.

Y por la tarde recibirán en su residencia a sus numerosas amistades.

* * *

Dolorosa impresión ha causado en nuestra sociedad el fallecimiento de la señorita Mercedes Acosta, ocurrido ayer en su residencia de Belgrano a raíz de una corta enfermedad.

Por sus virtudes, su carácter bondadoso y sus nobles condiciones, la extinta se había granjeado hondas y sinceras simpatías; las que se pusieron de relieve al ser conocida la triste noticia.

Su deceso afecta a las familias de Acosta, Torino, Pizarro, Almagro, Olmos, Quesada, Zapiola, etc.

El sepelio de sus restos que se efectuó esta mañana en la necrópolis del Norte dió lugar a una sentida demostración de duelo.

* * *

Mañana a las 10 se realizará en el Asilo de los Desemparados (Rivadavia núm. 6062), se realizará mañana a las 10 la ceremonia de la colocación de una placa en homenaje a la memoria de la que fué socia fundadora y presidenta de la institución, señora Encarnación E. de López.

Se rendirá también un homenaje a las benefactoras de la obra, señoras Tomasa Lorea de Darquier, que fué la primera presidenta, Honoria A. de Gutiérrez, Aureliana Sacriste de Cazón, Rosa M. de Fernández, Dolores G. de Díaz, Edelmira X. de Durante e Isidora M. de Gartland.

Antes de ese acto, se oficiará una misa en la capilla del Asilo.

Al descubrirse la placa hará uso de la palabra el presbítero Leonardo Ayala.

* * *

En la iglesia de San Miguel Arcángel, mañana a las 11 horas, se rezará el funeral en memoria del señor Juan Etchevés.

* * *

Se ha concertado el enlace de la señorita Adela Seerman con el señor Pedro R. Figueroa.

* * *

El ministro de Cuba señor Mariano de la Vega Calderón ofrecerá una comida pasado mañana en honor del rector de la Universidad de Buenos Aires, doctor José Arce, y del profesor David Speroni, nombrados delegados argentinos al Sexto Congreso Médico Latinoamericano que se realizará en el mes de noviembre próximo en la Habana.

Han sido invitados los ministros de Relaciones Exteriores doctor Honorio J. Pueyrredón, de Instrucción Pública doctor José S. Salinas y un grupo de caballeros.

La demostración se efectuará en los salones de la legación de Cuba.

Auspiciada por una distinguida comisión de damas, se realizará el 5 de septiembre próximo en el Capitol Theatre un festival a beneficio del Colegio Mater Misericordia, en ocasión de celebrar los 25 años de su fundación.

* * *

En la iglesia de San Miguel Arcángel será bendecido el 29 del corriente el enlace de la señorita Dora Bruno Márquez, con el doctor Eraldo Pastore.

Serán padrinos la señora Carmen Márquez de Bruno y el señor Pedro Bruno en representación del señor César Pastore.



Del casamiento civil serán testigos los señores Mario Bruno Márquez y Antonio Delfino.

Acompañarán a los novios y padrinos el siguiente cortejo:

Angélica Bruno con Federico Nantini, Celina Bianchi con el doctor Radl A. Bruno, Haydee Bruno con el doctor Anselmo Marquez, Celia Marquez con Juan Carlos Bruno, Armida Bertachini con el doctor Mario Bruno, Angélica Bruno con Manuel Rolón; Alicia Marisquirena con Horacio Bianchi; Amedia Rolón con Isidro Lozano.

* * *

Se encuentra enfermo el señor Fortunato Gómez Romero.

—Mejor la señorita Carmen Rodríguez.

—Mejorada la señorita May Urdániz.

—Continúa bien la señora María Luisa Saccone Vial de Rivas y su hijo Emilio.

—Enferma la señorita Matilde Otamendi.

—En vías de un completo restablecimiento la señora Celia Sommer de Balcarce.

—Mejor el señor Eduardo L. Vivot.

—Restablecida la señora María A. de Ucelay.

* * *

Han llegado:

Del Rosario el señor Julio Requena.

—De Tucumán el señor César Maciel.

—De Mendoza el señor José Manuel Riera y su señora Elvira Cruz.

—De Córdoba el señor Vicente Sánchez y sus hijas Mercedes y Josefina.

—De Montevideo el señor Octavio Lessa.

—De Dolores el ingeniero Ernesto Robinson.

—De Montevideo el señor Alberto Fernández Pobleh y su señora.

—De Yrigoyen el señor Jorge Bilbao y señora.

—De Mendoza el señor José A. Negri.

—De Córdoba la señora Cora Lynch de Frers y sus hijas Cora y Ana.

—De Bahía Blanca la señora María Clara da Rocha de Lacasa Rojas.

—De General Paz, la señorita Ana Grecco Pedernera.

* * *

Han partido.

Para Europa los señores Luis y Carlos Acuña.

—Para Río IV el señor Luis Gallardo.

—Para Cárcano el señor Miguel A. Cárcano.

—Para Montevideo el señor Jorge Doods.

—Para Ascochinga el señor Atilio Palma y su señora Adela Giménez.

—Para Rosario el señor Julián Martínez.

Madeleine & Madeleine
104, Avenue des Champs-Elysées
PARIS

ROBES
LINGERIE
TROUSSEAUX

CHINATO GARDA
es el mejor

CARRERAS DE CABALLOS

HIPODROMO ARGENTINO

LA REUNION DE HOY

SALEN DE PERDEDORES:

La Turquesa y Clarinete

Citoyen gana el premio Invierno

RESULTADOS GENERALES

Aprovechando la tarde primaveral, concurrió al hipódromo numerosa concurrencia. Por conocer si el stud Iceache presentaría a Moloch, en el Invierno, había verdadera expectativa.

Con la prueba menos atrayente del programa, dió principio la reunión de esta tarde.

PRIMERA CARRERA

Todas las inscriptas cumplieron su compromiso en la prueba inicial donde, no obstante lo reducido del lote, tuvieron los aficionados un final interesante.

La Turquesa tomó la punta seguida de La Dicha y la favorita. Frente a las populares, la hija de San Vicente II dominó a la puntera, pero La Turquesa sacando fuerzas hasta hoy desconocidas, reacciona al final y vence por 1|2 cabeza. Tercera Nitrería y última Chidan.

PREMIO LA ÑATITA
Distancia 1600 metros

1 **LA TURQUESA** 55 kilos, por Fúlmen y La Tentación, del stud Inoragna, J. Canal	3451	—
2 La Dicha 55, E. Peñaloza	8052	—
3 Nitrería 55, R. Carabajal	19425	—
4 Chidan 55, O. Piva	765	—
	32593	—

Corrieron todas.
Dividendo de la 1a. $ 17.
Ganada por 1|2 cabeza.
Tiempo: 1'40" 1|5.

SEGUNDA CARRERA

Esta prueba destinada a potrillos perdedores reunió a once de los trece anotados y como estaba previsto, Cafard, el pupilo del stud Don Gonzalo contó con la mayoría de las apuestas, a las que no pudo responder por su mala largada.

Puesto el lote en movimiento en muy mal momento para el favorito, tomó la punta Gorgorito, seguido de Clarinete, Cabarí y Mascalzone.

Al entrar a la recta el pupilo del stud Los Yuyos pasó al primer puesto junto con Cafard que estorbando a sus contrarios inició su atropellada para ocupar al final el segundo puesto.

El comisariato después de breve deliberación distanció al hijo de Cyllene, pasando a ocupar el puesto de éste Cabarí. Tercero Proel.

PREMIO SAINT EMILION
Distancia 1500 metros

1 **CLARINETE** 55 kilos, por Craganour y Fanfare, del stud Los Yuyos, R. Pelletier	9672	5407
2 Cabarí 55, A. Quinteros	12657	7691
3 Proel 55, R. Peña	2236	1732
0 Cafard 55 (distanciado del 2o. puesto), J. Ramírez	21541	13668
0 Goliath 55, P. Ferrari	408	333
0 Mascalzone 55, M. Lema	7859	5771
0 Favorito 55, E. Ruiz	1379	900
0 Zonzo Grande 55, J. Canal	7743	5235
0 Arreador 55, T. N. Fernández	4304	4439
0 Gorgorito 55, M. Altamiranda	329	324
0 Mil Más 55, M. Acosta	1841	1623
	70059	45153

No corrieron: Thym y Dragador.
Dividendos: del 1o. $ 12.90 y 5.20, del 2o. 4.25; del 3o. 11.95.
Ganada por 1 y 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1'33" 3|5.

TERCERA CARRERA

Interesante por la calidad y cantidad de anotados resultó el tercer número del programa, donde cumplieron su inscripción los siete anotados.

Jacobín contó con el favoritismo de la cátedra al que seguían Cantador y Yesquero a poca diferencia.

Langostín desde el primer momento tomó resueltamente la punta seguido de Yesquero y Jacobín. Metros antes de la raya, Jacobín desalojó al hijo de Val d'Or ocupando el segundo puesto a dos cuerpos de Langostín, que triunfó fácil. Tercero Yesquero y cuarto Tangage.

PREMIO OJAL
Distancia 1000 metros

1 **LANGOSTIN** 50 kilos, por Del Valle y La Nory, del stud Perroquet, E. Ruiz	3866	2195
2 Jacobín 47, M. Acosta	24692	10240
3 Yesquero 62, P. Ferrari	18674	6117
4 Tangage 60, J. Canal	10320	4417
0 Cantador 51, M. di Biassi	22829	8390
0 Emeval 50, R. Peña	3730	1577
0 Mulato 50, E. Saavedra	1089	746
	85201	33682

Corrieron todos.
Dividendos: del 1o. $ 39.65 y $ 10.15; del 2o. 3.75.
Ganada por 2 cuerpos.
Tiempo: 1' 1|5.

CUARTA CARRERA

Otra prueba interesante resultó la cuarta, destinada a caballos de 4 años que no hayan ganado más de 20.000 pesos y en la que la yunta del stud Condal resultó gran favorita.

Puesto el lote en movimiento el favorito largó con desventaja, tomando la punta Gin Fizz seguido de Sodabar, Best Flyer y Olfato. Al entrar a la recta, Raffetto corrido magistralmente por el aprendiz Emilio Ruiz empezó a pasar uno a uno a sus contrarios en busca del puntero, al que le entabló lucha y lo venció al final en buena forma. Segundo Gin Fizz, tercera Spécula y cuarto Mata Pillos.

PREMIO SMASHER
Distancia 1600 metros

1 **RAFFETTO** 57 kilos, por Asturiano y Debutante II, del stud Condal, E. Ruiz	31087	15386
2 Gin Fizz 50, G. Benvenutti	15561	7894
3 Spécula 51, E. Orduña	1562	1087
4 Mata Pillos 48, P. Sánchez	8589	5679
0 Best Flyer 46, M. Acosta, con Raffetto		
0 Mancebo 54, J. Garrido	1531	1131
0 Arrozín 53, R. Peña	2554	1836
0 Little Doly 52, O. Piva	1341	990
0 Sodabar 50, E. Saavedra	5459	3228
0 Púa Brava 50, M. Altamiranda	1471	1152
0 Don Lauro 49, J. Canal	17621	9075
0 Lens 49, J. Fernández	863	697
0 Petit Cheri 49, R. F. Appa	610	460
0 Olfato 49, M. di Biassi	2184	1579
	90383	51194

No corrieron: Effendi, Serrano y Gijona.
Dividendos: del 1o. $ 5.25 y 2.90; del 2o. 3.75; del 3o. 14.75.
Ganada por 1|2 pescuezo.
Tiempo: 1'39" 2|5.

QUINTA CARRERA

El clásico Invierno, base de la reunión de hoy, reunió en la arena a tres de los seis anotados, entre ellos a Moloch que reaparecía en regular forma.

Las cotizaciones hicieron favorito a Citoyen, quien desde la largada tomó la punta seguido del hijo de Melilla y Ziem para continuar en ese orden hasta trasponer el disco.

Indiscutiblemente, Moloch ha terminado su campaña en las pistas y es de creer que esta derrota será su pasaporte para el haras.

PREMIO INVIERNO
Distancia 2200 metros

1 **CITOYEN** 59 kilos, por Amsterdam y Coral, del stud Montiel, M. Acosta	21767	—
2 Moloch 61, S. Ruiz	18501	—
3 Ziem 61, R. Pelletier	7996	—
	48264	—

No corrieron: Royal Admiral, Lye y Ranquelino.
Dividendo de Citoyen $ 4.—
Ganada por 2 1|2 cuerpos.
Tiempo: 2'20".

SEXTA CARRERA

La carrera destinada a potrancas ganadoras fué disputada por ocho de las once anotadas, donde Pilmayquén, corrida por Torterolo, contó con gran mayoría de boletos.

Grace Darling tomó la punta distanciándose varios cuerpos de Doña Chela, Nuez, Hecla, Pilmayquén y La Sulamita, que la seguían en ese orden.

Entrados en la recta, Hecla pasó al primer puesto, al mismo tiempo que Pilmayquén, muy bien dirigida, iniciaba su atropellada y en reñida lucha llega a meta con un pescuezo delante de la hija de Saint Wolf. Tercera La Sulamita y cuarta Doña Chela.

PREMIO ESCORPION
Distancia 1800 metros

1 **PILMAYQUEN** 55 kilos, por Craganour y Swallow, del stud La Morena, D. Torterolo	36875	16262
2 Hecla 55, M. Lema	8955	4396
3 La Sulamita 55, J. Canal	12519	6760
4 Doña Chela 55, R. Peña	16896	8884
0 Nuez 55, M. di Biassi	2779	2024
0 Isla 55, R. Carabajal	15673	7506
0 Siderita 55, E. Saavedra	1754	1200
0 Grace Darling 55, J. R. Cabrera	3501	1885
	97952	48917

No corrieron: Piura, Doña Cucha y Morada.
Dividendos: del 1o. $ 4.80 y 2.70; del 2o. 4.50; del 3o. 3.65.
Ganada por 1 pescuezo.
Tiempo: 1'54".

SEPTIMA CARRERA

PREMIO CLAMOR

Distancia 1600 metros

1 **PASO DOBLE** 54, por Perrier y Bizcaya, del stud Atucha J., J. Canal	45660	—
2 Grak 55, M. Acosta	17733	—
3 El Dante 57, R. Pelletier	7271	—
	70664	—

No corrieron: Tangage, Retahila, Palo Santo, Next y Don't.
Dividendo del 1o. $ 2.80.
Ganada por 1 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1'38" 4|5.

Calendario Hípico

MES DE AGOSTO

29 Declaración de forfait en las carreras ordinarias de la reunión del domingo 3 de septiembre.

30 Premios Río de la Plata y Río Paraná.

MES DE SEPTIEMBRE

2 Ratificación del premio Etoile.
Apertura de cartas para la reunión del domingo 10.
3 Premio Jockey Club.
4 Asignación de pesos.
5 Declaración de forfait.
9 Ratificación del Gran Premio de Honor.
Apertura de cartas para la reunión del domingo 17.
10 Premio Etoile.
11 Asignación de pesos.
12 Declaración de forfait.
16 Ratificación del premio Coronel Miguel F. Martínez.
Apertura de cartas para la reunión del domingo 21.
17 Gran Premio de Honor.
18 Asignación de pesos.
19 Declaración de forfait.
23 Ratificación del premio Estados Unidos del Brasil.
Apertura de cartas para la reunión del domingo 1o. de octubre.
24 Premio Coronel Miguel F. Martínez.
25 Asignación de pesos.
26 Declaración de forfait.
30 Ratificación de los premios Río Uruguay y Colombia.
Apertura de cartas para la reunión del domingo 8 de octubre.
Asignación de pesos el 2 de octubre.
Declaración de forfait el 3 de octubre.

Hipódromo Argentino

Programa de entradas para la reunión del 7 de septiembre

Para la reunión del jueves 7 de septiembre próximo se ha preparado el siguiente programa condicional:

Premio Bandeirantes. Para todo caballo de 4 años y más edad que no haya ganado más de dos carreras no clásicas. Peso 52 kilos. Recargo de 3 kilos por cada carrera ganada. Premios: $ 4500 al 1o., 600 al 2o. y 300 al 3o. Distancia 1800 metros. Entrada $ 45.

Premio Inconfidencia Mineira. Para potrancas de 3 años que no hayan ganado. Peso 55 kilos. Premios: $ 4500 a la 1a., 600 a la 2a. y 300 a la 3a. Distancia 1200 metros. Entrada $ 45.

Premio José Bonifacio. Para potrillos de 3 años que no hayan ganado. Peso 55 kilos. Premios: 4500 pesos al 1o., 600 al 2o. y 300 al 3o. Distancia, 1600 metros. Entrada $ 45.

Premio Emperador Pedro I. Para todo caballo de 4 años y más edad, ganador entre $ 10.000 y 40.000. Peso 43 kilos. Recargo de 1 kilo por cada $ 2000 o fracción mayor de pesos 1000 ganados arriba de 10.000. Premios: $ 4500 al 1o., 600 al 2o. y 300 al 3o. Distancia 2000 metros. Entrada $ 45.

Premio Centenario de la Independencia del Brasil. Handicap para todo caballo de 4 años y más edad ganador (limitado entre 62 y 50 kilos). Premios: $10.000 al 1o., 1500 al 2o. y 750 al 3o. Distancia 2500 metros. Entrada $ 100.

Premio Ipiranga. Para productos de 3 años ganadores hasta dos carreras no clásicas. Peso 54 kilos. Recargo de 3 kilos a los ganadores de dos carreras. Premios: $ 5500 al 1o., 800 al 2o. y 400 al 3o. Distancia 1700 metros. Entrada $ 55.

Premio Amazonia. Handicap para todo caballo ganador de más de pesos 5000. Premios: $ 5500 al 1o., 800 al 2o. y 400 al 3o. Distancia: 1600 metros. Entrada $ 55.

Premio Guanabara. Handicap para todo caballo ganador. Premios: $ 6000 al 1o., 800 al 2o. y 400 al 3o. Distancia 2205 metros. Entrada $ 60.

La apertura de cartas se verificará el 29 del actual, a las 18.30; la asignación de pesos el viernes 1o. de septiembre, y la declaración de forfaits el sábado 2, a las 18.30.

Hipódromo de Maroñas

PRIMERA CARRERA

Premio Marken — 1400 metros

1 LUZ AZUL, 53 kilos, S. Sosa, pesos 17.90 y 6.30.
2 Petain, $ 8.50.
3 Marabú, $ 10.55.

SEGUNDA CARRERA

Premio Duc de Fleury—1500 metros

1 TOM Mic. 56 kilos, J. Rijo, pesos 5.15 y 4.10.
2 Caramelo, $ 12.95.

TERCERA CARRERA

1 REVEILLON, 54 kilos, P. Batista, pesos 13.85 y 4.75.
2 Blue Devil, $ 4.40.
3 En Avant! $ 4.75.

CUARTA CARRERA

Premio Rosedal — 2300 metros

1 FILAMENTO, 47 kilos, A. Avero, $ 5.40 y 3.25.
2 Pares Dobles, $ 4.60.

Hipódromo de La Plata

Primera carrera — 1500 metros		
1 BALRARINA	7.10	2.80
2 Galinette	—	2.50
3 Patriarchale	—	2.90
Segunda carrera — 1400 metros		
1 EL CORRAL	5.90	3.50
2 Huelcupén	—	3.40
Tercera carrera — 1300 metros		
1 MELTOVAL	9.40	2.60
2 Ancafilú	—	2.60
2 Tarik	—	2.20
Cuarta carrera — 1400 metros		
1 QUIJOTE	7.60	3.90
2 Seisén	—	7.10

Inscripciones para la reunión del domingo próximo:

Premio Gallardo II, distancia 1200 metros — Bienvenida IV, La Viznaga, Bendición, Patriarchale, Sinvergüenza, Cerdeña, Little Damozel, Gallinette, Aphasina, Mazuma, Diamantita, Imperiales, Old Girld.

Premio Gallipoli, distancia 1400 metros — Peringundín, Brulote II, Bochador, Inti, Plunger, Huelcupén, Bien, Don Lomingo, General Levalle, El Corral, Adormecido.

Premio Gallito II, distancia 1200 metros — La Llorona, Bien Llegada, Estanciera, Chalupa, Madrina, Torrecita, Mascarilla, Gachona II, Keepsake, Hincapié, Aguerrida, Mi Tormento, Nogalina.

Premio Gambier, distancia 1300 metros: Meltoval, Pericón, Legionario, El Troje, Albeador, Aladino, Oscar, Tarik.

Premio Gamboló, distancia 1400 metros — Dear Me, El Molle, Gracia Plena, Quijote, Seisén, Fogueo, Montonera, Tarik, Wtilza.

Premio Games, distancia 1600 metros — Flor Dorada, Nenia, Invierno, Lutzen, Bufón, Obús, Girole, Irónico, Matacán, General Levalle, El Héroe.

Premio Garrotín, distancia 1600 metros — Frenética, Malambo III, Susie, Montgomery, Grand Couronnée, Claudinette, Tesonero, Perybebuy, Aimone, Legendario, Viwita.

Hipódromo de San Martín

PRIMERA CARRERA
PREMIO TABLADA
Distancia 1300 metros

1 **DANZA**, 51 kilos, J. Orlandini	1280	783
2 Chimborazo 56, P. Caballero	1172	565
3 Kinckness 50, E. Cabrera	104	117
4 Espinoso 53, D. Camirieri	273	212
0 Galán 53, P. de la Cruz	2085	914
0 Mascotón 56, R. Lizarraga	82	73
0 Langrán 51, J. M. Ochoa	1309	677
0 Mister Dick 51, J. García (aprendiz)	136	100
0 Mazucka 47, T. Lehm (ap.	49	73
0 Lolita III 47, J. Martínez (aprendiz)	162	163
	6647	3707

No corrieron: Pavasito, Idilio, Kintaró, Irredenta, Old Ninian.
Dividendos: del 1.o. a ganador $ 9.35 y 3.60 a placé; del 2.o. 1.20; del 3.o. 12.65.
Ganada por 1 y 1|4 cuerpos.
Tiempo: 1'25".

SEGUNDA CARRERA
PREMIO DOÑA CHELA
Distancia 1400 metros

1 **SANGRE NOBLE**, 46 kilos, P. de la Cruz (ap.)	563	462
2 Buena Fe 42, E. Lema (aprendiz)	596	438
3 Fanático II 43, O. Morales (aprendiz)	943	612
4 Prisca 53, A. Torres	4024	1739
0 Kilowatt 50, A. Rossi (ap.	205	134
0 Matador 50, J. Arlandini	1036	679
0 Toba II 44, J. Sidamo (ap.)	49	43
0 Danzarina 46, M. A. Vázquez (aprendiz)	983	665
	8399	4772

No corrieron: Brevete, Mostrador, Din, Dolores, Traube y Escolta.
Dividendos: del 1.o. pesos 26.85 a ganador y 6 a placé, del 2o. [illegible] del 3.o. pesos 5.0[illegible].
Ganada por 3|4 de cuerpo.
Tiempo: 1'30" 1|5.

TERCERA CARRERA
PREMIO LEPANTO
Distancia 1000 metros

1 **SEBASTOPOL**, 53 kilos, P. de la Cruz (ap.)	1452	646
2 Toledano 45, A. Cabrera (aprendiz)	3744	1158
3 Morfeo 48, M. Góngora (aprendiz)	1321	501
4 Saraca 47, A. Belunste (aprendiz)	787	336
0 Pollo 57, G. Quinteros	2810	874
	10114	3515

No corrieron: Frascuelo II, Bacanal, Niña Bien y Pita III.
Dividendos: del 1.o. $ 12.55 a ganador y 4.10 a placé, del 2.o. 3.15.
Ganada por 3|4 cuerpo.
Tiempo: 1' 2 5.

CUARTA CARRERA
PREMIO NEY
Distancia 1400 metros

1 **MOUNTAIN TCHO** 58 kilos, P. de la Cruz	579	472
2 Chirimbolo 55, A. Oubiña	1275	888
3 Ideal 55, G. Quinteros	656	450
4 Negra Linda 53, J. Arlandini	1331	519
0 Dansun 57, R. Ramírez	64	60
0 Paltsson 55, R. Sánchez	173	137
0 Gaditano 52, G. Martínez	2890	1051
0 Veilleuse 50, F. Aubiña	147	147
0 Dondevás 50, J. J. Doval	385	249
0 Graciles 50, S. Villalva	1141	554
	9041	5027

No corrieron: Ravino, Lord Primrose, Nika, Boquia, Comodoro, Pelayin.
Dividendos: del 1.o. pesos 23.95 a ganador y 5.90 a placé, del 2.o. $ 4.30; del 3.o. $ 3.85.
Ganada por un cuerpo.
Tiempo: 1'31" 1|5.

QUINTA CARRERA
PREMIO BRAVIO
Distancia 2300 metros

1 **BAG PIPER** 46 kilos, P. de la Cruz (ap.	1830	1128
2 Microbio II 52, M. Reparaz	2514	922
3 Bravío 49, E. Cabrera	3051	1455
4 Mac Adam II 50, E. Lema (aprendiz)	2015	660
0 Tell-ElKebir 53, R. Licer (aprendiz)	1430	436
0 Oberdan 48, J. Pierri	372	155
	11141	4796

No corrieron: Aguilucho, Epsom, Rulu y L'Amico.
Dividendos: del 1.o. $ 10.95 a ganador y pesos 4 a placé; del 2.o. 4.45.
Ganada por cuatro cuerpos.
Tiempo: 2'32" 1|5.

SEXTA CARRERA
PREMIO ONTARIA
Distancia 1000 metros

1 **LADY VALLE** 51 kilos, R. Licer (ap.	4871	1076
2 Maledetta 50, J. Arlandini	192	131
3 Saraca 52, R. Vázquez (aprendiz)	677	421
4 Irredenta 51, A. Aguilera	2118	901
0 Pucha 53, F. García	664	299
0 La Tapera 50, R. Sánchez	438	282
	9260	3110

No corrieron: Predilecta, La Martina, Niña Bien, Danza, Pita III, Fragancia y Cyclamen.
Dividendos: del 1.o. $ 3.40 a ganador y 3.45 a placé; del 2.o. $ 14.15.
Ganada por 3 cuerpos.
Tiempo: 1'1".

SEPTIMA CARRERA
PREMIO GIRASOL
Distancia 1500 metros

1 **GIRASOL** 52 kilos, A. Azulera	5874	—
2 Intruso 52, R. Vázquez (aprendiz)	1994	—
3 Chacotón 50, J. Orlandini	988	—
4 Chimborazo 17, J. M. Peña	2515	—
	10775	—

No corrieron: Ituyá, P. Negro, Pino, Monseñor II, Lady Valle, Panoli, Matador, Langrán y Busca Vida.
Dividendos: del 1.o. $ 3.30 a ganador.
Ganada por 3 cuerpos.
Tiempo: 1'36" 2|5.

Inscripciones para la reunión a efectuarse el domingo próximo:

Premio Armel, distancia 1.000 metros: Lolita III, Fragancia, Cyclamén, Míster Dick, Kintaró, Pita III, Queen Mary, Espinoso, Zorrastrón, Quickness, Malberry.

Premio Perla Rosa, distancia 1.400 metros: Bacanal, Sangre Noble, Abbesse, Pisca, Monseñor II, Juan Machain, Espinoso, Panoli, Langrán, Galán, Idus, Pope, Mascotón.

Premio Almondell, distancia 1.300 metros: Sebastopol, Bacanal, Adán, Pollo, Intruso, Saraca, Frascuelo II, Langrán, Morfeo, Matador y Norabuena.

Premio En Marcha, distancia 1.000 metros: Marín, Pelayín, Miss Betty, Dondevás, Veilleuse, Bizcachón, Zalú, Negra Linda, Salamera, Gaditano, Albir, Dansum, Guaso, Chirimbolo, Mochila.

Premio Septiembre, distancia 2300 metros: Bravío, Mac Adam II, Mulatona, Microbio II, Oberdán, Plumista, Tell-El-Kebir, Quintuay, Lagartijo, Heligoland, Epsom, Jornalero, Lepe Eder.

Premio Punto y Coma, distancia 1.500 metros: Sangre Noble, Gorostiaga, Avellaneda, Kintaró, Escolta, Din, Fil d'Acier, Tablada, La Tapera, Traube, Puchú, Old Ninian, Malberry, Sí Es, Ontaria y La Iberia.

Premio La Paz, distancia 1.600 metros: Ituyá, Eneas, Monnaie d'Or, Chimborazo, Chacotón, Intruso, Barrisco, Danza, Lady Valle, Mostrador, Bravío, Pino, Girasol, Mascotón y Busca Vida.



Programa

Damos a continuación el programa completo depurado de forfait, para la reunión del miércoles 30 en el Hipódromo de Palermo.

PREMIO EL CORDOBES
Distancia 1600 metros

Primera carrera	A las 13 y 15
F. du Pays 57	Best Flyer 54
L. Jubilee 57	M. de Plata 54
Serenísima 57	Rare Just 54
Mosca Verde 57	Bética 54
Lúcida 54	Marbella 54

PREMIO ONE STEP
Distancia 1700 metros

Segunda carrera	A las 13 y 45
La Turquesa 55	Erato 55
La Dicha 55	Vix 55
Nitrería 55	

PREMIO QUIRNO COSTA
Distancia 1000 metros

Tercera carrera	A las 14 y 15
Nilgaut 55	Tormento 55
Thym 55	Rancul 55
Luis XV 55	Petit Gris 55
Mehemet Alí 55	Intrigante II 55
Almogavar 55	Pulman 55
Bofetón 55	Nunca Más 55
P. de Volcao 55	Nel Disco 55
Sanguinario 55	Chanilao 55

PREMIO CAUPI
Distancia 1800 metros

Cuarta carrera	A las 14 y 45
Burlón 58	Insurrecto 55
Mancebo 58	Gin Fizz 52
Su Señoría 58	Souville 52
Gran Sujeto 55	Miseltoe 52
Pomar 55	Guindo 52
Paddy 55	

PREMIO RIO DE LA PLATA
Distancia 2000 metros

Quinta carrera	A las 15 y 15
Calcador 57	Pashá 57
Gandoumint 57	Saphir 57
Cafard 57	Cabarí 57
Le Rappel 57	Ontal 57
Llanero 57	Locro 57
Sylves 57	Ney 57
Byng Boy 57	Fromentin 57
Jaipur 57	The Victory 57
Camacho 57	

PREMIO RIO PARANA
Distancia 2000 metros

Sexta carrera	A las 15 y 45
La Sulamita 55	Coronadora 55
Bright Eyes 55	Isla 55
Siderita 55	Rosa Roja 55
Pilmayquén 55	

PREMIO THALASSA
Distancia 1600 metros

Séptima carrera	A las 16 y 15
Tangage 61	Next 55
Retahila 58	Don't 54
El Dante 57	Nivel 56
Tesón 5[illegible]	

PREMIO MILONGUITA
Distancia 2200 metros

Octava carrera	A las 16 y 45
Alpes 59	Noespío 52
Red Wolf 57	Raffetto 51
Sorgo 56	Rumor 50
Next 55	Poderoso 50
Poolvis 55	Su Señoría 50
Pronóstico 55	Little Dooly 48
Tifón 54	Fresilla 48
Tartarín 54	Mancebo 47
Fiducia 53	Ovidio 46
Ciervo 53	

Los clásicos del miércoles

PREMIO RIO DE LA PLATA
Distancia, 2.000 metros

Premios: $ 10.000 al 1.o, 1.500 al 2.o y 750 al 3.o

COMPETIDORES Y MONTAS

Gandoumint 57 kilos, Domingo Torterolo (dudoso).
Le Rappel 57, R. A. Carabajal.
Sylves 57, F. Arcuri.
Jaipur 57, R. V. Lanatti.
Pashá 57, M. Acosta.
Saphir 57, J. Fernández.
Ontal 57, T. N. Fernández.
Ney 57, S. U. Morales.
The Victory 57, R. Pelletier.
Camacho 57, S. Ruiz.

PREMIO RIO PARANA
Distancia 2000 metros

Premio: $ 10.000 a la 1a., 1.500 a la 2a. y 750 a la 3a.

Competidores y montas

Bright Eyes 55, D. Torterolo
Pilmayquen 55, X. X.
Coronadora 55, R. A. Carabajal
La Sulamita 55, J. Ramírez.
Isla 55, X. X.
Rosa Roja 55, T. N. Fernández

Rosa Roja

FUE EJERCITADA EN 2000 M.

La hija de Perrier, que intervendrá el próximo miércoles en el premio Río Paraná, ha de figurar en los puestos de preferencia, dado el grato de preparación que [illegible] mucho que corre en la actualidad.

Rosa Roja, fué [illegible] una corrida sobre 2000 metros [illegible] gida por el jockey T. N. Fernández, conduciéndose satisfactoriamente.

Polo de Oro

EN BUENAS CONDICIONES

El excelente hijo de [illegible] que reaparecerá en la Copa [illegible] viene siendo preparado [illegible] te para disputar esta [illegible] prueba.

Polo de Oro, fué ejercitado en 1[illegible] metros, [illegible] y aparejado a un [illegible] stud, marcando [illegible].

Malquerida

SIGUE BIEN

La hija de Diamond [illegible] tán fácilmente se impuso [illegible] timo compromiso, no [illegible] petir la hazaña dado lo [illegible] anda corriendo en la actualidad.

Malquerida [illegible] tarde en 700 metros [illegible] juntal [illegible] Izquierdo [illegible].

El premio Jockey Club

El próximo [illegible] en Palermo [illegible] dos clásicos, [illegible] esto el premio Jockey Club, [illegible] que solamente has [illegible] debido a su enorme [illegible] bre, los demás productos [illegible] sente temporada, [illegible] Malal Tuel.

El encuentro de la [illegible] [illegible] Moreno con el hijo [illegible] Majest, revestirá a [illegible] acontecimiento de gran [illegible] ya que este [illegible] poseen positivos méritos [illegible] no se duda que [illegible] importante carrera [illegible] tima.

PREMIO JOCKEY CLUB

Distancia 2000 metros

Premio $ [illegible]

Competidores y montas

Malal Tuel 57, R. A. [illegible]
Mameluke 57, [illegible]
Rico 57, R. Pelletier

Inscripciones

Para la reunión a efectuarse el domingo próximo en Palermo [illegible] hecho las siguientes inscripciones:

Premio Ocurrencia [illegible] metros, Lady [illegible] Marbella, Mina de Plata [illegible] rrancada, Malberry [illegible].

Premio Valaraba [illegible] metros: Vix, La Dicha, [illegible] Forcina, Habladora, [illegible] ny, Cupla, Rumba, La [illegible] New Times, Bataclán [illegible] donia.

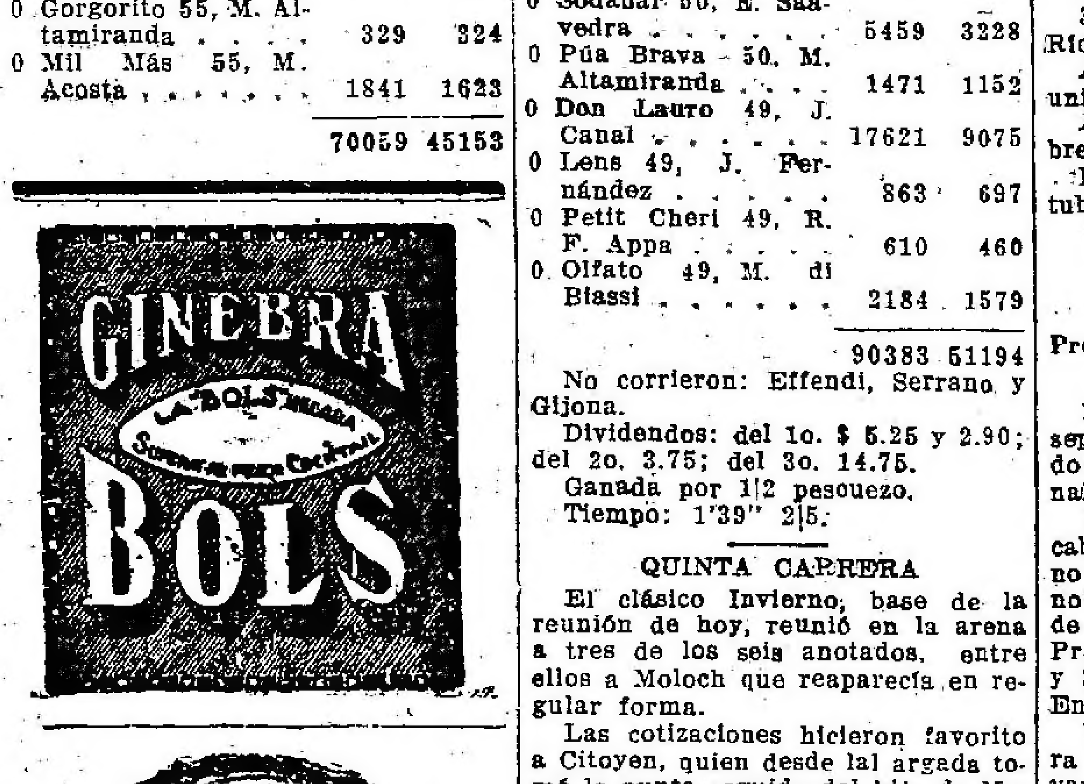
Premio Botafogo [illegible] metros: Nativo, [illegible] Zonzo Grande, Proel [illegible] cedo, Sufra, [illegible] Lascano, Radical, [illegible] Narval, Calcador [illegible] Favorito, Dragón [illegible] tivo.

Premio Carimo [illegible] metros: Point [illegible] Petit Cheri, [illegible] Pomar, Gin Fizz, [illegible] Nivel, Arrozín, [illegible] rrano, Nerón.

Premio [illegible] metros: Mehemet Alí, [illegible] Bembo, Jaipur, [illegible] mo, Saperlotte, [illegible] Morada, Cartaginés [illegible] caguasa, [illegible] mel.

Premio Calderón [illegible] metros: Paso Doble, [illegible] Queen, Won't Marry [illegible] to, Grak.

Premio [illegible] metros: [illegible] lassa, [illegible] Roy, Ranquelino [illegible] pío, Poolvis, Raffetto [illegible] Tartarín, Cíclope, [illegible]



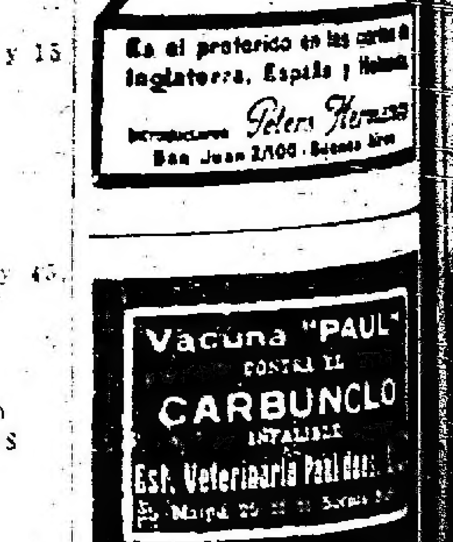
¿Quiere Vd. hacer un regalo de positivo valor. No olvide que en la calle San Martín 140 encontrará toda clase de alhajas de verdadera ocasión, con amplias garantías a precios más baratos que en otra parte. A todo comprador se le hará un obsequio de una alhaja. La casa está abierta los sábados hasta las 20 h. Consultar precios SAN MARTIN 140



BANCO ALEMAN TRANSATLANTICO. — Bm. Mitre esquina Reconquista.
Sucursales urbanas: Número 1, calle Callao esquina Corrientes; número 2, calle Lima 1666.
Oficinas en: República Argentina: Bahía Blanca, Córdoba, Mendoza, Rosario de Santa Fe, Tucumán; Uruguay, Montevideo; Brasil: Río de Janeiro, Curityba, Santos, Sao Paolo; Chile: Valparaíso, Santiago, Antofagasta, Concepción, Iquique, Temuco; Valdivia; Perú: Lima, Arequipa, Callao; Bolivia: La Paz, Oruro, España: Barcelona, Madrid.
Casa Central: Deutsche Ueberseeische Bank Berlin.

PAGA:

Por depósitos en cuenta corriente	1 o|o
A plazo fijo	Convencional
En Caja de Ahorros, cuando no se retiren antes de 60 días, desde $ 10 hasta $ 20.000	4 o|o



Vacuna "PAUL" CONTRA EL CARBUNCLO INFALIBLE
Est. Veterinario Paul [illegible]
Maipú [illegible]

AVISOS FUNEBRES

[illegible]

ANGEL BRUNO [illegible] falleció el [illegible] de agosto [illegible] confortado con [illegible] santa religión [illegible] [illegible] Bruno [illegible] talias [illegible] de Bruno [illegible] ces, tíos, sobrinos, primos [illegible] dos, invitan a sus relaciones [illegible] los restos del extinto [illegible] Oeste, mañana lunes 28, a [illegible] duelo se despedirá por [illegible] tuoria, Cerrito 1061. — Servicio [illegible] barne, Callao 416 y [illegible]

CEMENTERIO DEL OESTE

SE HACE SABER A LAS PERSONAS [illegible] tengan restos depositados [illegible] No. 10, manzana 11, tablón [illegible] de ROMEO DEL FRATE [illegible] retirados dentro del término [illegible] serán remitidos al osario general. [illegible] Aires, julio [illegible] de 1922.

Compañía Unión Telefónica

Distribuída ya la Guía correspondiente al mes de Junio, se ruega a los señores Abonados que se sirvan leer y estudiar el "Aviso Importante", que aparece al pie de cada segunda página, referente a la manera de pedir las comunicaciones con abonados, cuyos números se componen con algunos ceros a la izquierda, para completar a todos un número de cuatro cifras.

Es de la mayor importancia que tanto el personal como el público, procedan en la forma establecida, a fin de poder dominar los detalles correspondientes al servicio automático.

Agosto 1922.

LA ADMINISTRACION

CACHEUTA

En Cacheuta son rarísimos los días sin SOL, el clima es sumamente seco y la temperatura MAS BENIGNA en INVIERNO que la de BUENOS AIRES.

El BALNEARIO TERMAL está dotado de todo confort y permanece abierto todo el año.

PRECIOS REDUCIDOS

Para mayores informes dirigirse:

TERMAS DE CACHEUTA

Victoria 673 — Buenos Aires

Ferrocarril Central Argentino

TRENES RAPIDOS DIURNOS

ENTRE

ROSARIO Y BUENOS AIRES

Diariamente, menos domingos:

Rosario N.	sale	8.15	Retiro	sale	18.00
Retiro	llega	12.45	Rosario N.	llega	22.30

Primera clase solamente. Lujosos coches, salón y comedor.

Viernes:

Retiro	sale	8.00	Rosario N.	sale	18.00
Rosario N.	llega	12.30	Retiro	llega	22.30

Primera clase solamente. Lujosos coches, salón y comedor.

Excursión Dominical:

Rosario N.	sale	8.10	Retiro	sale	19.05
San Nicolás	„	9.12	San Nicolás	llega	22.36
Retiro	llega	12.40	Rosario N.	„	23.40

EL VIAJE REDONDO A PRECIO DE IDA. SERVICIO DE RESTAURANT PARA 1a. Y 2a. CLASE

Se puede reservar asientos en el coche salón.

HOWARD WILLIAMS
GERENTE.

LOS DIAS 4 Y 5 DE SEPTIEMBRE

REMATE ANUAL DE REZAGOS AL MEJOR POSTOR

PROXIMO, EL FERROCARRIL OESTE DE BUENOS AIRES, REMATARA EN PUBLICA SUBASTA, EN SU GALPON N.o 8 (BARTOLOME MITRE 3301), A LAS 13 HORAS TODOS LOS ARTICULOS DE REZAGOS Y OBJETOS RECOGIDOS EN LOS TRENES Y NO RETIRADOS.

NO SE ESPECIFICAN LOS ARTICULOS A REMATARSE, POR SU VARIEDAD Y MUCHA EXTENSION.

LOS INTERESADOS QUE LO DESEEN, PODRAN REVISAR LOS ARTICULOS EN EL GALPON No. 8 (DONDE SE EFECTUARA LA VENTA), TODOS LOS DIAS HABILES: DE LUNES A VIERNES DESDE LAS 9 A 11.30 Y DE LAS 14 A LAS 17 HORAS; LOS SABADOS DE 9 A 11.30 HORAS.

CASA D'HUICQUE
248 ESMERALDA 252
CAFES Y TES
Exijan los cupones obsequio al efectuar compras
U. T. 3355 (Rivadavia)

TALLER DE GRABADOS — SELLOS DE GOMA — DE — ALEJ. N. BARÉS
U.T.3728 Av.
BUENOS AIRES
686-BMÉ. MITRE-686

En la fecha ha sido nombrado Agente de este diario, en Santa Rosa de Toay, el señor Luis E. Grande.

EL ADMINISTRADOR.

PROFESIONALES

ABOGADOS

Dr. Andrés Ferreyra (hijo)
ABOGADO
Atiende personalmente asuntos profesionales en la Capital Federal y Provincia de Buenos Aires
Estudio: LAVALLE 1312
U. Telefónica 3039 y 4240 (Libertad)

Dr. Hipólito Leys
Estudio: Tucumán 1831. U. T. 8608 L.

Estudio jurídico
Dr. Amancio González Zimmermann
Dr. José Dulce
Av. de MAYO 580 — Casi esq. Florida
U. T. 6036 (Avenida)

Dr. Fernando Saguier
Estudio: Florida 410
U. Telefónica 6087 (Avenida)

Dr. Luis C. GARCIA
ABOGADO
Avenida de Mayo 769
U. Telef. 7870, Avenida

G. Núñez Irigoyen
ABOGADO
Uruguay 546, 3er. piso
U. T. 7096, Libertad

Dr. Manuel F. Escobar
ex presidente de la Suprema Corte de Buenos Aires, y
ALBERTO ESCOBAR, abogados. — En Buenos Aires: Florida 171 (Pasaje Guemes, tercer piso, escritorios 323 y 324). Unión Telefónica 6290 (Avenida); interno 188.
En La Plata: calle 8 No. 964. Unión Telefónica 489C.

Sixto E. Trucco
Emilio G. Trucco
Juan A. Cameirone
Ingenieros civiles, Arquitectos
Estudio: LAVALLE 560

MEDICOS

SECRETAS - URINARIAS - PIEL
Dr. Saracení — Especialista
Cura rápida de Uretritis—Gota Militar — Estrechez — Ulceras—Debilidad— Cura de la AVARIOSIS con aplicación sin dolor del
606 - 914 — CORRIENTES 1777 — 9 a 11 y de 14 a 20

VIAS URINARIAS, PIEL Y AVARIOSIS.
CONSULTAS DE 14 a 16
Dres. Dorrucci y Artola
Suipacha 538

Dr. Enrique T. Susini
Especialista de la A. N. Es asistente de las clínicas Hajeny Wemman de Viena. De regreso de Europa ha abierto su consultorio. Nariz, garganta y oídos. Enfermedades de la voz y la palabra. cáncer. Cerrito número 1248.

ANALISIS — LABORATORIO Y FARMACIA — Abierto día y noche
Suipacha 477
Doctores NELSON

N. PERCICH
CIRUJANO DENTISTA
(del Círculo de la Prensa)
362 Bdo. DE IRIGOYEN 362

CURA DE REUMATISMO y OBESIDAD
Dr. Sgo. Libarona Brián. — De 4.30 a 6 p. m. — Miércoles, Jueves y Sábados. — AYACUCHO 890.

BANCO HIPOTECARIO NACIONAL

Préstamos para Edificación a Empleados Nacionales

SE AVISA A LOS EMPLEADOS NACIONALES POSEEDORES DE UN TERRENO, QUE DESEEN CONSTRUIR UNA CASA DE ACUERDO CON LA LEY 10676, QUE EL BANCO, POR INTERMEDIO DE SU DIRECCION GENERAL DE CONSTRUCCIONES, FACILITA, A QUIEN LO SOLICITE, EL PLANO DEL EDIFICIO Y EL PLIEGO DE CONDICIONES. SIN CARGO ALGUNO PARA EL EMPLEADO.

ADEMAS, EL BANCO, DE CONFORMIDAD CON LA LEY, INSPECCIONARA LA CONSTRUCCION Y VIGILARA EL FIEL CUMPLIMIENTO DE LO CONVENIDO CON LA EMPRESA CONSTRUCTORA.

ENERO 1922

BANCO HIPOTECARIO NACIONAL

25 DE MAYO 245 — BUENOS AIRES

CONDICIONES GENERALES DE LOS REMATES

1o.—Los remates están sujetos a la aprobación del Directorio, y se hacen por cuenta del deudor, con sujeción a la ley No. 10676.

2o.—El comprador podrá continuar con la hipoteca que reconoce la propiedad, abonando la diferencia entre la deuda actual y el precio de compra.

3o.—Todo comprador abonará en efectivo, al firmar el boleto, el 3 o|o de seña y el 1 o|o de comisión.

4o.—Los títulos de propiedad pueden ser revisados en el archivo del Banco antes del remate.

5o.—Por mayores informes, ocurrase a las oficinas del Banco.

CAPITAL

EL MARTES 5 DE SEPTIEMBRE, A HORAS 14.30, en su local, casa calle Pueyrredón 1571, entre Arenales y Beruti. Mide [illegible] de frente al O. por [illegible] de fondo. Consta de zaguán, vestíbulo, sala, antesala, escritorio, comedor, tres habitaciones, dependencias y en altos una pieza de servicio. — No. Ho. 2326, serie 6 o|o. Base, $ 20.000. Hipoteca, $ 20.000. Deuda, $ 18.554:074.
LA EPOCA. Inic. 18|8|922.

EL VIERNES 15 DE SEPTIEMBRE, EN SU local, a horas 14.30; Peña-hotel, calle Ituzaingó N.o 2759, entre Bebedero y Manuel Rodríguez, a cuadra y media de la estación Coghlan (F. C. C. A.). Mide [illegible] de frente al S. O., por 34m632 de fondo al S. E., y 35m656 al N. O. Consta de planta baja, con hall, sala, comedor, despensa, una pieza de servicio y lavadero y escalera que conduce a la planta alta, con 4 dormitorios, cuarto ropero y baño. Dependencias en todo, jardín al frente y al fondo. Deuda por afirmado a cargo del comprador.
No. Ho. 22959. Serie 6 o|o. Base: pesos 13.200. Hipoteca: $ 15.500. Deuda: $ 13.553.
LA EPOCA. Inic. agosto 27 de 1922.

LA PLATA

EL REMATE DEL CAMPO EN EL CUARTEL 10, del partido de Juárez, prov. de Buenos Aires, parte del establecimiento "La Aurora", HA SIDO SUSPENDIDO HASTA LA PRIMERA QUINCENA DE SEPTIEMBRE PROXIMO. Oportunamente detalles.
LA EPOCA. Inic. 5|8|922.

FRACCION DE CAMPO EN EL CUARTEL 13 del partido de Dolores (provincia de Buenos Aires), en el local de la sucursal del Banco de la Nación Argentina, de la ciudad de Dolores, el DIA 27 DE AGOSTO, a horas 10; distante como a 7 kilómetros al N. E. de la estación Dolores (F. C. S.), señalada como lote 13 en un plano agregado al expediente respectivo, con superficie de 53 hectáreas, 20 áreas y 11 centiáreas, lindando: al N. O., doctor Alberto Cisneros; al N. E., calle en medio con los lotes 3 y 4; al S. E., calle en medio con Enrique Serantes y al S. O., con varios.
N.o H.o 2352|15931. Serie 6 o|o. Base: $ 13.100. Hipoteca: $ 8.000. Deuda actual: $ 6.541:529.
LA EPOCA. Inic. 9 agosto de 1922.

BAHIA BLANCA

FRACCION DE CAMPO, UBICADA EN EL partido de Bahía Blanca, cuartel 8.o; en su local calle 25 de Mayo N.o 245 (Capital Federal), el DIA 28 DE AGOSTO, a horas 14.30; próxima a las estaciones Punta Alta y Bajo Hondo, con superficie de 1.991 hectáreas 0.120 m. c., libre de calles; lindando: al N. E. Juan Parodi, después A. H. Holland; al S. E., C. N. Amado; después "La Carolina" y al S. O. y N. O., Francisco Hitce.
N.o H.o 673|28226. Serie 1.a. Base: pesos 153.100. Hipoteca: $ 182.000. Deuda actual: $ 126.131:059.
LA EPOCA. Inic. 9 agosto de 1922.

CASA DE ALTOS Y BAJOS EN LA CIUDAD de Bahía Blanca, ubicada en la calle Chiclana números 767|75, entre Pueyrredón y 25 de Mayo; en su local calle 25 de Mayo número 245 (Capital Federal), el DIA 28 DE AGOSTO, a horas 14.30; edificada en terreno de 20m.34 mm. de frente por 51.96 metros de fondo; contenendo la planta baja, cinco habitaciones y la alta 9 habitaciones, dependencias en ambas.
N.o H.o 885|30420. Serie 5.a. Base: pesos 30.800. Hipoteca: $ 27.300. Deuda actual: $ 26.056:196.
LA EPOCA. Inic. 9 agosto de 1922.

QUINTA No. 24 Y PARTE DE LA 26, conocido por Parque Zamonini, del ejido de la ciudad de Bahía Blanca, próximo a la estación del F. C. P., en su sucursal Bahía Blanca, el día 10. DE SEPTIEMBRE, a horas 14, dividido en 11 lotes, a saber:

Lote 1: superficie, 7.319.43 m. c., según títulos y según plano, 9.150.11 m. c. Base, $ 7.600. Hipoteca, $ 3.900. Deuda actual, $ 3.228:051.

Lote 2: Sup. 5.650.65 m. c. Base, pesos 4.500. Hipoteca, $ 2.300. Deuda actual, $ 1.904.096.

Lote 3: Sup. 5.650.65 m. c. Base $ 5.800. Hipoteca, $ 3.000. Deuda, $ 2.483:603.

Lote 4: Sup. 5.650.65 m. c. Base $ 4.500. Hipoteca, $ 2.300. Deuda, $ 1.904:096.

Lote 5: Sup. 5.650.65 m. c. Base $ 5.800. Hipoteca, $ 3.000. Deuda, $ 2.483:603.

Lote 6: Sup. 5.658.65 m. c. Base $ 6.600. Hipoteca, $ 3.400. Deuda, $ 2.814:750.

Lote 7: Sup. 5.789.90 m. c. Base, pesos 18.900. Hipoteca, $ 9.400. Deuda, pesos 7.781:956.

Lote 8: Sup. 6.278.50 m. c. Base $ 5.700. Hipoteca, $ 2.900. Deuda, $ 2.400:816.

Lote 9: Sup. 6.278.50 m. c. Base $ 6.400. Hipoteca, $ 3.300. Deuda, $ 2.731:963.

Lote 10: Sup. 6.278.50 m. c. Base, pesos 5.700. Hipoteca, $ 2.900. Deuda, pesos 2.400:816.

Lote 11: Sup. 6.752.12 m. c., según títulos, y según plano, 8.473.63 m. c. Base, $ 7.000. Hipoteca, $ 3.600. Deuda, pesos 2.980:324.

Linderos generales: al NO., con el arroyo Maldonado; al NE., calle 9 de Julio; al SE., con la otra fracción de la quinta 26, hoy señor Hurrancos, y al SO., calle Sixto Laspiur. Los lotes 1 al 6 dan frente a la calle 9 de Julio y los Nos. 7 al 11, con frente a la calle Sixto Laspiur. — No. Hipot. 92|6844, serie 6 o|o (División).
LA EPOCA. Inic. 12|8|922.

FRACCION DE CAMPO UBICADA EN EL partido de Coronel Pringles, parte del lote 5, sección B; en su sucursal Bahía Blanca, el día 10. DE SEPTIEMBRE, a horas 14; señalada como lote 3 en el plano de división agregado al expediente respectivo; con superficie de 192 hectáreas, 8.345 m. c., lindando: al NO., sucesión de Félix Fister; al NE., lote 4; al SE., lotes 6 y 7, y al SO., lote 2 del citado plano. — No. Ho. 430|22284, serie 6 o|o. Base, $ 11.300. Hipoteca, $ 10.000. Deuda actual, pesos 8.377:356.
LA EPOCA. Inic. 12|8|922.

MENDOZA

PROPIEDAD UBICADA EN EL DEPARTAMENTO San Rafael, en el local de la sucursal del Banco de la Nación Argentina, en San Rafael, el DIA 27 DE AGOSTO, a horas 10; con superficie de 43 hectáreas, 1.442.94 m. c., conteniendo algunas construcciones, terreno alfalfado y cultivado. Tiene derecho definitivo de agua para toda su extensión, por el canal Toledano, derivado del Río Diamante. Límites: al N., E. B. de Calle; al S., N. Suárez; al E., calle pública, frente a R. Iselin y otros y al O., sucesores de M. Arenas.
N.o H.o 684|19340. Serie 6 o|o. Base: $ 18.500. Hipoteca: $ 15.000. Deuda actual: $ 13.116:235.
LA EPOCA. Inic. 9 agosto de 1922.

CASA EN LA CIUDAD DE GODOY CRUZ, ubicada en la calle Maipú como a 80 metros al Oeste, de la Avenida San Martín; en su sucursal Mendoza, el DIA 28 DE AGOSTO, a horas 14; edificada en terreno que mide 272.77 metros cuadrados, contiene 4 habitaciones y demás dependencias.
N.o H.o 890|21419. Serie 1.a. Base: pesos 5.300. Hipoteca: $ 2.900. Deuda actual: $ 2.560:491.
LA EPOCA. Inic. 9 agosto de 1922.

PROPIEDAD RURAL UBICADA EN EL DEpartamento de Tunuyán, distrito Los Sauces, en su sucursal Mendoza, el DIA 28 DE AGOSTO, a horas 14; con superficie de 684 hectáreas, 1.411 m. c., tiene derecho definitivo de agua para 72 hectáreas 9.043 m. c. y riega por los arroyos Grande y de la Quebrada. Límites: al N., V. Aguirre y M. H. Bascuñán; al S., testamentaría Ricardo Silva y R. Bascuñán; al E., R. y M. Bascuñán y calle pública y al O., Cabout, Alsina y Llobet.
N.o H. 770|20339. Serie 1.a. Base: pesos 23.300. Hipoteca: $ 20.000. Deuda actual: $ 17.658:557.
LA EPOCA. Inic. 9 agosto de 1922.

PROPIEDAD RURAL UBICADA EN EL Departamento Luján, distrito Vistalba; en su sucursal Mendoza, el día 29 DE AGOSTO, a horas 14; distante como a 4 kilómetros al O. de la estación Luján de Cuyo (F. C. P.), con superficie de 65 hectáreas, 9.016 m. c., conteniendo viña y otros cultivos. Tiene derecho definitivo de agua para toda su extensión y riega por el canal Vistalba, derivado del río Mendoza. Límites: al N., calle Vistalba, frente a Zalazar y Cía. y D. Ortiz; al S., canal Zanjón; al E., D. Ortiz, y al O., E. G. de Ortiz. — No. Ho. 393|10880, serie 6 o|o. Base, $ 131.500. Hipoteca, $ 100.000. Deuda actual, $ 84.731:611.
LA EPOCA. Inic. 10|8|922.

PROPIEDAD RURAL UBICADA EN EL Departamento San Martín, paraje denominado "Buen Orden"; en su sucursal Mendoza, el día 29 DE AGOSTO, a horas 14; con superficie de 157 hectáreas, 3.495 m. c., conteniendo viña, potreros alfalfados, terreno cultivable y inculto y un edificio para casa de familia. Tiene derecho definitivo de agua para 132 hectáreas, 900 m. c. y riega por el canal matriz San Martín, derivado del río Tunuyán. Límites: al N., Rubén Sosa; al S., Felipa Rodríguez; al E., Lucio Bustos y Juan María, y al O., Antonio Avila, estos tres últimos rumbos calle en medio. — No. Ho. 451|14956, serie 6 o|o. Base, $ 53.500. Hipoteca, pesos 50.000. Deuda actual, $ 42.530:758.
LA EPOCA. Inic. 10|8|922.

PROPIEDAD RURAL UBICADA EN EL Departamento Tupungato; en su sucursal Mendoza, el día 31 DE AGOSTO, a horas 14; dividida en dos fracciones, compuestas de una superficie de 169 hectáreas, más o menos, conteniendo: viña, terreno alfalfado e inculto. Límites: 1a. fracción: al N. y O., F. Gibbs; al S., carril público, frente a M. G. de Leal y F. Gibbs, y al E., con la segunda fracción, calle pública de por medio. 2a. fracción: al N., carril público, frente a T. R. de Ortubia y arroyo de Los Sauces; al S., calle pública frente a M. Gibbs en parte y en otra con la posesión llamada de Moyano, de F. Gibbs, acequia regadora de por medio; al E., F. Gibbs en parte y acequia regadora de por medio, y en parte con A. Abeiro y P. Lillo, arroyo de Los Sauces de por medio, y al O., calle pública, frente a la primera fracción.—No. Hipot. 808|32298, serie L. Base, $ 17.900. Hipoteca, $ 15.000. Deuda actual, 11.946:778 pesos.
LA EPOCA. Inic. 11|8|922.

PROPIEDAD RURAL UBICADA EN EL DEpartamento La Paz, a 20 cuadras más o menos de la plaza departamental y Estación La Paz ferrocarril Buenos Aires al Pacífico; en su sucursal Mendoza, el DIA 4 DE SEPTIEMBRE, a horas 14; con superficie de 38 hectáreas, 7.132.50 m. c., conteniendo viña, árboles frutales y terreno cultivado. Tiene derecho definitivo de agua para toda su extensión, canal matriz La Paz, Rama Sud La Paz. Límites: al N., carril de la Villa Vieja; al S., calle Circunvalación Sud; al E., calle frente a testamentaría Quiroga y al O., C. Araujo.
N.o H.o 499|15804. Serie 6 o|o. Base: pesos 24.700. Hipoteca: $ 17.000. Deuda actual: $ 14.716:019.
LA EPOCA. Inic. 15 de agosto de 1922.

PROPIEDAD RURAL UBICADA EN EL Departamento San Martín, distrito "El Espino", en su sucursal Mendoza, el día 7 DE SEPTIEMBRE, a horas 14; con superficie de 194 hectáreas, 5.835 m. c., conteniendo casa-habitación, otras construcciones, viña, potreros alfalfados, terreno cultivado y cultivable. Tiene derecho definitivo de agua para toda su extensión y riega por el canal San Martín, derivado del río Tunuyán. Límites: al N., J. Guevara; al S., calle del Espino; al E., S. Núñez, y al O., L. Juvel, testamentaria B. Henríquez y Cilón Hnos., todos los rumbos calles en medio.—No. Ho. 26|1480, serie 6 o|o. Base, $ 43.500. Hipoteca, $ 36.000. Deuda actual, 29.060:453.
LA EPOCA. Inic. 19|8|922.

SAN JUAN

PROPIEDAD RURAL UBICADA EN EL DEpartamento 25 de Mayo; en su sucursal San Juan, el día 11 DE SEPTIEMBRE, a horas 14; distante como a 45 kilómetros de la Plaza 25 de Mayo, de la ciudad de San Juan; con superficie de 80 hects. 1.553.15 m. c., contiene casa-habitación, potreros alfalfados, árboles frutales, terreno cultivado e inculto; tiene agua de regadío permanente para 78 hectáreas 6258 m. c. Límites: al N., Pagés Hermanos; al S., sucesión Domingo Baliguer; al E., Juan S. Benítez, y al O., sucesión Domingo Rodríguez P., hoy Beraza Hnos; los tres primeros rumbos calles en medio. — No. Ho. 229|22614, serie 2a. Base, $ 23.000. Hipoteca, $ 21.500. Deuda actual, $ 19.974:357.
LA EPOCA. Inic. 23|8|922.

PROPIEDAD RURAL UBICADA EN EL Departamento 25 de Mayo; en su sucursal San Juan, el día 10. DE SEPTIEMBRE, a horas 14; distante como a 25 kilómetros al SE. de la plaza 25 de Mayo de la ciudad de San Juan; con superficie de 157 hectáreas, 4.453 m. c., lindando: al N., Francisco Uriburu; al S., B. Quiroga de Bustos; al E., Luis Montero, y al O., Grossi Hnos. —No. Ho. 186|19107, serie 6 o|o. Base, pesos 51.700. Hipoteca, $ 45.000. Deuda actual, $ 39.348:705.
LA EPOCA. Inic. 12|8|922.

Santiago del Estero

TRES FRACCIONES DE CAMPO EN EL Departamento Choya, en su sucursal Santiago, el día 10. DE SEPTIEMBRE, a horas 14; a saber:

1a. fracción, superficie 493 hectáreas, 56 áreas y 65 centiáreas, lindando: al N., con el puesto de D. Brizuela; al E., con "Nueva Compra", de G. J. Tula; al S., con "Varas Pozo", de E. Gómez Tolosa, y al O., con "Abra Verde", de H. Farías y otro; "Las Chacras" y "Carril Pozo".

2a. fracción, superficie: 2.165 metros de frente por 5.610 mts. de fondo; lindando: al N., M. N. Gómez; al S., C. Gómez; al E., A. O. de Tula, y al O., R. D. Espoche.

3a. fracción, superficie: 503 hectáreas, 7.210 m. c., lindando: al N., "Varas Pozo"; al S., Gómez y Tula Hnos.; al E. y O., Tula Hnos.

No. Ho. 160|23469, serie 2a. Base, pesos 7.400. Hipoteca, $ 6.300. Deuda actual, $ 5.859:981.
LA EPOCA. Inic. 12|8|922.

FINCA UBICADA EN EL DEPARTAMENTO Banda, en su sucursal Santiago, el día 10. DE SEPTIEMBRE, a horas 14; con superficie de 231 mts. de frente por 1.568 mts. de fondo; lindando: al N., T. Gutiérrez y N. Gutiérrez; al S., C. Gómez y N. Gutiérrez; al E., J. M. Gómez y A. Santillán, y al O., G. Guzmán. — No. Ho. 352|33156, serie 6a. Base, $ 4.900. Hipoteca, $ 4.000. Deuda actual, $ 3.840:751.
LA EPOCA. Inic. 12|8|922.

FRACCION DE CAMPO DENOMINADA "EL Quebrachal", que es parte integrante de "El Mistol", ubicada en el departamento Robles; en su sucursal Santiago, el DIA 4 DE SEPTIEMBRE, a horas 14; con superficie de 350 hectáreas, lindando: al N., F. Mikkelsen Loth y A. Avila; al S., R. A. de Cortés y Mikkelsen; al E., J. M. Urreola y otros y al O., "Corral del Lego" con su acueducto derivado del Río Dulce que recorre un trayecto de 45 kilómetros, estando inscripto en el padrón de regantes. Dista 4 kilómetros de la Estación Fernández F. C. C. A., sobre el camino nacional a Fernández. Contiene casa, poblaciones y está sembrada casi toda su extensión.
No. Ho. 293|26788. Serie 4.a. Base: pesos 70.400. Hipoteca: $ 60.500. Deuda actual: $ 57.810:069.
LA EPOCA. Inic. 15 de agosto de 1922.

ROSARIO

FRACCION DE CAMPO UBICADA EN EL Departamento General Belgrano, distrito Tortugas; en su sucursal Rosario, el día 5 DE SEPTIEMBRE, a horas 14; con superficie de 636 hectáreas, 7.771 m. c., libre de calles; lindando: al N., Colonia Caracciolo; al S., lotes 7 y 5, calles en medio en estos rumbos; al E., lote 2, y al O., lote 4. — No. Ho. 619|22159, serie 6 o|o. Base, $ 26.800. Hipoteca, $ 23.000. Deuda actual, $ 18.430:183.
LA EPOCA. Inic. 17|8|922.

CORDOBA

CASA EN LA CIUDAD DE CORDOBA ubicada en la calle Caseros Nos. 1 al 17, esquina Independencia; en su sucursal Córdoba, el día 31 DE AGOSTO, a horas 14, edificada en terreno con superficie de 1.054 m. c., más o menos. — No. Ho. 387|16291, serie 6 o|o. Base, $ 50.000. Hipoteca, pesos 35.000. Deuda actual, $ 30.297:685.
LA EPOCA. Inic. 17|8|922.

CAMPO EN EL MUNICIPIO DE LA CIUdad de Córdoba; en su sucursal Córdoba, el día 5 DE SEPTIEMBRE, a horas 14; distante 8 kilómetros hacia el este de la estación Ferreyra (F. C. C. A.) con superficie de 117 hectáreas, según títulos y de 123 hects. 7.116 m. c. según mensura practicada por el ingeniero Alfredo Risler, por lo que se entiende que la superficie es con lo más o menos que resulte dentro de los siguientes linderos: al N., señores Vega; al S., Sres. Arrángada; al E., Fernández, y al O., Dr. Gil. — No. Ho. 826|17351, serie H. Base, $ 25.000. Hipoteca, $ 25.000. Deuda actual, 12.893:925 pesos.
LA EPOCA. Inic. 17|8|922.

TUCUMAN

CUATRO FRACCIONES DE TERRENO. CON las construcciones que contenga, ubicadas en el lugar denominado "Alto de las Lechuzas", segundo distrito del departamento de Famaillá; en su sucursal Tucumán, el DIA 28 DE AGOSTO, a horas 14; a saber:

1.a fracción: Compuesta de 450 metros de S. a N., por 309 metros de E. a O. sobre el costado Sud y 315 metros sobre el costado Norte, lindando: al N., con terrenos de Manuel García Fernández; al E., calle pública en medio con la segunda fracción y propiedad de M. García Fernández; al S., herederos de Angel Paliza y al O., con terrenos de "La Reducción".

2.a fracción: compuesta de 457 metros de E. a O., por 450.50 metros de S. a N., lindando: al N., herederos de Angel Paliza; al E., Salomón Sandoval y otros; al S., calle pública en medio con Manuel García Fernández y al O., calle pública en medio con la 1.a fracción y propiedad de Manuel García Fernández.

3.a fracción: compuesta de 665 metros de E. a O., por 221 metros de S. a N., lindando: al N., con Manuel García Fernández; al E., con terrenos de los señores Griet Hermanos, antes Micaela Zurueta de Acosta; al O., calle pública y al S., Federico Viola, hoy M. García Fernández.

4.a fracción: Compuesta de 300 metros en el costado Sud, 450 metros sobre el costado Este, 445.80 metros sobre el costado Oeste y 236.60 metros sobre el del Norte, lindando: al N., S. y O., con terrenos de Ledesma y al E., testamentaría de Juan José López. La superficie total de las cuatro fracciones es de 61 hectáreas, 8.933 metros cuadrados.

N.o H.o 325|26401. Serie 3.a. Base: pesos 15.850. Hipoteca: $ 15.000. Deuda actual: $ 14.140:202.
LA EPOCA. Inic. 9 agosto de 1922.

SAN LUIS

CASA EN LA CIUDAD DE MERCEDES (SAN Luis), ubicada en la calle Suipacha 181, en el local de la sucursal del Banco de la Nación Argentina, en Mercedes, el DIA 2 DE SEPTIEMBRE, a horas 10; edificada en terreno de 11 m. 275 mm. por 43.30 metros, contiene 7 habitaciones y demás dependencias.
N.o H.o 139|14.047. Serie 6 o|o. Base: $ 5.400. Hipoteca: $ 5.000. Deuda actual: $ 4.283:058.
LA EPOCA. Inic. 15 de agosto de 1922.

SALTA

CASA EN LA CIUDAD DE SALTA, UBIcada en la calle España Nos. 224 al 248, entre las de Deán Funes y Pueyrredón, con fondo hasta el bulevard Belgrano; en su sucursal Salta, el día 31 DE AGOSTO, a horas 14; edificada en terreno que mide 18.25 mts. de E. a O. por 119.25 mts. de S. a N., contiene 13 habitaciones y demás dependencias. — No. Ho. 132|20604, serie 1a. Base, $ 33.300. Hipoteca, $ 30.000. Deuda actual, $ 26.487:585.
LA EPOCA. Inic. 11|8|922.

FINCA UBICADA EN EL DEPARTAMENTO Campo Santo, distrito Güemes, paraje de Sauzalito; en su sucursal Salta, el día 31 DE AGOSTO, a horas 14; lote No. 1 de la finca denominada "Madre Vieja", con superficie de 77 hectáreas, 3.120.44 m. c., dentro de los siguientes linderos: al N., con el río De las Pavas, separativo de la prov. de Jujuy; al E., Camino nacional de Güemes a Agua Caliente; al S., camino público, en medio terreno fiscal ocupado por la Estación Experimental de Agricultura, y al O., con los lotes 2 y 3 en que se dividió la finca "Madre Vieja". La propiedad tiene derecho de agua en la proporción de un litro por segundo y por hectárea, del río de Las Pavas, cruzando por terrenos del lote 2, haciendo la boca-toma y acequia en comunidad con los propietarios de los terrenos al E. del citado camino nacional, echándola luego al manantial que sirve de límite S. del lote 2 y permitiendo el lote 1, a los citados propietarios del E. el uso de las dos acequias existentes que corren por su terreno. — No. Ho. 140|20900, serie 1a. Base, $ 5.800. Hipoteca, $ 8.000. Deuda actual, $ 7.063:423.
LA EPOCA. Inic. 11|8|922.

CASA UBICADA EN LA ESTACION METAN, departamento del mismo nombre, en su sucursal Salta, el DIA 4 DE SEPTIEMBRE, a horas 14; edificada en terreno de 21.50 metros de frente por 43.85 metros de fondo, lindando: al N., S. y E., con Francisco Olmedo y al O., calle pública.
N.o H.o 137|20700. Serie 1.a. Base: pesos 8.000. Hipoteca: $ 7.500. Deuda actual: $ 6.621:239.
LA EPOCA. Inic. 15 de agosto de 1922.

CASA EN LA CIUDAD DE SALTA, CALLE Lerma [illegible], esquina Mendoza, con fondo a la calle Catamarca; en su sucursal Salta, el DIA 4 DE SEPTIEMBRE, a horas 14; edificada en terreno que mide según mensura [illegible] m. c., contiene [illegible] habitaciones y demás dependencias, lindando: al N., José María Hinojosa (hoy Juan C. Cabrera); al E., calle Catamarca; al S., calle Mendoza y al O., calle Lerma.
N.o H.o 308|32809. Serie 6.a. Base: pesos 8.000. Hipoteca: $ 6.800. Deuda actual: $ 6.339:476.
LA EPOCA. Inic. 15 de agosto de 1922.

SIETE CASAS EN LA CIUDAD DE SALTA, las que ocupan la cuadra de la calle Jujuy, comprendida entre las calles Alvarado y Urquiza, formando esquina sobre estas calles, en su sucursal Salta, el día 5 DE SEPTIEMBRE, a horas 14; edificadas en terreno que mide 129.90 mts. de N. a S. por [illegible] en el lado S. y [illegible] en el lado N., o sea una superficie total de 2.190.05 m. c., lindando: al N., calle Alvarado; al E., calle Jujuy; al S., calle Urquiza, y al O., propiedad de [illegible]. — No. Ho. 108|19433, serie 6 o|o. Base, pesos 22.100. Hipoteca, $ 16.000. Deuda actual, $ 13.990:051.
LA EPOCA. Inic. 17|8|922.

TERRITORIOS NACIONALES

EL DIA 4 DE SEPTIEMBRE, EN EL LOCAL de su agencia en General Roca, a horas 14; campo ubicado en el Territorio Nacional de Río Negro, lote rural N.o 13, sección tercera, de la Colonia Cinco-Choel, con superficie de 100 hectáreas, 43 áreas, 53 centiáreas y 79 decímetros cuadrados; lindando: al N., E., con los lotes 11 y 12 y parte del 10, al S. E., con el límite S. de la Colonia, en el costado S., el Río Negro; al S. O., con el lote N.o 16 y al N. O., con el lote N.o 14 y parte del 12, todos de la sección tercera, de la citada Colonia Choele-Choel. Con las construcciones que contenga.
N.o H.o 320|2. Serie 5.a Base: pesos 13.200. Hipoteca: $ 10.000. Deuda actual: $ 9.010:577.
LA EPOCA. Inic. 15 de agosto de 1922.

EL DIA 4 DE SEPTIEMBRE, EN EL LOCAL de su agencia en General Roca, a horas 14, fracción de campo en el Territorio Nacional de Río Negro, Colonia Choele-Choel, lote agrícola N.o 3 de la sección V., con superficie de 95 hectáreas, 29 áreas, 96 centiáreas y 83 decímetros cuadrados, lindando: al N. E., con el lote N.o 4 de la sección V.; al S. E., con tierras de la sección VII; al S. O., con el lote 12, de la sección V., y al N. O., con parte de los lotes 6 y 11 de la misma sección. Esta propiedad está sujeta a una servidumbre sobre nacimientos y corrientes de aguas, la que tendrá que reconocer el comprador.
N.o H.o 14308. Serie 6 o|o. Base: pesos 13.500. Hipoteca: $ 7.000. Deuda actual: $ 5.996:323.
LA EPOCA. Inic. 15 de agosto de 1922.

"RIEL Y FOMENTO"

APARECIO EL 3er. NUMERO DE 96 PAGINAS, CON MAGNIFICAS ILUSTRACIONES

SUMARIO:

POLITICA FERROVIARIA NACIONAL.
9 DE JULIO. Por Alfredo R. Bufano
EL ACCESO A BUENOS AIRES DE LOS FERROCARRILES DEL ESTADO. Por Emilio Rebuelto.
ALFARERIA CALCHAQUI. Por Fernán Félix de Amador.
LOS HIJOS DEL SOL. Por el Dr. Arturo Capdevila.
LA PULPERIA. Por Arturo Lagorio.
URBANIZACION DE LA VIDA RURAL. Por Ernesto Nelson.
LA IGLESIA DE SAN IGNACIO. Por Ricardo Gutierrez.
EL FERROCARRIL PINTORESCO. ESTACIONES, ANDENES, PLAYAS. Por Atilio Chiappori.
EL CHASQUE. Por Martiniano Leguizamón.
COMO SE VIAJA EN UN PETROLERO. Por Armando Maffei.
GLORIAS ESPAÑOLAS; D. SANTIAGO RAMON Y CAJAL.
EL REBAÑO Y EL APRISCO. Por Marco Sibelius.
COOPERATIVISMO. Por F. N. S.
A PROPOSITO DE LAS OLIMPIADAS SUDAMERICANAS DEL BRASIL. Por C. Muzio Sáenz Peña.

Pídala en los Kioscos y Librerías de la Capital o en Paseo Colón 533.

0.50 ctvs. el ejemplar

Caja de Sanidad y Beneficencia Municipal de SANTA FE

PREMIO MAYOR $ 25.000 - Precio del quinto $ 1

Precio del billete $ 5. Comisión a los agentes 15 o|o

Por informes y billetes dirigirse a la Administración de la Caja

ALBUM PRESIDENCIAL DE LA REORGANIZACION NACIONAL 1916-1922

SINTESIS HISTORICA DE LA VIDA ARGENTINA BAJO LA PRESIDENCIA DEL DOCTOR HIPOLITO YRIGOYEN, EN LO INSTITUCIONAL, ECONOMICO, EDUCACIONAL, ARTISTICO, SOCIAL Y DEPORTIVO

Contendrá: labor presidencial, de los ministerios y reparticiones públicas; Cámaras; bancos oficiales y particulares; gobiernos y legislaturas de provincias durante aquel período

Informaciones sobre las fábricas y talleres, grandes tiendas, fields, canchas, plazas, paseos y establecimientos agrícolas y ganaderos, ilustrando el material con fotografías.

Dará a conocer las últimas estadísticas sobre el ejército, la armada y población obrera, etc.

Para pedidos e informes a nuestras oficinas de redacción y administración: VICTORIA 618

LICITACIONES

MINISTERIO DEL INTERIOR

DIRECCION GENERAL DE CORREOS Y TELEGRAFOS

Llámase a licitación pública por el término de treinta días, para la provisión de vestuario de verano, destinado al personal uniformado de la repartición.

Por el detalle y pliego de condiciones, ocurrir de 12 a 18 horas los días hábiles y de 9 a 12 horas los sábados a la oficina de compras de Correos y Telégrafos, Victoria 296, en cuyo local se recibirán y abrirán públicamente las propuestas el 28 de agosto próximo, a las 15 horas. — Manuel Rodrígues Ocampo, secretario general de Correos y Telégrafos.

17|130 v. agosto 28

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DE LA NACION

Llámase a licitación pública hasta el día 29 de agosto próximo, a las 15 horas, para adjudicar la provisión de 440.700 toneladas de cemento Portland, de marca aprobada, con destino a las obras de construcción del puente sobre el río Chico, frente a la ciudad de Jujuy.

Datos en la Dirección General de Puentes y Caminos de la Nación, calle Reconquista 575. — Buenos Aires, julio [illegible] 1922.

17|095 v. agosto 29

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DE LA NACION—

Llámase a licitación pública hasta el día 5 de septiembre próximo, a las 15 horas, para adjudicar la provisión de 37.18 metros cúbicos de madera dura con destino a las obras de construcción del puente sobre el arroyo Santa Catalina, en el camino de Río IV a Holmberg, provincia de Córdoba.

Datos en la Dirección General de Puentes y Caminos de la Nación, calle Reconquista 575.

Buenos Aires, agosto 7 de 1922.

17|153 v. sep. 5

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DE LA NACION—

Llámase nuevamente a licitación pública hasta el día 5 de septiembre próximo, a las 15.15 horas, para adjudicar la provisión de 38.11 metros cúbicos de madera dura con destino a las obras del puente sobre el arroyo Hollinado, en el camino de Tucumán a Catamarca por Huacra, provincia de Tucumán.

Datos en la Dirección General de Puentes y Caminos de la Nación, calle Reconquista 575.

Buenos Aires, agosto 10 de 1922.

17|185 v. sep. 8

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DE LA NACION

DIRECCION GENERAL DE NAVEGACION Y PUERTOS

Llámase a licitación pública para el 25 de septiembre próximo, a las 15 horas, por veinte secciones de tubos para el economizador fabricado por la casa Green, de Wakefield, Inglaterra, de acuerdo con el plano y documentos que se entregarán en la Inspección General de Máquinas y Materiales, Casa de Gobierno, 3er. piso. — Buenos Aires, agosto 14 de 1922.

17|209 v. septbre. 12

MINISTERIO DE AGRICULTURA

DIRECCION GENERAL DE MINAS, GEOLOGIA E HIDROLOGIA

Llámase a licitación pública hasta las 14 horas del día 20 de octubre próximo para la adquisición de 2.227 metros de caños para perforaciones y 4 zapatos para los mismos. Planos y pliegos de condiciones en la sección Hidrología y Perforaciones, todos los días de 12 a 18 y sábados de 9 a 12, Maipú 1241.

El Secretario.

17|126 v. ag. 27

OBRAS SANITARIAS DE LA NACION

Por disposición del Directorio, se llama a licitación pública para la provisión de aparatos, útiles y drogas, destinados al Laboratorio de la Institución, de acuerdo con el pliego de condiciones que los interesados pueden consultar en la Dirección Técnica, calle Charcas 1840, todos los días hábiles de 13 a 15 horas.

Las propuestas deberán presentarse en la secretaría del Directorio de las Obras Sanitarias de la Nación, y serán abiertas el día 23 de octubre próximo, a las 15, en presencia de los interesados que concurran al acto. — Buenos Aires, 21 de agosto de 1922. — L. Celasco, secretario.

17|242 v. agosto 31

OBRAS SANITARIAS DE LA NACION

Se hace saber a los propietarios de fincas situadas en la 1a. serie comprendida por las calles: Santa Fe, Billinghurst, Charcas, Gallo, Soler, Bustamante, Córdoba, Billinghurst, Tucumán, Sadi Carnot, Lavalle, Bulnes, Guardia Vieja, Salguero, Humahuaca, Medrano, Castro Barros, Independencia, Boedo, San Juan Maza, Humberto I, Liniers, Carlos Calvo, General Urquiza, San Juan, Matheu, Pavón, Alberti, Inclán, Chiclana, Castro, Las Casas, Avenida La Plata, Rivadavia, E. Acevedo (Amambay), Camargo y Malabia hasta Santa Fe, que el Directorio de las Obras Sanitarias de la Nación en su sesión del día 4 del corriente mes, ha aplicado una multa de ($ 200 m|n) doscientos pesos moneda nacional, de acuerdo con el Art. 40 del Reglamento, a cada uno de los propietarios que no hubieren construído hasta esa fecha, las cloacas domiciliarias, y resuelto que se construyan éstas de oficio y por cuenta de los propietarios.

Buenos Aires, agosto de 1922.

La Administración.

17|262 v. sep. 2

OBRAS SANITARIAS DE LA NACION

OBRAS DE SANEAMIENTO DE BAHIA BLANCA

Por disposición del Directorio se llama a licitación pública para la construcción de las siguientes obras, en la ciudad de Bahía Blanca: a) Red de colectoras con sus bocas de registro, conexiones domiciliarias y demás accesorios; b) Conducto principal de desagüe o cloaca máxima desde la esquina de Chile y Pedro Pico hasta su desembocadura en el mar; c) Red general de caños de drenaje para las colectoras en la ciudad y para la cloaca máxima; d) Reposición de los afirmados y veredas levantados para la instalación de las cañerías.

La construcción de esas obras comprende el suministro de materiales y su colocación, y se ejecutarán todas ellas de acuerdo con los planos, presupuestos y pliegos de condiciones que los interesados pueden consultar en la Dirección Técnica, calle Charcas 1840, los días hábiles de 13 a 15 horas y en el Juzgado Federal de Bahía Blanca. Las propuestas se presentarán en la secretaría del Directorio (Charcas 1840) antes de las 15 horas del día 23 de noviembre próximo, o en el Juzgado Federal de Bahía Blanca hasta el 20 del mismo mes.

Cada licitante presentará dos propuestas, ofreciendo en una ejecutar las obras con determinado tanto por ciento de rebaja o de aumento sobre el importe del presupuesto oficial, pagadero en dinero efectivo, y en otra, ofreciendo hacerlas con determinado tanto por ciento de rebaja o de aumento sobre el importe de dicho presupuesto, pagadero en Bonos de Obras Sanitarias de la Nación, leyes 10.998 y 11.165, de 6 o|o de interés y 1 o|o de amortización anuales, por su valor nominal, en los formularios respectivos que se entregarán a los interesados.

Cada proponente deberá acompañar a sus propuestas un sello de cinco pesos por la primera foja y otro de un peso por cada una de las siguientes, y un certificado de depósito en dinero efectivo o bien en Títulos de Crédito Argentino Interno de 5 o|o de interés y 1 o|o de amortización anuales, o en Cédula Hipotecaria Argentina por su valor nominal, hecho en el Banco de la Nación Argentina o en la Sucursal del mismo en Bahía Blanca, a la orden del Presidente del Directorio de las Obras Sanitarias de la Nación, por la suma de cuarenta mil pesos moneda nacional de curso legal.

Las propuestas serán abiertas el 23 de noviembre próximo, a las 15 horas, en esta Capital (calle Charcas 1840), en presencia de los interesados que concurran al acto.

Buenos Aires, agosto 23 de 1922.

L. Celasco, Secretario.

17|261 v. sep. 4

Consejo Nacional de Educación

Llámase a licitación pública hasta el 5 de septiembre de 1922, a las 15 horas, para la adquisición de material escolar solicitado por la Dirección General de Escuelas de la provincia de Entre Ríos. Datos en, Dirección Administrativa (Rodríguez Peña 935).—El Secretario general.

17|155 v. Sep. 5.

Consejo Nacional de Educación

Llámase a licitación pública hasta las 14 horas del día 19 de septiembre próximo, para la adquisición del material y enseres necesarios a la escuela de niños débiles número 4, durante el presente curso.

Datos en Dirección Administrativa (Rodríguez Peña número 935). — El secretario general.

17|222 v. 19 sep.

Consejo Nacional de Educación

Llámase a licitación pública hasta el 20 de septiembre de 1922 a las 15 horas, para el arrendamiento por cinco años, de una chacra compuesta de 18 hectáreas, 97 áreas, 33 centiáreas, con poblaciones, arboledas, etc., que posee esta repartición en la ciudad de Tandil (provincia de Buenos Aires).

Datos en la oficina judicial del H. Consejo, calle Tucumán 1152, Capital Federal, todos los días hábiles de horas 12 a 18, con excepción de los sábados que deberán solicitarse de 9 a 12. — El secretario general.

17|071 v. 19 sep.

Provincia de Buenos Aires

MUNICIPALIDAD DE CORONEL SUAREZ

LICITACION

Llámase a licitación, por el término de treinta días, para la provisión de alumbrado público y privado en el pueblo de Coronel Suárez, de acuerdo a la fórmula de contrato y pliego de bases y condiciones que podrán verse en la secretaría la Intendencia Municipal todos los días hábiles de 9 a 11 horas.

Las propuestas deberán ser presentadas en el papel sellado correspondiente, hasta el día 15 de septiembre del corriente año, fecha en que serán abiertas en el despacho del señor intendente municipal, a las 15 horas.

Coronel Suárez, agosto 8 de 1922. — El Secretario.

17|192 v. 9 sep.

Intendencia Municipal de la Capital

Licitación para la provisión de maderas

De acuerdo con lo resuelto en el Exp. N.o 44709-A-922 llámase a licitación para la provisión de maderas, con destino a la Adm. de Limpieza. Tendrá lugar el día 29 del corriente a las 14 horas. El pliego de condiciones puede consultarse en la Oficina de Licitaciones. — Buenos Aires, agosto 18 de 1922. — El secretario.

17|232 v. agosto 28.

Licitación para la construcción de un puente

Llámase a licitación pública para el día 28 del corriente a las 15 horas, para la construcción de un puente sobre el arroyo Maldonado en su cruce con la calle Lope de Vega, de acuerdo con el pliego de condiciones que pueden los interesados consultar en la Oficina de Licitaciones, Avenida de Mayo 525, 1er. piso. — Buenos Aires, agosto 19 de 1922. — El secretario.

17|231 v. agosto 28.

EDICTOS JUDICIALES

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal doctor don César A. Campos, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don GAUDENCIO GESSAGHI, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que subsribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.—Buenos Aires 27 de julio de 1922.—Doctor Julio E. Padilla, secretario. 17|135 v. 28 agosto

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Fernando M. Colombres, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don EUGENIO GARIBALDI, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretaría del que subscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.—Buenos Aires, agosto tres de 1922.—Víctor Sandullo, secretario. 17|179 v. 4 sept.

Por disposición del señor juez de comercio de la Capital, doctor J. Isaac Arriola, se hace saber por el término de quince días a don PABLO CANALS ROSS, el embargo preventivo trabado sobre cuarenta y tres cajones conteniendo jabón, grasa y bacalao en el juicio que le sigue Liebigs Extract of Meat Company Ltda. sobre cobro de pesos y embargo preventivo y al mismo tiempo y dentro del mismo término comparezca a tomar la intervención que le corresponde en el mencionado juicio, bajo apercibimiento de nombrarle defensor que lo represente.—Buenos Aires, agosto 16 de 1922.—César Larreche Carrera, secretario. 17|220 v. 7 sept.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República doctor don Adolfo Casabal, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por doña ADELA HERRERA DE PONCE, ya sean como herederos o acreedores para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que subscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.—Buenos Aires, julio 31 de 1922. — Dr. Enrique Aranda, secretario

17|164 v. 2 septbre.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Fernando M. Colombres, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don PEDRO HERMENEGILDO TESTA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretaría del que subscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.—Buenos Aires, julio 10 de 1922.—Dr. José Agustín Basualdo, secretario. 17|239 v. sept.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Uladislao F. Padilla, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don JUAN PAGANI y JOSEFA GALLI DE PAGANI, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que subscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, julio 20 de 1922.—Dr. Ricardo Bollini, secretario. 17|172 v. 3 sept.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Jaun Carlos Lagos, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don ALEJANDRO GUILLERMO CLAYPOLE, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que subscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.—Buenos Aires, agosto primero de 1922.—Dr. Juan José Coronado, secretario. 17|180 v. 6 sept.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Juan Carlos Lagos, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don ROBERTO WILDE y doña ROSARIO ESTRADA DE WILDE, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que subscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.—Buenos Aires, agosto once de 1922.—Dr. Pastor Achaval Rodríguez, secretario. 17|205 v. 11 sept.

Por disposición del señor juez de comercio de esta Capital, doctor J. Isaac Arriola, interinamente a cargo del juzgado del doctor Juan B. Estrada, se hace saber por el término de cinco días a los acreedores de los señores BAUER & WILDE, el siguiente auto de quiebra: Buenos Aires, julio 29 de 1922.—Autos y vistos: Por lo que resulta del acta que antecede y lo que dispone el artículo 44 de la ley 4156, declárase en estado de quiebra a la razón social BAUER & WILDE. Nómbranse síndicos liquidadores a los bancos Español del Río de la Plata y Alemán Trasatlántico y señores Sánchez Trotz Lara y Cía., designados por los acreedores, quienes deberán aceptar el cargo. Fíjase como fecha de la cesación de pagos, la del día 9 de mayo del corriente año, señalada por el contador en su informe a fs. 133 vta. Líbrense pongan a disposición de los síndicos, bajo télegrafos y al Registro de la Propiedad para la retención de la correspondencia epistolar y telegráfica dirigida a los fallidos y para las inhibiciones general de bienes. Intímese a todos los que tengan bienes o documentos de los fallidos para que los pongan a disposición de los síndicos, bajo apercibimiento de no quedar exonerados de las penas y responsabilidades que correspondan. Prohíbese a los acreedores hacer pagos o entregas de efectos a los fallidos, so pena a los que lo hicieren de no librarse en virtud de dichos pagos y entregas de las obligaciones que tuvieren pendientes en favor de la masa. Procédase a la clausura del comercio de los fallidos y a la ocupación de los bienes y pertenencias de los mismos, bajo inventario en forma, a cuyo efecto se designa al escribano don Ricardo Victorica, para que previa aceptación del cargo proceda al desempeño de su cometido asociado a los síndicos. Dése la intervención que corresponda al señor agente fiscal y publíquese el presente auto en el "Boletín Judicial" y LA EPOCA, por cinco días. A los efectos del art. 31 del C. de Procedimientos, señálanse los días lunes y jueves.—Rep. el papel. — J. Isaac Arriola.—Ante mí, Santo S. Faré.—Buenos Aires, agosto 22 de 1922.—Santo S. Faré, secretario. 17|244 v. 27 agosto

Por disposición del señor juez de comercio de esta Capital Federal Dr. J. Isaac Arriola, interinamente a cargo del juzgado que fué del doctor T. M. Avellaneda, se hace saber a los acreedores del concurso de FRANCISCO ALBANESE, por el término de ocho días, el auto siguiente:

Buenos Aires, julio 14 de 1922.—Autos y vistos: Atento lo que resulta de las actas que preceden y de acuerdo con lo dispuesto en el art. 44 de la ley 4156, declárase en estado de quiebra al comerciante Francisco Albanese, nombrándose síndico liquidador a Lozano Barros y Cía. Fíjase como fecha de cesación de pagos el día treinta y uno de mayo del corriente año, fecha denunciada por el contador en su informe, decrétase la retención de la correspondencia epistolar y telegráfica del fallido y tómese razón de la inhibición general de sus bienes librándose oficio. Intímese a todos los que tengan bienes y documentos del fallido los pongan a disposición del síndico designado, bajo las penas y responsabilidades que corresponden. Prohíbese hacer pagos o entregas de efectos al fallido so pena a los que lo hicieren de no quedar por ellos exonerados de las obligaciones que tengan pendientes a favor de la masa. Procédase a la ocupación de todos los bienes y pertenencias del fallido, previo inventario, para lo cual desígnase de oficio al escribano don Guillermo Benguria y dése al agente fiscal la intervención que le corresponda. Sáquese testimonio de la parte pertinente del informe del contador y remítase al juez de instrucción en turno a los efectos que hubiere lugar. Señálanse los lunes y jueves para que los interesados concurran a notificarse en secretaría. Publíquese este auto durante ocho días en el "Boletín Judicial" y LA EPOCA. — Rep. las fojas. — J. Isaac Arriola. — Ante mí, Fernando Cermesoni.—Buenos Aires, agosto 21 de 1922.—Dr. Fernando Cermesoni, secretario. 17|248 v. 31 agosto

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República doctor don Adolfo Casabal ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don MIGUEL SABINO MADARIAGA ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que subscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.—Buenos Aires, julio 11 de 1922.—Dr. Alfredo Persiani, secretario. 17|249 v. 22 sept.

Por disposición del señor juez de comercio de la Capital, doctor J. Isaac Arriola, secretaría del doctor Ricardo S. Curutchet, se hace saber por el término de ocho días, que en la convocatoria de don ISRAEL FELDMAN se ha designado el día 11 del entrante mes de septiembre para que en la Sala de Audiencias del juzgado tenga lugar la junta de verificación de créditos. — Buenos Aires, agosto 23 de 1922. — Ricardo Curutchet, secretario. 17|254 v. 1.o sep.

Por disposición del señor juez de comercio de la capital doctor J. Isaac Arriola, interinamente a cargo del juzgado del ex juez doctor Tristán M. Avellaneda, se hace saber por medio del presente, que la sociedad que giraba en esta plaza bajo el rubro de SEEFELD y COMPAÑIA, ha quedado disuelta y liquidada totalmente, haciéndose cargo del activo y pasivo de la misma, el socio señor Siegbert Seefeld, según así resulta de la escritura pasada ante el escribano de esta capital don Félix Reynoso, con fecha veintiuno del corriente mes y año. — Buenos Aires, agosto 24 de 1922. — Fernando Cermesoni, secretario. 17|256 v. 27 ag.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor Adolfo Casabal, se cita durante el término de quince días a las señoras CATALINA VEZZETTI DE BROWN e ISOLINA VEZZETTI DE VACCARO, esta última casada con don Esteban Vacaro, para que comparezcan a estar en juicio en los autos sucesorios de don Martín Vezzetti, como sus herederos, bajo apercibimiento de nombrarse en su representación si no comparecieran durante dicho término, al Defensor de Ausentes. — Buenos Aires, agosto 21 de 1922.—Armando F. Laspiur, secretario. 17|258 v. 9 sept.

Por disposición del señor juez de comercio doctor Eduardo M. Naón, interinamente a cargo del juzgado del Dr. Juan B. Estrada, se hace saber por tres días que la sociedad que giraba bajo el rubro de R. M. MARTINEZ y Cía. se ha disuelto parcialmente, haciéndose cargo del activo y pasivo el comanditario Carlos Lautenchutz y el solidario Rafael M. Martínez.—Agosto 22 de 1922.—E. Williams, secretario. 17|259 v. 28 agosto

Por disposición del señor juez de comercio doctor Eduardo M. Naón, interinamente a cargo del juzgado del doctor Juan B. Estrada, se hace saber por tres días, que se ha disuelto la sociedad que giraba bajo el rubro de GRIMOLDI Hnos., haciéndose cargo del activo y pasivo don Alberto Grimoldi.—Buenos Aires, agosto 21 de 1922.—E. Williams, secretario. 17|260 v. 28 agosto

Por disposición del señor juez de comercio de la capital doctor Eduardo M. Naón, secretaría del autorizante, se hace saber por quince días que se cita a don JOSE S. POSSE a estar a derecho en el juicio que por cobro de pesos le sigue Carlos Gola (hijo) y Bartolomé De Fina (hijo), bajo apercibimiento de que sino compareciere se le nombrará defensor al de ausentes. — Buenos Aires, agosto 24 de 1922. — Francisco Alberto García, secretario. 17|264 v. 10 sep.

REMATES

Escalante Posse Ç Grigera

25 DE MAYO 122

JUDICIAL — EN LANUS — ESquina Boulevar San Juan y Sitio de Montevideo (adoquinadas), cerco alambre tejido. Dimensiones: 16.79 N. E., 30.08 S. 34,32 N. O., contrafrente 2.99. Superficie: 303.82 m2. Base 2|3 tasación, $ 3.544.57 m|n. Venta ordenada señor juez civil Dr. Adolfo Casabal, secretaría Dr. Armando Laspiur. "Expediente Augusto C. Lanús y otros c. Florenvio Videla."

Remataremos el **miércoles 30 de agosto**, a las 15 horas sobre la misma propiedad. Más datos y detalles: Escalante Posse y Grigera. — Armando F. Laspiur, secretario.

17|217 v. agosto 30

Villar Saenz Peña y Martel

JUDICIAL. — PROPIEDAD EN EL Caballito. — A 2 cuadras de la estación subterráneo José María Moreno, Yerbal 581, entre Hidalgo y Parral. Edificio material, con jardín al frente y verja, 3 piezas grandes y 2 chicas, w. c., cocina, pisos pino tea, cielorrasos yesó. Mide: 6m37 frente por 27m87 de fondo. Superficie: 181.90 metros cuadrados. Base: pesos 9.669.66 m|n.

El domingo 27 de agosto a las 15 horas, en la misma. Venta por orden del señor juez de comercio doctor Naón, secretaría doctor García, en el juicio Rafael Ricardo Ferry contra Félix Castellanos. Seña: 8 ojo. Comisión: 2 ojo. Informes en nuestras oficinas, Reconquista 331.

17|224 v. 27 ag.

A. C. Taquini y Cía.

JUDICIAL. — CARRANZA 1931 ENtre Nicaragua y Costa Rica. Terreno de 7m794 frente por 34m284 de fondo, Sala, 5 habitaciones, pisos pino, cielorrasos, carpintería cedro, cloacas, luz eléctrica, etc. Base, pesos 7.000 m|n.

El domingo 10 de septiembre a las 15.30, en la misma. Orden juez doctor Lagos, secretaría Coronado, sucesión Juan Rossi y Zunino. 8 ojo de seña. 2 o o de comisión.

17|263 v. sep. 9

Giménez Zapiola, Panelo y Cía.

JUDICIAL. — RENTA EL 12,73 ojo. — Humberto I número 464, entre Bolívar y Defensa. — Mide: 9m09 de frente al N., por 44m81 de fondo. Superficie aproximada 407,32 m. c. Edificio: sala, vestíbulo, comedor, cinco dormitorios, toilet, baño, pieza de servicio, cocina; en altillo: dos piezas y pequeño depósito de madera, tres patios, galería. Frente imitación piedra, zócalo de granito, balcones y celosías hierro, pisos pino tea y mosaico, cielorrasos de yeso, revestimiento de azulejos, carpintería cedro, etc. Renta: $ 450 por mes. Base: $ 42.400, dos terceras partes de la tasación. Orden juez de primera instancia doctor Adolfo Casabal, secretaría del doctor Aranda, en el expediente Giebert Walter, su sucesión contra Porto Vázquez Antonio. **El lunes 28 de agosto a las 15 ho**ras en nuestro hall. Seña: 8 ojo. Comisión 2 o|o. — Giménez Zapiola, Panelo y Cía., Florida 239.

17|208 v. 27 ag.

Convocatorias

LA INMOBILIARIA — COMPAÑIA ARGENtina de Seguros Generales.—Por resolución del directorio y de acuerdo con lo dispuesto por el artículo 39 de los estatutos, se convoca a Asamblea General Ordinaria a los señores accionistas de esta sociedad, para el 29 de agosto de 1922, a las 15 horas, en el local de la Compañía, calle Sarmiento 632, para tratar la siguiente

ORDEN DEL DIA

1o. Lectura y consideración de la Memoria del directorio, Balance e Inventario del XXVIII ejercicio vencido el 30 de junio próximo pasado.

2o. Acordar el dividendo a distribuirse.

3o. Elección de cuatro directores en reemplazo de cuatro salientes.

4o. Elección del síndico y síndico suplente.

5o. Designación de dos accionistas que aprobarán y firmarán el acta de la asamblea.

Nota.—De acuerdo con el artículo 38 de los estatutos, para tener derecho a asistir a la asamblea, los señores accionistas deberán depositar sus acciones en las oficinas de esta Sociedad, hasta tres días antes de la asamblea.—El Gerente.

17|178 v. 29 agosto

COMPAÑIA DE TRANVIAS ELECTRICOS DEL SUD — Se avisa a los señores accionistas que no habiéndose depositado el número de acciones necesarias para tratar todos los asuntos incluídos en la orden del día, la asamblea quedó postergada para el miércoles 6 del próximo septiembre, a las 16, en el calle Rivadavia No. 1235 (altos).

ORDEN DEL DIA

1o. Lectura y consideración de la Memoria, aprobación del Inventario, Balance General, Cuenta de Ganancias y Pérdidas, correspondientes la ejercicio terminado el 30 de junio ppdo.

2o. Informe del Síndico.

3o. Elección de tres directores titulares por dos años, en reemplazo de los salientes por terminación de mandato, señores Juan B. Mignaquy, Carlos T. Becu e Ireneo Cucullu, y de dos suplentes por dos años, en substitución de los señores Lorenzo Saborido y Enrique Santamarina.

4o. Elección del síndico titular y suplente.

Artículo 28 de los estatutos: Si no concurriese a la primera citación un número de accionistas que represente la mitad más una de las acciones emitidas, se hará una segunda convocatoria y la Asamblea se efectuará con el número de accionistas que concurra. La segunda Asamblea se convocará para que tenga lugar dentro de los treinta días de la fecha que debió efectuarse la primera, previa citación durante diez días en los periódicos con transcripción de este artículo.

De acuerdo con lo dispuesto en el artículo 33 de los Estatutos, se previene a los señores accionistas, que para poder asistir a la Asamblea deberán con anticipación de tres días por lo menos, al señalado para su celebración, hacerse inscribir en la secretaría de la Sociedad, Rivadavia 1235 (altos) y depositar sus acciones o recibos bancarios de los títulos en custodia, retirar la tarjeta de entrada y la memoria correspondiente, todos los días hábiles de 16 a 17 y los sábados de 10 a 12. — Buenos Aires, agosto 14 de 1922.—El Directorio.

17|251 v. 15 ag.

"LA BUENOS AIRES" — COMPAÑIA ARgentina de seguros.—Bartolomé Mitre 519. —Convocatoria. De conformidad con lo dispuesto por el art. 20 de los Estatutos, el Directorio convoca a los señores accionistas para celebrar Asamblea General Ordinaria el día 15 de septiembre de 1922, a las 16 horas, en el local Bartolomé Mitre 531, altos.

ORDEN DEL DIA

1o. Lectura y consideración de la Memoria, Balance General y Cuenta de Ganancias y Pérdidas, correspondientes al 1vo. ejercicio terminado el 30 de junio de 1922.

2o. Distribución de utilidades.

3o. Elección de seis directores por dos años, en reemplazo de los señores Carlos A. Tornquist, F. W. Dodd, Ernesto Pasman, Osborne Burbidge, Ernesto Madero y Guillermo Padilla, quienes terminan su mandato.

4o. Elección de síndico titular y suplente.

5o. Designación de dos accionistas para que aprueben y firmen el acta de esta Asamblea.

Se recuerda a los señores accionistas que, para tomar parte en las deliberaciones de la Asamblea, deberán depositar sus acciones en las cajas de la Compañía, Bartolomé Mitre 519, hasta tres días antes del fijado para la reunión. — Buenos Aires, agosto 24 de 1922.—El Directorio.

17|250 v. 7 sept

"LAS MERCEDES LIMITADA". — SOCIEdad Anónima Industrial. — Buenos Aires. — De conformidad con lo que establece el artículo 26 de los estatutos, se convocan a los señores accionistas a la asamblea general ordinaria que tendrá lugar el día 14 de septiembre de 192 en las oficinas de la Sociedad, calle Sarmiento 320 a las 15 horas.

ORDEN DEL DIA:

1.o Consideración de la memoria, balance y distribución de utilidades correspondientes al primer ejercicio.

2.o Elección del síndico titular y del síndico suplente.

3.o Designación de dos accionistas para la aprobación y firma del acta de la asamblea en unión del presidente y secretario.

Advertencia. — Para asistir a la asamblea, los señores accionistas deberán depositar sus certificados de acciones en las oficinas de la sociedad, calle Sarmiento 320, lo que podrán hacer hasta tres días antes del fijado para la asamblea, de acuerdo con el artículo 32 de los estatutos.

Buenos Aires, agosto 25 de 1922. — El Directorio.

17|252 v. 11 sep.

"LAS MERCEDES LIMITADA". — SOCIEdad Anónima Industrial. — Buenos Aires. — Asamblea general extraordinaria. — De acuerdo con el artículo 29 de los estatutos, se convocan los señores accionistas a la asamblea general extraordinaria que tendrá lugar el día 14 de septiembre de 1922 a las diez y seis horas en la oficina de la sociedad, calle Sarmiento 320.

ORDEN DEL DIA:

Modificación de los estatutos.

Advertencia. — Para asistir a la asamblea general extraordinaria, los señores accionistas deberán depositar sus certificados de acciones en las oficinas de la sociedad, calle Sarmiento 320, lo que podrán hacer hasta tres días antes del fijado para la asamblea, de acuerdo con el artículo 32 de los estatutos.

Buenos Aires, agosto 25 de 1922. — El Directorio.

Nota. — Las modificaciones que propone el directorio de acuerdo con el síndico titular es la siguiente:

Agregar a los estatutos el artículo 45 en estos términos:

"La Sociedad podrá contraer obligaciones "debentures" dentro o fuera de la República por resolución del directorio y en las condiciones de precio, interés, amortización, etc., que éste considere necesario".

17|253 v. 11 sep.

Crédito Público Nacional

Se hace saber que de acuerdo con lo establecido en el Art. 754 del Código de Comercio, han sido declarados provisionalmente nulos los siguientes cupones del Empréstito Interno de Obras Públicas 1911:

Vencimiento 1o. de Enero de 1922, de o$s 2,25 c|u. Nos.: 12|8 - 133|5
817|9 - 822|40 - 926|7 - 1,247|5
1,359|95 - 1,434|8 - 1,614|28 - 1666|73
1,734|62 - 1,763|853 - 1,859|62
1,867|84 - 1,887 - 1,890|900 - 1,928|35
1,943|4 - 2,007|31 - 2,267|74 - 2,622
2,850 - 3,629 - 5,005 - 5,235|40
5,671 - 5,505|9 - 6,761 - 6,897
7,993|8,002 - 8,186|9 - 8,485 - 8,984
10,168 - 11,131|2 - 11,621|2 - 11,683
12,124|8 - 12,723|6 - 12,035|8
15,698|703 - 16,356|9 - 16,868|37
17,622|4 - 19,600|15 - 19,646|9
21,159|60 - 21,588|91 - 24,766|81
24,782|95 - 26,741|8 - 26,971
27,383|4 - 27,579|87 - 27,638|41
27,673|7 - 28,145|6 - 29,329 - 29,742|3
29,788|91 - 29,807|11 - 29,815|7
29983|7 - 30665|70 - 30779|83 - 30802|3
30,920|1 - 32,301|5 - 32,316 - 32,381|94
32,906|8 - 32,913|5 - 33,005|6
33,010 - 33,316|25 - 33,368|70
33,384|400 - 33,741|60 - 33,957|8
34,069|70 - 34,229 - 34,232
34,262|74 - 34,296|305 - 34,914|25
34,926|8 - 36,301|25 - 36,380|451
36,452|639 - 36,650|1 - 36,656|9
40,456|65 - 40,801|4 - 44,399
44,963|6 - 46,380|9 - 47,131|2
47,866|70 - 49,347 - 50,513|6
50,898 - 51,164|7 - 51,568|9
52,521|6 - 52,567 - 53,054|67
53,083|107 - 53,512|5 - 53,711
53,872|8 - 53,879|921 - 55,028|30
55,037|8 - 55,528 - 55,695|6 - 55,996
56,752 - 56,919|20 - 57,873 - 58,436
58,898 - 60,863|4 - 61,379|81
61,896|923 - 62,841|50 - 63,090|6
63,525 - 63,862|3 - 64,494|7 - 64,951
67,946|8 - 67,951 - 68,094 - 68,152|3
70,968|74 - 71,221 - 72,018|21
72,170 - 73,367|400 - 73,419|42
73,564|5 - 73,638 - 73,673 - 74,607
74,860|2 - 75,398 - 75,516 - 75,727
75,734 - 76,022 - 76,067 - 77,187|8
78,137|42 - 78,742|50 - 78,826|9
78,957 - 79,726|7 - 80,025|6 - 80,385|9
80,856|9 - 82,535 - 82,743|4 - 82,919
83,367|8 - 83,409|13 - 84,703|4
86,201|39 - 86,240|60 - 86,296
86,338|9 - 86,477|80 - 86,649 - 86,822
86,847|8 - 87,390|2 - 87,721|6
87,874|5 - 88,504 - 88,714 - 88,780|7
89,564|5 - 89,877 - 89,930|3 - 89,984|7
90,366|9 - 91,011|60 - 91,407
92,063|7 - 92,123|7 - 92,192
92,319|22 - 92,540|2 - 93,487
93,488|90 - 94,445 - 94,711|2
95,014|7 - 97,705|9 - 98,092 - 98,131|5
98,151 - 98,160|1 - 99,199 - 101,221|9
101,420|1 - 101,959 - 102,387
102,527 - 103,166 - 103,188
103,198|205 - 103,298 - 103,605|9
103,689 - 104,059|64 - 104,537|9
104,786 - 104,951|3 - 104,980|1
105,068|9 - 106,118 - 106,805|9
107,276|84 - 107,295 - 107,925
107,946 - 108,003 - 108,055|6
108,774|7 - 108,810|1 - 109,586
110,377 - 112,206|7 - 112,260|1
114,172 - 114,215|8 - 114,231|2
114,661|2 - 114,743 - 115,426|40
115,993|7 - 116,617|21 - 117,657
118,361 - 118,363|5 - 118,571|80
118,802 - 119,735|6 - 119,768|72
120,473|82 - 120,522|3 - 122,523
122,651|4 - 123,273 - 123,801|10
123,821|4 - 123,831|4 - 123,871|3
123,921|5 - 124,474|5 - 124,531|2
126,424|5 - 126,101|47 - 126,148|200
128,100|1 - 128,221|5 - 128,745
129,720|4 - 130,574 - 130,595|600
132,663|5 - 132,931|5 - 133,015|24
134,241|2 - 136,379|88 - 137,154|5
137,196|7 - 137,675|84 - 137,712|5
137,998 - 138,436|40 - 138,526|5
139,357 - 139,437|8 - 139,560
139,574|5 - 140,290|2 - 140,742|3
140,809|12 - 140,850|1 - 141,260|1
141,475|7 - 142,020|2 - 142,031
142,488 - 142,799|801 - 142,982|5
143,344|402 - 143,405|43 - 143,670|1
143,854|5 - 144,427|30 - 144,700|6
145,337|40 - 145,624 - 146,122|8
146,297|305 - 146,306|23 - 146,796|7
147,947|9 - 149,401|2 - 150,629
150,882 - 151,048|63 - 151,503
151,539|43 - 152,385 - 152,436|7
152,686 - 153,867|9 - 155,974|8
156,626 - 157,535|40 - 157,577
157,875 - 158,328 - 158,501|4
159,049 - 159,437|8 - 159,507|12
159,803 - 159,885 - 161,011
163,739|43 - 163,897|900 - 165,709|10
165,841|4 - 165,556|8 - 165,925|55
166,500|1 - 166,984|5 - 167,086
167,793 - 168,401|2 - 168,832
170,081|2 - 170,611|5 - 171,171|4
171,412|3 - 171,435|8 - 171,655
172,014|5 - 172,196 - 172,200
172,572|3 - 173,220|7 - 173,696|792
174,473|5 - 175,486 - 175,490
175,589 - 175,904|5 - 176,015|21
177,183 - 177,344|5 - 177,924
178,252|3 - 178,271 - 179,645|31
179,895 - 180,113 - 180,128|31
180,150|4 - 180,169 - 180,171|2
180,180|1 - 180,185|6 - 180,207|8
180,221|4 - 180,230|2 - 180,348|64
180,455|68 - 180,479 - 180,579|30
180,682|3 - 180,840|5 - 180,950
180,957 - 180,994|5 - 182,697
183,981|2 - 184,209 - 185,351|4
185,372|5 - 185,721|2 - 185,831|2
188,394 - 188,438|9 - 188,454
189,002|90 - 189,091|201 - 189,982|97
190,279|82 - 190,731 - 191,053
191,076 - 191,099 - 191,124|37
191,184|228 - 193,857|60 - 193,890
194,284|92 - 194,748|50 - 194,758|97
194,800 - 195,061|4 - 195,837|43
196,067 - 196,985|7 - 198,178|17
198,913|30 - 198,931|40 - 199,272|84
199,743|4 - 199,958|63 - 200,477|8
200,694 - 200,727|8 - 201,461
201,505|10 - 201,791|2 - 201,832|5
203,234 - 206,452 - 206,537
206,666|70 - 206,733 - 207,503|9
208,201|300 - 208,384 - 208,958|9
209,207|36 - 209,983 - 211,396|405
212,938 - 212,997|8 - 213,050
220,997|8 - 221,237 - 221,242|2
221,427|8 - 221,476|80 - 221,727
221,767|8 - 221,958|3 - 221,963|2
222,434|9 - 222,801|44 - 222,997|17

Buenos Aires, julio 27 de 1922.

Carlos Bazo.
Secretario-Gerente

17|190 v. septbre. 8

BANCOS

The National City Bank of New York

Fundado en 1812. [illegible] sucursales diseminadas por todo el mundo

Capital y reservas 100.000.000 dólares

Buenos Aires: San Martín [illegible]
Rosario de S. Fe: Córdoba [illegible]

BANCO DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

Casa de La Plata: Avenida Independencia N. [illegible]

Casa de Buenos Aires: Calle San Martín Nos. 137 [illegible]

67 sucursales en la provincia de Buenos Aires

Agencia en Berisso (Ensenada)

4 Agencias en la Capital Federal

No. 1 — Calle Bernardo de Irigoyen [illegible]
No. 2 — Calle Santa Fe [illegible] Ramba.
No. 3 — Calle Cabildo [illegible]
No. 4 — Calle Pueyrredón [illegible] Septiembre.

Capital autorizado $ [illegible]
Capital emitido . . . 50.000.000.—
Id de la Sección Crédito Hipotecario . . 25.000.000.—

Capital realizado . . . 50.000.000.—
Id de la Sección Crédito Hipotecario . 12.500.000.—

Fondo de reserva . . . 11.144.331.—
Id de la Sección Crédito Hipotecario . 1.337.311.—

Banco El Hogar Argentino

Fundado en 1899.—[illegible] previsión, $ [illegible] construcción de casas [illegible] depósitos a plazo [illegible] Casa matriz [illegible] de Mayo No. [illegible] Santa Fe, Bahía Blanca [illegible] Plata.

[illegible] 14 [illegible]

FLETE PAGO A [illegible] DE LA REPUBLICA [illegible] LISTA PARA FUNCIONAR

[illegible] Cía. ARGENTINA DE ALUMBRADO [illegible]

BANCO HIPOTECARIO NACIONAL

BALANCE AL 31 DE JULIO 1922

ACTIVO		Curso legal	Oro sellado
Préstamos: En cédulas	[illegible]905.900.475		
Convertidos ley 2842	1.709.116		
En efectivo	284.469	908.[illegible]	
Hipotecas Art. 62		[illegible]	[illegible]
Servicios a cobrar	55.971.314,—		
Depósitos a cuenta de servicios	876.913,—	31.094.[illegible]	
Cédulas rescatadas		[illegible]	
» en depósito		[illegible]	[illegible]
» » » caja de ahorros		[illegible]	
Banco Español del Río de la Plata (Pago de cupones en el exterior)		[illegible]	[illegible]
Títulos de crédito arg. interno a oro, ley 10223			
Títulos de renta de la Provincia de Córdoba		[illegible]	
Títulos de crédito arg. interno ley 8121		1.[illegible]	
Gastos generales, sueldos, alquileres, etc.		[illegible]	
Mobiliario y útiles		[illegible]	
Propiedades rematadas		[illegible]	
Cambios curso legal		13.[illegible]	[illegible]
Conversión ley 2842			
Créditos personales		[illegible]	
Obligaciones a cobrar		[illegible]	[illegible]
Ganancias y Pérdidas			
Inmuebles		9.[illegible]	
Operaciones pendientes		[illegible]	
Caja En efectivo y Bancos		47.[illegible]	
		1.284.[illegible]	[illegible]

PASIVO		Curso legal	Oro sellado
Cédulas en vigor: En circulación	812.979.625		
Rescatadas por el Banco	94.010.850	906.800.475	[illegible]
Intereses del préstamo		27.430.[illegible]	[illegible]
Fondos públicos nacionales, Ley 2842			[illegible]
Amortizaciones		[illegible]	[illegible]
Comisiones de préstamos		[illegible]	
Cupones a pagar		2.[illegible]	[illegible]
Cédulas sorteadas a pagar		[illegible]	[illegible]
Operaciones pendientes			[illegible]
Depositantes de cédulas		159.[illegible]	
» » » caja de ahorros		4.[illegible]	
Servicios anticipados		[illegible]	[illegible]
Cambios oro sellado			
Conversión Ley 2842		1.709.116	[illegible]
Intereses de Ley y Bancarios		1.[illegible]	
Ganancias y Pérdidas		1.[illegible]	
Reserva art°. 4°.		31.[illegible]	
Fondo de reserva		56.[illegible]	
		1.284.[illegible]	[illegible]

SERIES	RENTA	AMORTIZACIÓN	EMITIDO	ANULADO	RESCATADO
A	7 o/o	1 o/o	20.000.000	20.000.000	—
B	»	»	15.000.000	15.000.000	—
C	»	»	15.000.000	15.000.000	—
D	»	»	20.000.000	20.000.000	—
E	»	»	20.000.000	20.000.000	680.[illegible]
F	»	»	15.000.000	14.319.750	680.900
G	»	»	10.000.000	9.319.800	8.[illegible]
H	»	»	61.621.800	52.982.100	—
I	6 o/o	4 o/o	2.659.900	2.[illegible]	2.000.[illegible]
J	»	1 o/o	9.264.100	7.268.900	4.[illegible]
K	5 o/o	»	70.163.000	[illegible]	[illegible]
L	6 o/o	»	[illegible]	53.666.[illegible]	[illegible]
C. H. A. 6 o/o	»	»	416.441.[illegible]	155.025.000	2.[illegible]
1ª Ley 8.55 1ª serie	»	»	49.[illegible]	11.606.[illegible]	2.607.[illegible]
» 2ª	»	»	48.850.000	13.848.[illegible]	5.[illegible]
» 3ª	»	»	50.000.000	8.731.125	11.000.[illegible]
» 4ª	»	»	50.000.000	6.784.825	1.[illegible]
» 5ª	»	»	50.000.000	7.[illegible]	1.[illegible]
» 6ª	»	»	50.000.000	4.431.[illegible]	1.047.[illegible]
Ley 10676 7ª	»	»	50.000.000	1.557.[illegible]	2.456.[illegible]
» 8ª	»	»	50.000.000	1.107.[illegible]	2.[illegible]
» 9ª	»	»	50.000.000	551.125	4.167.[illegible]
» 10ª	»	»	50.000.000	44.900	935.900
» 11ª	»	»	48.442.100	[illegible]	6.[illegible]
» 12ª	»	»	43.968.750	17.700	9.[illegible]
» 13ª	»	»	11.148.900	—	
			1.[illegible].338.650	492.443.175	94.010.850
A oro	6 o/o	1 o/o	20.000.000	18.057.[illegible]	—

V.o B.o
JOSE BARRAU
Gerente General

Buenos Aires, 13 Agosto 1922

ANTONIO PIMENTEL
Contador General

PUBLIQUESE
CROVETTO
Presidente
LUIS F. LERENA
Pro-Secretario